

AVISE UD.

"LA NACION"

LA NACION

CONSULTE

MUESTRAS

Tarifas de Avisos

AÑO L—Núm. 84

Santiago de Chile, Sábado 7 de Abril de 1917

Imprenta y Oficinas: Agustinas 1289

REPLICA INGENIOSA

Era en los comienzos de la carrera política de Lloyd George. En pleno país de Gales se celebraba un mitin que fué en extremo borrascoso, y en el que tomaron parte muchas sufragistas, algunas de las cuales se señalaron por su violencia inaudita.

tranquilos la desigual contienda con el enemigo gigantesco, y cruzados de brazos, se mofaron de vuesa merced. Y los unos dicen que tienen armas poderosas y que por su derecho batallan, y los otros cuentan que combaten por la libertad y por la justicia. Pero no hubo entonces mano de ninguno que buscara una lanza para defender a vuesa merced, ni voz que se alzase, como se alzó la de vuesa merced tantas veces, gritando: "¡Alto! ¡Ténganse todos, a todos quieren quedar con vida!"

Cómo ha de ser la mujer

UNA CONFERENCIA DE LOS ALVAREZ QUINTERO
Para los Alvarez Quintero, la mujer debe ser, ante todo, eso, mujer; y cuanto más se asemeje la mujer al hombre, por su cultura y sus libertades, será mejor.

Falta de un vocabulario adecuado para describir la guerra moderna.

Una de las cosas esenciales que nos faltan a los espectadores de la guerra europea para seguirla en detalles y comprenderla, es un vocabulario. El conflicto que presenciarnos reviste formas y proporciones completamente nuevas. Pero nuestras ideas guerreras y las palabras de que nos servimos para expresarlas, son viejas, incógnitas y estrechas, como hinas de una experiencia anterior, muy distinta de la que los hechos actuales van formando poco a poco en nosotros.

EL HOMBRE DEL DIA



A la una y trece minutos de la tarde de ayer, el Presidente Wilson firmó, previa aprobación del Senado y de la Cámara de los Representantes, la declaración de la EXISTENCIA DEL ESTADO DE GUERRA entre los Estados Unidos y Alemania.

Como gracioso y pintoresco ejemplo pusieron el de un señor que estuviera casado con una mujer concejal del Ayuntamiento y que al preguntarla por los niños contestara: "¡Ay, chico, déjame! ¡Estoy tan preocupada con el asfaltado de la Carrera de San Jerónimo...!"

Yo he tenido ocasión de visitar varias veces los campos de batalla de Francia. (Notemos que la expresión y la imagen que acabo de emplear instintivamente al decir campos de batalla, es ya un ejemplo de lo que estamos observando del anacronismo, de la inadecuación de nuestro vocabulario a la guerra actual; porque, en realidad, esta no ofrece campos como las guerras de antaño, sino inmensas fronteras de combate.)

la experiencia ha sembrado y está germinando en nosotros. Pero si no podemos aprovecharnos de ese léxico futuro, nosotros estamos obligados por lo menos a desconfiar del que usamos, para no ser víctimas de la inevitable deformación que su estrechez produce en la abundancia de la realidad.

Una de las palabras más inexactas, presivas y engañosas de que nos servimos, a falta de otra mejor, para designar los episodios culminantes de la guerra, es la palabra batalla. Apenas comienza a revelarse en algún punto de los inmensos frentes actuales, una actividad marcada por parte de uno de los beligerantes, hablamos en seguida de batalla. Pero lo malo está en el sentido crónico, en la acepción tradicional, y hoy inexacta, que damos instintivamente a aquella expresión.

Verdún y, últimamente, en el Somme. Cada vez que se ha iniciado uno de esos grandes episodios, hemos oído decir a las gentes: "¡Por fin! ¡He aquí la batalla decisiva. Ahora va a solucionarse la guerra!". Esta equivocación es tan involuntaria, tan irresistible, que los mismos periódicos franceses, por ejemplo, al comenzar la empujada alemana a ambas orillas del Mosa, se pusieron a numerar los comunicados oficiales de la manera siguiente: "Primer día de la batalla de Verdún... Segundo día... Tercer día, etc."

Han sido votados 61,737,000,000 de créditos para este período de 23 meses. El 73 por ciento más o menos de los gastos totales, o sea, 45,293,000,000 se aplican a los gastos militares propiamente dichos. M. Ribot ha podido hacer frente a estas formidables necesidades con los recursos de la deuda consolidada y la deuda flotante, los adelantos del Banco de Francia y el Banco de Argelia, y por último, con las deudas a plazo fijo constituidas principalmente por los empréstitos franceses en Estados Unidos y los demás adelantos de los principales Bancos de Nueva York.

SOBRETODOS "PICCADILLY"
Las últimas novedades forma RAGLAN acaba de recibir la Sastrería G. Ruddolff = 138 Estado 138
La única forma que impone la moda actual, es la forma

ABRIL 7 EL REY de los Champagnes es ROEDERER
San Epifanio CAMBIO
Bancario 1011/16 Comercial 1023/32
Equivalentes del Cambio:
1.2 vale \$ 22.45.61 1 franco... 0.81.63
1 dólar... 4.79 1 marcos...
1 nac. arg. .... 2.97
Premio del Oro 86.50 %

AGUA MINERAL "PORTILLO"
PÍDASE EN TODOS LOS BARS Y RESTAURANTS
Es la única embotellada con toda higiene y con los últimos adelantos modernos. No presenta peligro a los consumidores

EL PRESUPUESTO DE GUERRA EN FRANCIA
Lo que cuesta la lucha
Dice "Le Figaro" en uno de sus números de fines de Enero:
El Parlamento francés ha votado los 8,539,000,000 de impuestos nuevos, que se han de percibir sobre la población francesa a partir del 1.º de Enero del corriente año. Este voto completa la respuesta colectiva que las naciones aliadas acaban de dar a las proposiciones de paz.

COMPRE LO MAS BARATO CUANDO LO MAS BARATO ES LO MEJOR!
¿Por qué es posible que la Descremadora Diabolo pueda ser doblemente superior y costar menos que cualquiera otra Descremadora?
Porque la Fábrica de la Descremadora Diabolo cuenta con muchos años de experiencia, con lo cual ha logrado eliminar todos los defectos, hacer muy sencilla la descremadora y muy durable, empleando material de 1.ª clase.
Porque los fabricantes, Agentes y Vendedores, se conforman con limitada ganancia, porque venden mucho.
LA DESCREMADORA "DIABOLO"
esta garantizada contra defectos en la CONSTRUCCION
Material y Trabajo
Grán Premio de la Real Sociedad de Agricultores de Londres IMPORTADORA
Compañía Sueca-Chilena - Holmgren Hnos. y Cia.
Estado 30-36 Casilla 2738 Teléfono 1632
SANTIAGO VALPARAISO COQUIMBO

mond hacía constar que los pagos a efectuar estaban muy lejos de llegar al importe de los créditos concedidos.
Por último, el tesoro beneficiará hasta el 1.º de Abril del corriente año de los recursos facilitados por la aplicación de los impuestos ya creados y de aquellos que acaban de votar las Cámaras.
De este modo, los fondos de tesorería están asegurados hasta el 1.º de Abril del año actual. Después de esta fecha, un ligero suplemento de adelantos del Banco de Francia, la suscripción de bonos de la Defensa Nacional y algunas operaciones de crédito en el extranjero, permitirán a M. Ribot llegar a la época en que juzgue a propósito emitir el tercer empréstito de guerra.
Según los cálculos del economista francés Edmond Thierry, — prosigue "Le Figaro", — los gastos de orden exclusivamente militar de las seis grandes naciones beligerantes han llegado desde el 1.º de Agosto de 1914 al 31 de Diciembre de 1916, a la suma total de 297,000,000,000 de francos, que representa un promedio mensual de unos 10,241,000,000 y diario de 341,000,000, o sea, cerca de 4,000 francos por segundo.
Teniendo en cuenta el nuevo esfuerzo que todas las naciones beligerantes realizan en este momento, podemos admitir que si la lucha dura todavía sólo ocho meses, el importe de las deudas y daños de guerra cuya carga tendrán que endosar estas naciones, será inferior a 450,000,000,000 de francos, suma igual a la mitad del capital de todos los valores mobiliarios que existían en el mundo antes de 1914.
Estas cifras, en lo que respectan a las naciones aliadas, no le asustan a M. Thierry. Su liquidación respectiva, asegura, será relativamente fácil, pues estas naciones se asociarán seguramente para establecer sus balances de guerra, y esta unidad permitirá a cada una de ellas, — a la más rica lo mismo que a la más pobre, — regularizar su situación financiera en las condiciones más favorables.

CARTA ABIERTA A "LILY"

Santiago, 6 de Abril de 1917.
Con justificada razón, comenta Ud., ayer la mala calidad de algún calzado vendido a muy alto precio y por importado, siendo muy malo y con cartón.
La culpa de este estado de cosas, es exclusivamente del público, que si el calzado no lleva una marca como que sea importado, no lo acepta de buen grado y resulta: que para que le puedan vender bien los detallistas, tienen que exigir al fabricante nacional, un timbre con nombre extravagante, cuanto menos inteligible mejor (los hay por ahí circulando, que ni el diablo sabe la que quieren decir) y de esta manera el público se perjudica, porque naturalmente: como el fabricante vende sus artículos bajo un pseudónimo, nadie puede hacerle responsable de la mala calidad del artículo y así busca la economía en los materiales para la fabricación y no es extraño, el que ponga cartón en vez de suela.
Continuamente estamos advirtiéndolo al público, que el calzado nacional que fabrica THE AMERICAN SHOE FACTORY es de la mejor calidad del mundo, y la persona que use nuestro calzado, no tendrá que hacer reclamo alguno, por cuanto como vendemos el calzado con nuestra marca, tenemos el mayor cuidado en la selección de los materiales que ocupamos en su fabricación y tenemos la absoluta seguridad, que quien al comprar calzado exija en la planta de cada par nuestra marca (que es un Cóndor, diseño igual a la moneda de plata chilena) obtendrá calzado tan bueno, como el mejor calzado importado y su precio será menor.
Estas consideraciones que le hacemos son el reflejo de la verdad y resultado de la larga experiencia de lo que ocurre entre el público, que por el hecho de ser importado un artículo cree ha de ser bueno y no comprenden el error en que viven.
Sentimos haberle molestado su atención en la lectura de la presente y tenemos el gusto de suscribirnos de Ud. Attos. y SS. SS. AMERICAN SHOE FACTORY. Miguel Janer Gerente.

ENVIGADOS de ROBLE en toda dimensión y de largos desde 4 hasta 10 metros de largo para entrega inmediata, Maderas de RAULI y LINGUE bien secos y de calidad extra. Alamo y Laurel en todas dimensiones, bien secos le ofrece puestos en Santiago o provincias, para lo cual contamos con Aserraderos, Desvíos y carros de ferrocarril todos propios

Pompas Fúnebres La New York San Antonio casi esquina Huérfanos.—Teléfono 289

Pompas Fúnebres LA VALPARAISO Servicios desde \$ 30 hasta \$ 1.000 Atadés medidas extraordinarias MATUCANA 827

TEATRO UNIÓN CENTRAL HOY Sábado HOY 7 DE ABRIL "LA MONEDA ROTA" Estreno de las series 14 15 y 16

REMATE Por acuerdo de los herederos de doña Emilia Herrera de Toro se sacarán a remate público

POMPAS FÚNEBRES EMPRESA ZENTENO Delicias 2594, casi esquina Molina, (cuatro cuadras Estación Central).

Pompas Fúnebres "La Nacional" de J. A. ZENTENO V. A. Prat No. 711, frente a Diez de Julio, Teléf. Ing. 2724.

C. S. A. V. Compañía Sud-Americana de Vapores VIAJES DIRECTOS Y RAPIDOS A COLÓN EN 14 DIAS

REMATE Ante el segundo Juzgado (secretaría del señor Florencio Bañados), y por orden judicial, se rematará el 30 de Abril próximo, a las 2 P. M., la propiedad situada en la Av. de San Gregorio No. 2677 (hoy 3345) de la comuna de Suñao.

EL 10 DE ABRIL PROXIMO A LAS 3 P. M., y en el estudio del árbitro don Alejandro Fierro, Miraflores núm. 387, las siguientes propiedades pertenecientes a dicha sucesión:

La Central SOCIEDAD ANONIMA DE POMPAS FÚNEBRES Merced Esq. San Antonio Teléf. Ing. 595, Casilla 2879

Para lavar deben usar el JABON B. MAINO Casas para escuelas

VAPOR PARA ETEN El vapor "CAGHAPOAL" Capitán Domaccin.—Con instalación de telegrafía inalámbrica, sistema Marconi Saldrá para Etén e intermedios el Lunes 9 de Abril a las 6 P. M., con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Gatico, Tocopilla, Iquique, Caleta Buena, Pisagua, Arica, Mollendo, Chala, Pisco, Cerro Azul, Callao, Huacho, Supe, Huarney, Casma, Samanco, Chimbote y Salaverry.

CARROCERIA "La Internacional" de Armando A. Muñoz. Es la más moderna en su trabajo de carrocerías panaderos, elegantes y sólidos siempre, modelo nuevo; hago contrato de compostura mensual.

AGUILA \$ 500,000 obligándose el comprador de este último a adquirir los animales existentes en él a justa tasación de peritos.

Empresa Nacional La más importante de Chile Reconocida ya por su honradez y seriedad en los servicios. Cuenta con un personal escogido. Con doce hermosas Carrozas elegantes y severas. Urnas metálicas recién llegadas.

En vista de lo dispuesto por decreto supremo N.º 237, de 19 de Febrero último, y la autorización que me confiere el oficio N.º 135 de 27 de Marzo, pido se propongan públicas para arrendar locales para las siguientes escuelas del departamento de Santiago:

Vapor rápido al Norte El magnífico vapor nacional: "IQUIQUE" 4.900 toneladas, Capitán Sr. Rosemberg. saldrá para Coquimbo, Caldera, Taltal, Antofagasta, Tocopilla, Iquique, Caleta Buena y Junin, EL MIÉRCOLES 11 de ABRIL a las 4 P. M.

Casas PARA Escuelas En vista de lo dispuesto por el Decreto Supremo N.º 237, de 19 de Febrero último y la autorización que me confiere el oficio N.º 185 de 27 de Marzo, del Ministerio de Instrucción Pública, pido se propongan públicas para arrendar locales para las siguientes Escuelas del departamento de Santiago:

MINISTERIO DE HACIENDA CHILE Remate de Terrenos Salitrales De acuerdo con lo dispuesto en la ley núm. 3200, de 22 de Enero próximo pasado, y en el decreto número 137, de 27 del mismo mes, el día 15 de Abril y siguientes hábiles del presente año, a las 12 M., se subastarán en Santiago, ante la Junta de Almoneda, los siguientes lotes de terrenos salitrales, en conformidad a las condiciones que se indican en el citado decreto cuyo texto íntegro se publica en el "Diario Oficial":

EMPRESA FORLIVESI DE Pompas Fúnebres Para el caso no olvide su dirección Merced 812-814 (Casi frente al Teatro Santiago) Atiende personalmente Juan Forlivesi Teléfono Inglés 377

EL INSPECTOR GENERAL DE INSTRUCCION PRIMARIA Cuidar la salud es la mejor costumbre Cuando Ud. se sienta cansado, fácilmente irritable, con estreñimiento, la lengua sucia, falta de energía para el trabajo, con dolores reumáticos, manchas o espinillas en la cara, dolores al hígado, mal aliento, etc., son avisos de que su estómago no funciona bien, y es el principio de graves enfermedades.

PIELES!! -:- PIELES!! POR ORDEN del dueño de la Gran Peletería LA CIUDAD DE MEJICO que se encuentra actualmente en Osorno por unos cuantos días realiza las pieles confeccionadas a precios increíbles su dueño Isaacriman, técnico cortador; no confundir con otras peleterías. -73 - San Diego - 73

CONCURSO Para aspirantes a Contadores de Ejército Llámase a concurso para proveer ocho vacantes de Vice-Sargentos Los Aspirantes a Contadores de Ejército. Las solicitudes de admisión deberán dirigirse al Jefe del Departamento Administrativo hasta el día 15 del corriente, acompañadas de los comprobantes exigidos y que los interesados pueden conocer en el mismo Departamento.

CONCURSO Para aspirantes a Contadores de Ejército Llámase a concurso para proveer ocho vacantes de Vice-Sargentos Los Aspirantes a Contadores de Ejército. Las solicitudes de admisión deberán dirigirse al Jefe del Departamento Administrativo hasta el día 15 del corriente, acompañadas de los comprobantes exigidos y que los interesados pueden conocer en el mismo Departamento.

POMPAS FÚNEBRES "La Internacional" SAN DIEGO 286, antes "LA CHILENA" TELÉFONO INGLÉS 5115

La Sal de Carlsbad Radioactiva Cristalizada, tiene en sus cristales la radioactividad de las aguas naturales y su valor terapéutico no es comparado con ninguna otra sal conocida. Exíjale siempre para conservar la salud y prolongar la vida.

ACEITE de OLIVA BAU EL MAS PURO Arriendo coches de lujo por meses, días y horas. Cupé para novios, victorias de paseo y americanos para ceremonias.

Sastrería L'Aveng San Antonio 334 Sobretodos Ingleses

Sastrería LA ELEGANCIA Sobretodos ingleses Ultimos y variados modelos PRECIOS MÓDICOS DELICIAS 2698 esquina Unión Americana

COCHERIA ARGENTINA 12 de Febrero número 33 Teléfono núm. 1612 Arriendo coches de lujo por meses, días y horas. Cupé para novios, victorias de paseo y americanos para ceremonias.

San Diego, 284 Autorizada por la Cia. Chilena de Tranvías, Luz y Fuerza Me encargo de instalaciones eléctricas, luz, campanillas, motores, teléfonos, y carga de acumuladores. Precios módicos. También trabajo fuera de Santiago.

Cristaux Yodés DEL Laboratorio HORMANN Sal de Carlsbad yodada en calidad igual a los legítimos -:- Cristaux Yodés de Proof es la más eficaz y la mejor Hormann y Cia. -:- BANDERA 569

LA NACIÓN

SANTIAGO, 7 ABRIL DE 1917

LA GUERRA ENTRE ESTADOS UNIDOS Y ALEMANIA

El telegrama, nos ha traído a media tarde de ayer la noticia de un acontecimiento que era previsto de hora en hora desde hace algunos días: la declaración de guerra de los Estados Unidos al Imperio Germánico.

Empieza así un nuevo acto de la gran tragedia de las naciones: América entra a la guerra y sólo nos es dable desear en un momento tan solemne, que este hecho apresure la paz. Los Estados Unidos han declarado con solemne buena fe, que no lucharán ni por indemnizaciones ni por compensaciones de ningún género, sino únicamente por su prestigio, que entienden comprometido por los métodos de guerra submarina y por los derechos trascendentales de la humanidad.

Tenemos así el caso de una democracia que durante muchos años se ha perfeccionado en la paz y en el respeto al derecho, que estima que sólo puede mantener su grandeza por la fuerza de las armas y entra serenamente a cumplir con su deber.

Como este acontecimiento se ha producido con cierta lentitud, cual esos cataclismos sísmicos que van anunciándose por sacudimientos cada vez más acentuados, hemos podido contar en Chile con el tiempo necesario para guardar calma y serenidad perfectas, en el estudio de las consecuencias que puede tener este conflicto para nosotros. La impresión que se desprende de ese examen es marcadamente optimista. No parece existir el peligro de que nuestro comercio de exportación sufra perturbaciones trascendentales, ni que la navegación en el Pacífico se vea interrumpida.

Esperemos que este optimismo se vea confirmado por los hechos diarios del futuro y hagamos votos, no sólo porque desaparezca de la superficie del globo el fantasma terrible de la guerra, sino porque la Providencia hasta ahora benévola en grado sumo con este rincón del mundo, ilumine también a sus gobernantes y les conceda el acierto patriótico, que es necesario para estudiar e implantar inmediatamente las medidas que sean necesarias; para conjurar los peligros del presente y asegurar las expectativas de grandeza económica, que nos permite abrigar el desarrollo de nuestra producción y nuestras industrias. En este terreno los chilenos han sabido siempre estar unidos por el interés nacional.

El tercer punto de la cuestión, es el siguiente: En cumplimiento de la misma ley de 7 de Febrero de 1906, el Gobierno entregó a la Compañía del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia el monopolio de los ferrocarriles internacionales en esa provincia. El artículo 1.º autoriza la expropiación de los terrenos necesarios para la construcción de un ferrocarril desde Mejillones a un punto de la frontera con Bolivia, situado entre los kilómetros treinta y cinco y sesenta, "y asimismo, terminaba, los que se necesitaban para las estaciones, bodegas, oficinas de aduana y muelles, con arreglo a los planos que aprueba el Presidente de la República".

UN NEGOCIO COMPLICADO

Nos encontramos en presencia de una situación administrativa en extremo delicada, en que el interés público se encuentra expuesto a graves contrastes, si llegara a comprarse la existencia de poderosas e influyentes gestiones que, según se asegura, están empeñadas en obtener del Gobierno la aprobación de una transacción propuesta por una empresa particular. No somos partidarios de la aceptación incondicional de estos rumores; pero cremos saludable dejar constancia de que están relacionados con el asunto de la construcción de obras de puerto en Mejillones por la Compañía del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia.

Se trata de un puerto que en nuestro concepto y por razones que habremos de exponer detenidamente, no es absolutamente necesario después de la promulgación de la ley que ordenó la ejecución de obras modernas de esta especie en la bahía de Antofagasta. Pero la Empresa arriba citada se comprometió a construir un muelle de atraque para buques de gran calado y a otras obras públicas en Mejillones, en cambio de dos concesiones de terrenos que suman 37 y media hectáreas. Y como el Fisco no desempeña un centavo por este capítulo, hay aquí una obligación en su favor, a cuyo cumplimiento no tiene por qué renunciar. Un buen puerto y gratis no está nunca de más.

El costo de las obras que debe-

ran ejecutarse por cuenta exclusiva de la Compañía, es Mejillones, es superior a \$ 500.000. Sin embargo, se ha ofrecido al Estado una compensación que vale veinte mil y se han hecho gestiones en este sentido, que detallaremos más tarde.

He aquí el primer antecedente de esta cuestión.

El segundo no va ya contra el prestigio de una administración presente, sino contra el buen nombre del Estado.

Por una falsa orientación de su política portuaria, el Gobierno quiso establecer hace dos años un puerto modelo en Mejillones, en vez de abordar directamente el problema del mejoramiento de los servicios de movilización de carga en la bahía de Antofagasta.

Hay a beneficio de Antofagasta una menor distancia de 60 kilómetros para la movilización de la carga destinada a Bolivia. Y es realmente imposible hacer ferrocarril mejor a ese país por la vía de Mejillones.

Sin embargo, el Gobierno se resolvió a rescatar este último puerto y anunció con caracteres realmente llamativos la construcción de las grandes obras que habrían de dar vida. Se publicaron planos halagadores y avisos de buen tamaño en todos los diarios y en cumplimiento a lo dispuesto en la ley número 1829 de 7 de Febrero de 1906 se sacaron a remate los diversos lotes de terrenos de la nueva ciudad.

El Fisco percibió alrededor de dos millones y medio de pesos por este capítulo. Esas cantidades debían destinarse, según lo dispone el artículo 5.º de esa ley, "exclusivamente a la pavimentación de calles y aceras y construcción de desagües y demás servicios que requiera la ciudad".

Han pasado diez años, y los rotativos de lotes que hicieron toda clase de sacrificios y pagaron hasta sesenta pesos el metro, no han podido obtener que el Gobierno cumpla la ley. Nada se ha hecho en el puerto y en los últimos tiempos se han otorgado concesiones de arrendamiento de terrenos a cincuenta centavos el metro.

Y así como el Gobierno no quiso cumplir la ley y se guardó el dinero, tampoco la compañía concesionaria de las 97 hectáreas de terreno, ha ejecutado lo que prometió.

Estamos, pues, en presencia de un acto que, de haber sido convalidado por un particular, tendría todos los caracteres de una estafa, y que, perpetrado por el Estado, importa por lo menos una bochornosa mistificación.

El tercer punto de la cuestión, es el siguiente:

En cumplimiento de la misma ley de 7 de Febrero de 1906, el Gobierno entregó a la Compañía del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia el monopolio de los ferrocarriles internacionales en esa provincia. El artículo 1.º autoriza la expropiación de los terrenos necesarios para la construcción de un ferrocarril desde Mejillones a un punto de la frontera con Bolivia, situado entre los kilómetros treinta y cinco y sesenta, "y asimismo, terminaba, los que se necesitaban para las estaciones, bodegas, oficinas de aduana y muelles, con arreglo a los planos que aprueba el Presidente de la República".

El artículo 2.º consignaba la situación al decir "Se concede a The Antofagasta (Chile) and Bolivia Railway Company Limited, el uso de los terrenos fiscales que se regulen con igual objeto".

En cumplimiento de esta ley se dictó el decreto número 2363 de 3 de Setiembre de 1906, que ordenaba la entrega a la Empresa de todos los terrenos que le concedió la ley, es decir, de los mejores del puerto de Mejillones hasta un total de 97 y cuarto hectáreas. En comprensión la empresa se comprometió a construir el famoso muelle de atraque y a ejecutar ciertas obras públicas. Se ha exigido de hacer estas últimas depositando su valor en arcas fiscales y la administración pública al incautarse de ese dinero ha agravado el delito de estafa de que han sido víctimas los rematantes de terrenos. Pero queda en pie la construcción del muelle que importa, según se ha dicho, unas quinientas o quinientos treinta mil libras esterlinas.

La Empresa se ha presentado solicitando una larga prórroga para cumplir sus obligaciones. La Comisión de Puertos estimó que puede concederse un año, en vista de las dificultades acarreadas por la guerra. También se ha ofrecido las compensaciones indicadas al iniciarse en este artículo y que consisten en edificios por valor de veinte mil libras esterlinas, que se levantarían no ya en Mejillones sino en Antofagasta.

El público está escarmentado y teme a los gastos administrativos que tanta habilidad tienen para sorprender al Gobierno. Nosotros no podemos creer ni por un instante que cualquier gestión en pugna con el interés general pueda sorprender a nuestros mandatarios, sobre todo cuando se debe a un tiempo. En esta materia no hay motivo alguno para dudar de la buena fe de la administración actual. Pero conviene esclarecer bien este asunto y una vez expuesta la cuestión seguiremos tratándola en detalle.

Exportación de artículos alimenticios

Ha continuado estudiándose, ya en un atmósfera de mayor cordura y raciocinio, el problema de la exportación de artículos alimenticios. La publicación de la estadística de los embarques de trigo, frijoles y avena en los últimos tres meses, contribuyó mucho a restablecer la tranquilidad general, porque ella demuestra que en vez de aumentar, esta exportación ha ido bajando considerablemente desde Enero hasta Marzo.

El país cuenta con los cereales suficientes para su consumo y todavía con un fuerte excedente que, con prohibición o sin prohibición legislativa, parece difícil exportar por la carencia de fletes.

Y se diseña ya una especie de solución sensata y armónica con las disposiciones constitucionales que aseguran la libertad de comercio. Bien podría el Gobierno en un momento dado proponer al Congreso una ley de expropiación por su justo valor de las cantidades de cereales suficientes a fin de irlos distribuyendo por su valor equitativo en el resto del año.

Para saber a qué atenerse en la dictación de esta ley, se necesita el valioso auxilio de los servicios de estadística. Ellos deberían decirnos cuánto necesita la subsistencia pública y cuánto hay disponible en el país.

Sobre esa base se entraría a la formación de un stock de trigo, harinas, cebada y frijoles suficiente para conjurar toda carestía o especulación. Reconocemos que esta medida, que tiene mucha analogía con la dictadura de alimentos establecida por los países europeos, se hace más o menos difícil en Chile, pero debe casyarse con prudencia y con energía, en la seguridad de que tiene que dar buenos resultados. Por lo menos su estudio es de interés público.

Casa-Habitación de un piso, de esquina. En calle Santo Domingo VENDEMOS. Está situada a dos cuadras de la Plaza Brasil y tiene 16 piezas por todo. Jardín, parrón y huerto con árboles frutales, alcantarillado, gas y luz eléctrica. Superficie del terreno cerca de dos mil metros cuadrados. Duda a la Caja Hipotecaria. Facilidades de pago. Precio: \$ 123,000. FREUDENBURG & BALMACEDA 330-MORANDE-330

¿Dónde está el Gobierno?

El Gobierno fué en un tiempo de acción casi exclusivamente interna; los demás Estados del mundo le miraban poco y se ocupaban menos de nosotros. Así, una cultura general, vasta o profunda, fué en esa época título secundario para merecer el honor de gobernarnos. Después la civilización, penetrándonos, cambió la esencia de nuestra política, y el Gobierno no fué sólo cosa de mirar y dirigir las contra-danzas de nuestros políticos, sino también conservar la situación de la República en su puesto y mantener en equilibrio el orden internacional.

Ahora, como nunca, el Gobierno necesita, observar, ver hacia afuera, pero hemos retrogrado sin-duda, porque tenemos sólo una mira hacia adentro, y es insensible a las influencias exteriores, y esa insensibilidad sólo puede calificarse de inconciencia.

No entendemos referirnos exclusivamente a los deberes morales del Gobierno ante la gravísima situación general, sino a sus obligaciones de carácter positivo, de acuerdo con su misión esencial de salvaguardar los intereses argentinos, a medida de lo posible, entre los peligros que hoy acechan a todas las transacciones del intercambio. La guerra cierra a nuestra producción sus rutas habituales, y paraliza nuestro comercio. Todo solicita, a cada momento, la atención de los poderes públicos sobre puntos concretos de la economía nacional, y no sólo falta hoy a estos poderes el instrumento natural de ese vasto y complicado trabajo, con la vacancia de la cancillería, sino que, cual si atravesáramos una época perfectamente normal y serena, el Gobierno está ocupado tan sólo en minucias de la administración y de la política interior, y aprovecha la Semana Santa para atenderse en tren de vacaciones, como si lo que en el mundo ocurre distinguiera en los días que pasan las fiestas de guardar.

Que siga la danza....

La ciudad de Castro, por mil motivos célebres, ha aprovechado de la ocasión que le presentaba la última ley de impuestos, para agregar una página más a la historia de su celebridad ya indiscutida. Mucho habíamos oído hablar de la influencia, al parecer magnética, indudablemente misteriosa, que el nombre de este pueblo ejerce en todos los actos o personas que con él tienen que ver; pero nunca creamos que ella llegaría a tal extremo que obtuviese aún el cambio en la idiosincrasia de los hombres: que a los que son graves los tornase juguetones y a los que son pacíficos los tornase batalladores y levantiscos. Pero hemos debido convencernos de que existe una nueva singularidad en este pueblo, al ver que uno de los hombres más serios de este país, un ex-Ministro de Hacienda, aprovechaba el nombramiento de tesorero de Castro para darse una diversion, designando para servir este puesto, a don Pedro Miranda...

Digase, entonces, si la palabra inconciencia, inconciencia de los sentimientos, inconciencia de las responsabilidades, no es aplicable al caso.

No se alarmen nuestros lectores por el tono energético de las frases anteriores. No son nuestras; pertenecen al editorial publicado atayer por el órgano más prudente, serio y autorizado de la opinión argentina: "La Nación" de Buenos Aires.

Pero parece que el eminente periodista que indica rumbos y orientaciones al sentimiento público de la nación hermana, hubiese escrito mirando hacia Chile. Hemos reproducido esas frases patrióticas, porque encuadraron perfectamente con la situación del Gobierno chileno.

Hace dos meses y medio que venimos lamentando en estas columnas que el Gobierno vague errante y desdiciado por todas las zonas de la República, menos por la capital.

No entendemos referirnos exclusivamente a los deberes morales del Gobierno ante la gravísima situación general, sino a sus obligaciones de carácter positivo, de acuerdo con su misión esencial de salvaguardar los intereses argentinos, a medida de lo posible, entre los peligros que hoy acechan a todas las transacciones del intercambio. La guerra cierra a nuestra producción sus rutas habituales, y paraliza nuestro comercio. Todo solicita, a cada momento, la atención de los poderes públicos sobre puntos concretos de la economía nacional, y no sólo falta hoy a estos poderes el instrumento natural de ese vasto y complicado trabajo, con la vacancia de la cancillería, sino que, cual si atravesáramos una época perfectamente normal y serena, el Gobierno está ocupado tan sólo en minucias de la administración y de la política interior, y aprovecha la Semana Santa para atenderse en tren de vacaciones, como si lo que en el mundo ocurre distinguiera en los días que pasan las fiestas de guardar.

Tras el feriado de vacaciones, vino la "Jira de estudio", tras la Jira de estudio el verano de Semana Santa. Entretanto, los acontecimientos que se suceden con rapidez increíble trastornan el destino y la situación interna de las naciones y los gobernantes vuelan noche y día junto al timón de la nave del Estado.

Aquí los Ministros están dispersos, el primer mandatario pasa el tiempo en el extranjero, y la Capital, ahora está en El Guano.

Y el diario que recoge sus inspiraciones políticas en la Moneda, nos dice hace días, que no se convocaría al Congreso a sesiones extraordinarias para despachar las leyes que deben solucionar esta situación, porque "podrían derribar al Ministerio".

¡Qué bien nos cuentan esas observaciones del diario argentino! Amias situaciones vistas al través de ese prisma vívido, se parecen como una gota de agua a otra.

Mil hechos curiosísimos se produjeron con este motivo, hasta que llegó el momento de que un Pedro Miranda pretendió tomar los pedretos de otro Pedro Miranda. Entendáse lo que al principio fué una simple movilización para vestir de golpe y porrazo todas las sinuistas características de una guerra civil.

La esposa de los Pedro Miranda como ha de llamarse esta jornada en la historia que sobre el archipiélago escribirá el señor Borquez Solar—tomó tales proporciones que el Gobierno se vió obligado a ponerle término declarando que la persona favorecida con tal designación era don Pedro Miranda Velásquez y no otro de sus homónimos.

Más le hubiera valido no hacer tal! Produjo este nombramiento una algarazra de tales proporciones, que el señor Ministro se vió compelido a aclarar su pensamiento en un nuevo decreto en el cual se expresaba que el nombrado era don Pedro Miranda Bórquez. No fué mucho, a la verdad, lo que se adelantó con esta aclaración, porque la efervescencia continuaba en términos inaceptables: ninguna de estas medidas había tenido otra virtud que la de acrecentar el fuego de la guerra civil de los Pedro Miranda.

tituyendo a todos los Pedro Miranda que se reputasen tasadores de Castro, y nombrando en su lugar a un señor Subiabe, tan conocido en todos los servicios públicos—como en los policíacos—que no había manera de confundirlo con otro.

Este caballero, en unión del tasador de la Municipalidad, y un señor Vargas, ventajosamente conocido también, practicó la tasación de los predios rústicos y urbanos del departamento; pero fué tal el resultado a que llegaron, que la Dirección de Impuestos Internos creyó necesario pedirles los datos, referencias o documentos, que les hubieran servido para practicar tan importante trabajo. Por cierto que estos datos no llegaron nunca, y obligaron a la Oficina de Santiago, a disponer que un Inspector del ramo, se diese a la tarea de hacer una tasación real y efectiva de los predios de aquel departamento.

Tomó a su cargo esta labor el Inspector señor Muñoz, quien rectificó todas las tasaciones de sus predecesores y envió su trabajo a Santiago. Pero en estas últimas tasaciones faltaba a la vista una circunstancia extraordinaria y anormal: aparecían como mayores contribuyentes algunos caballeros liberales que por esta misma razón nunca habían figurado en los rotes anteriores.

Cómo puede pensarse, ni en Santiago ni en Castro, hubo conformidad con semejante aberración. ¿Liberales en Castro, y todavía mayores contribuyentes? ¡Eso es falso! declaran a coro los elementos colectivistas santiaguinos y castrenses.

Ante una protesta tan sonora, como a la que este hecho dió lugar, la Dirección de Impuestos Internos, sometida ya a la influencia magnética de Castro, empezó a creer que no podía detenerse ahí la danza de las tasaciones, y comisionó al ingeniero señor Ramírez, para que informase sobre los procedimientos del Inspector Muñoz, y de los tasadores Subiabe y Vargas.

Informó el señor Ramírez, en términos que no complacieron a algunas personas, viéndose, con tan fausto motivo, compelió la Dirección de Impuestos, a designar a los señores Juan Domingo Dávila y Ramón Acevedo, para que se trasladasen a Castro, y verificasen la independencia y verdad del informe del señor Ramírez. estudiaban las tasaciones del Inspector Muñoz, y vieron si eran reales y efectivas las evaluaciones asignadas a los predios del Departamento por Subiabe y por Vargas.

Ahora bien, cuando se creía que este encadenamiento de funcionarios, que son cada vez de más alta categoría, se finalizaba con el regreso de los señores Dávila y Acevedo, con la presentación de su correspondiente informe, se ha venido a notar, a primera vista y en el cuerpo mismo de este documento, la siguiente circunstancia casual: los señores nombrados rechazaban por faltas de fe las tasaciones practicadas por el Inspector Muñoz, en razón de que este no visitó y midió personalmente los predios avaluados, sino que procedió por meras informaciones, que ellos reconocen que son por regla general apasionadas.

La solución es muy sencilla, archi-sencilla: hará sus maletas para partir a Castro el señor Jefe de la Contribución de Haberes, don Valeriano Guzmán, y revisará los trabajos de Dávila, Acevedo, Ramírez, Muñoz, Subiabe y Vargas. A su regreso informará lo que tenga a bien, y ante la grita que su informe levante, el señor Riesco, que deberá tener ya hechos sus preparativos, partirá al momento a ver quién tiene la razón: si Guzmán, o Dávila y Acevedo, o Ramírez, o Muñoz, o Subiabe y Vargas.

¡Si parece esto un rompe-cabezas!

JUAN PEREZA.

Conversando con el ex-delegado de salitreras

SENOR WASHINGTON LASTARRIA

1. Encuentro ocasional con el señor Lastarria. Importancia de sus opiniones.—II. Voltejo que le merece el actual Delegado señor Castillo.—III. Juicios del señor Echenique.—IV. Los platos salitreros.—V. Sus impresiones sobre el señor Bruna. Lo que dijo al senador señor Lazcano.—VI. El salitre artificial.

¿Será posible—me preguntaba en la mañana de ayer mientras iba al Club de la Unión—que en estos breves días de la Semana Santa continúe el senador señor Echenique injuriando al Delegado Fiscal, llamándole camaleón, "Diario Ilustrado" en palabras que algunas relaciones tienen con los otros falsificados que publicó en Febrero y Marzo últimos? Los buenos cristianos consagrados estos días a la oración, asisten al templo y rezan, y confiesan sus pecados, y prometen enmendarse, y evocan las escenas conmovedoras que rodearon los últimos instantes del Redentor de la Humanidad.

Y el honorable señor Echenique que priva a sus lectores de los relatos que todos los periódicos consagran a la santa memoria de Nuestro Señor Jesucristo, para publicar planos absolutamente extraños a la cuestión debatida en estos últimos meses y mantener, así, la poco evangélica cruzada difamatoria emprendida contra dignísimos funcionarios y políticos, en la esperanza de reanudar un traje que toca a visperas!

Para mí es evidente que el honorable senador no ha entrado esta semana a ejercicios: ¡y vaya que los había menester! En la puerta del Club encontré al respetable servidor público don Washington Lastarria, el ex-Delegado Fiscal de Salitreras, que parece a primera vista hombre intratable, cuyas líneas fisonómicas, rectas y llenas de energía, denuncian un carácter de acero. Incapaz de ninguna debilidad ni complacencia.

Las observaciones del Sr. Lastarria tienen el singular mérito que se desprenden de una vida íntacha ble, consagrada honradamente al servicio del país; y ninguna preocupación más concluyente para comprender la significación valiosa de sus opiniones, que el suministrado hace muy poco por el senador señor Echenique en el artículo publicado el 29 de Marzo último, del cual tomamos los siguientes párrafos: "El primero (don Washington Lastarria) después de una activa e incansable labor en defensa de los intereses del Estado, prefirió abandonar su puesto antes que ejercer en la gestión de los derechos que le estaban confiados".

"Mucho ha debido ser las contrariedades y sinsabores que el señor Lastarria ha experimentado en el desempeño de su cargo, cuando después de haberse granjeado el respeto y la consideración pública por la entereza y la dedicación con que ha defendido a dejar su puesto. "A este sentimiento se asocia también, estamos ciertos, la opinión entera del país, que ha podido aquilatar en el señor Lastarria cualidades de funcionario público, honroso y de una integridad poco común en los tiempos que corren. "Frescos están todavía los recuerdos de aquellas notas en que el Delegado Fiscal de Salitreras supo estigmatizar con marca de fuego a los que, encargados de apparatus y defender los dineros

ENAVESSES en paquete LLEGARON todos los ENAVESSES en paquete LLEGARON todos los ENAVESSES en paquete. Té RA= TAN= PU= RO. LE RA= TAN= PU= RO. Es el TE de mayor VENTA. Y pocas palabras más abajo expresan que la rapidez del viaje sólo les permitió medir la parte urbana, y que en cuanto a la parte rural, procedieron por informaciones. ¡Tableau! De manera que los propios señores Dávila y Acevedo desautorizan en su informe el trabajo que han ejecutado, y quieren hacernos creer que traen una tasación real y efectiva de los predios del Departamento, expresando, llenos de júbilo, que midieron en persona la parte urbana. Si Ud, lector, conoce Castro y sus comunas, recordará el pequeño caserío de madera que forma las partes urbanas; y su conocimiento o por lo menos su presentimiento, le hará comprender que no constituyen, ni siquiera, una porción importante de los predios. Como si fuera poco que este último informe llevase dentro de sí mismo el virus que le angustia, las Municipalidades castrenses han adoptado respecto de él una actitud muy curiosa: mientras en todas partes estas corporaciones se defienden en contra de los terratenientes que rehuyen el pago del impuesto, en Castro las Municipalidades gestionan la disminución de los avalúos, no quieren entradas, rechazan generosamente los que la nueva ley quiso otorgarles. ¿Qué ocurrirá con este informe? La solución es muy sencilla, archi-sencilla: hará sus maletas para partir a Castro el señor Jefe de la Contribución de Haberes, don Valeriano Guzmán, y revisará los trabajos de Dávila, Acevedo, Ramírez, Muñoz, Subiabe y Vargas. A su regreso informará lo que tenga a bien, y ante la grita que su informe levante, el señor Riesco, que deberá tener ya hechos sus preparativos, partirá al momento a ver quién tiene la razón: si Guzmán, o Dávila y Acevedo, o Ramírez, o Muñoz, o Subiabe y Vargas. ¡Si parece esto un rompe-cabezas!

Y pocas palabras más abajo expresan que la rapidez del viaje sólo les permitió medir la parte urbana, y que en cuanto a la parte rural, procedieron por informaciones. ¡Tableau!

De manera que los propios señores Dávila y Acevedo desautorizan en su informe el trabajo que han ejecutado, y quieren hacernos creer que traen una tasación real y efectiva de los predios del Departamento, expresando, llenos de júbilo, que midieron en persona la parte urbana. Si Ud, lector, conoce Castro y sus comunas, recordará el pequeño caserío de madera que forma las partes urbanas; y su conocimiento o por lo menos su presentimiento, le hará comprender que no constituyen, ni siquiera, una porción importante de los predios. Como si fuera poco que este último informe llevase dentro de sí mismo el virus que le angustia, las Municipalidades castrenses han adoptado respecto de él una actitud muy curiosa: mientras en todas partes estas corporaciones se defienden en contra de los terratenientes que rehuyen el pago del impuesto, en Castro las Municipalidades gestionan la disminución de los avalúos, no quieren entradas, rechazan generosamente los que la nueva ley quiso otorgarles. ¿Qué ocurrirá con este informe? La solución es muy sencilla, archi-sencilla: hará sus maletas para partir a Castro el señor Jefe de la Contribución de Haberes, don Valeriano Guzmán, y revisará los trabajos de Dávila, Acevedo, Ramírez, Muñoz, Subiabe y Vargas. A su regreso informará lo que tenga a bien, y ante la grita que su informe levante, el señor Riesco, que deberá tener ya hechos sus preparativos, partirá al momento a ver quién tiene la razón: si Guzmán, o Dávila y Acevedo, o Ramírez, o Muñoz, o Subiabe y Vargas.

¿Si parece esto un rompe-cabezas!

—Efectivamente, al cabo de una semana volvió Castillo y me expresó que había leído las obras y creía poder ayudarme. Estaba yo en ese instante redactando un escrito de oposición a unas gestiones de menasuras de algunas particulares, entregué los antecedentes a Castillo y le pedí tornara el escrito. Al poco rato, volvió con el trabajo concluido, y redactado tan maravillosamente, que pude entonces darme cuenta cabal de la inteligencia y del criterio del abogado, en quien yo no vi, al primer instante, sino el tipo de un huaso cualquiera. Un mes después, ningún abogado de Antofagasta ignoraba el valer del remedio que yo le había enseñado.

—Quisieron entonces algunos personales influyentes mandarme algún abogado joven que pudiera servirles a ellos y no al Estado. Pero supe que este señor Castillo, de quien yo no tenía la menor noticia, hasta ese momento, había ido donde su antiguo amigo don José Ramón Gutiérrez, que era Ministro, a pedirle algún empleo para un sobrino, y resultó que a él—no al sobrino—le ofrecieron nombrarle abogado de la Delegación. Llegó a Antofagasta donde nadie le conocía, y cuando se me presentó con el decreto de su nombramiento, tuve una impresión bien extraña: vi un huaso anodino, entrado en años, y mi primera pregunta fué si había ejercido alguna vez la profesión. Me contestó: "He sido minero, señor; pero no soy ningún hambriento, de modo que si el resultado capaz me queda; y si no, me vuelvo porque no vengo a ganar simplemente un sueldo".

Me impresionó tan favorablemente esa respuesta, y el ademán respetuoso, sincero y a la vez energético de este hombre, me tranquilizó tanto, que por única réplica le arregué: "Levese esos libros, lo que puede usted estudiar y vuelva dentro de algunos días".

—Efectivamente, al cabo de una semana volvió Castillo y me expresó que había leído las obras y creía poder ayudarme. Estaba yo en ese instante redactando un escrito de oposición a unas gestiones de menasuras de algunas particulares, entregué los antecedentes a Castillo y le pedí tornara el escrito. Al poco rato, volvió con el trabajo concluido, y redactado tan maravillosamente, que pude entonces darme cuenta cabal de la inteligencia y del criterio del abogado, en quien yo no vi, al primer instante, sino el tipo de un huaso cualquiera. Un mes después, ningún abogado de Antofagasta ignoraba el valer del remedio que yo le había enseñado.

REMATE EN EL Bañero de Pichilemu. El 12 de Abril próximo, a las 2 P. M., en la oficina del Comisionario don Osvaldo Garratón, SAN FERNANDO, PLAZA DE ARMAS, que conoce de la liquidación de los bienes de la sucesión de don Angel Gaste, se sacará a remate las siguientes propiedades: N.º 1.—Lotes de sitios a la orilla del mar. Minimum: \$ 2 el metro cuadrado. N.º 2.—Lotes de manzanas a continuación de la población. Minimum: 30 centavos metro cuadrado. N.º 3.—Hijuela de 25 hectáreas, a continuación de la anterior. Minimum: \$ 10,000. N.º 4.—Hijuela de 24 hectáreas, 25 áreas que baja al mar. Minimum: \$ 10,000. Datos y antecedentes dará el Comisionario en San Fernando, Casilla 88. 12-d

Pasta colorada y amarilla para pulir. DISCOS DE FIELTRO Y GENERO ESMERIL EN POLVO OFRECE: FUNDICION LIBERTAD LIBERTAD 53-58

CURTIEMBRES Ofrecemos a precios convenientes. Ombre de cromonio en polvo Bi-cromato de potasa cristalizado Bi-sulfito de sodio liquido Borax refinado, cristalizado Cloruro de Bario Mol al 40 %. Po-sulfito de soda cristalizado Raab-Bellet y Cia. Santiago: Estado 235 Talca: Comercio 840

viendo llegado y como en su vida privada era también un ejemplo de corrección, se impuso muy pronto al respeto de todos.

En ningún momento, nunca, me he arrepentido de haber indicado a mi amigo el Presidente Montt, que designara para reemplazarme en la Delegación Fiscal de Salitreras a mi excelente colaborador el señor Castillo.

—Tuve innumerables ocasiones de conocerlo, fui su amigo, siendo, y sé ahora nuevamente que es el tipo del funcionario honrado y competente, por quien yo metería sin vacilar la mano al fuego. Lo único que puedo observar es que a veces le ha faltado carácter para luchar por contra los Ministros de Hacienda y contra el Consejo Salitrero, donde hay influencias que yo nunca acepté. Pero nadie puede negarle su probidad, y su celo por defender los intereses del Estado en la región salitrera.

Me encontré una vez con don Joaquín Echenique, quien me había enviado antes un ejemplar del "Diario Ilustrado" para hacerme un reportaje, y yo me había excusado. Apenas le vi, creí cumplir un deber de conciencia, diciéndole: "Castillo es un hombre digno de fe, es un funcionario de lo más serio y honorable; y no es justo atacarlo. El mal está en otra parte. Son otras las causas de los defectos que rodean la constitución de la propiedad salitrera".

Como había leído algunos artículos en que se me presentaba como de punta con Castillo, me pareció que no era justo quedarme callado, teniendo yo la altísima idea que tengo de Castillo, y fué por eso que le hablé a don Joaquín Echenique con toda franqueza.

En cuanto a los planos salitreros, puedo decirle que Abd-El-Kader era un dibujante que hacia los trabajos según las indicaciones que le suministraban los interesados. Sabía hacer planos; había intervenido en algunas medidas; era un hombre ilustrado; murió hace cuatro o cinco años; hablaba muy bien el francés; pero nunca fué empleado de la Delegación Fiscal de Salitreras. Sus planos o croquis reflejaban, como era natural, las indicaciones de las partes, porque a él y a él solo le era su negocio.

Respecto de don Servando Cortés, puedo decirle que no lo conocí en el tiempo que fué Delegado Fiscal de Salitreras. Entiendo que el plano de la Cantinera se lo pidieron los abogados del señor Vázquez Rey; pero no conozco este asunto y nada puedo afirmar. Lo único que yo sé es que uno de los abogados de Vázquez Rey es enemigo personal, público y declarado de Castillo, de tal modo que en esa enemistad puede haber mucho para comprender la cuestión.

Recuerdo, si, haberle oído al ingeniero señor Encalada, que solamente uno de los líderes de la Progreso había quedado algunos metros fuera; y que en una ocasión fué con el ingeniero Corona al terreno y éste no pudo comprobar cuál era la parte en que habían quedado mal los deslindes. No se parece que esto tenga la más mínima importancia.

Celebro que me pregunte por don Augusto Bruna. Es hijo de don Adolfo Bruna, antiguo profesor de Matemáticas en la Universidad; se recibió de ingeniero y estuvo en el primer tiempo empleado en la Delegación Fiscal de Salitreras, en época del Delegado señor Julian. Manifestó tantas condiciones de labor, seriedad y corrección, que una compañía de salitreros le nombró Administrador de una oficina y posteriormente le enviaron a Estados Unidos a perfeccionar sus conocimientos. A su regreso, siguió dedicándose a esta industria, instaló varias oficinas, se asoció con Baburizza, otro de los industriales que ha evidenciado grandes energías, y usted ve ahora que Bruna ha logrado, mediante su actividad, su circunspección y modestia, elevarse a la situación brillante que hoy tiene.

Me consta personalmente —y lo he comprobado en Valparaíso— que puede decirse que don Augusto es ahora el rey del salitre, se entiende que entre los industriales chilenos; los ingleses le piden opinión sobre cualquier aspecto de la industria salitrera, y siguen sus indicaciones, porque todos reconocen que habla con conocimiento, con integridad, y sin egoísmos. Los millones no le han mareado.

### Los escándalos salitreros

(De "El Mercurio" y de "La Unión" de ayer)

Después de muchos días enteramente dedicados a ocupaciones imposterables, sólo hoy puedo disponer de algunos momentos libres para contestar la serie de artículos que "El Diario" me ha estado dedicando durante la última quincena.

Contra los discretos consejos del honorable senador señor Echeñique, "El Ilustrado" no ha hecho otra cosa que desviar diariamente la cuestión, saltando del croquis del señor Cortés o Vázquez Rey, a la Cucalón, a la Cantinera, al paralelo 28, a las mensuras de Pampa Joya (hechas siete años atrás), etc., etc., y por último, en el número del 4 vuelve de nuevo sobre los planos falsificados.

Ayer ha ocupado 1/4 columna dos cosas que se remensuró la pertenencia Nuevo Chile, lo que nadie ha negado; y que el polígono de la Nueva España, sin el distintivo del antiguo y tiene muchos lados, lo que está expresamente permitido por la ley. Con tales argumentos pretende demostrar que el croquis del señor Cortés es verdadero, y que no me calumnio al afirmar que he estado al Fisco por más de doscientos millones de pesos.

En la imposibilidad de abarcar de golpe ese conglomerado de imposturas amasadas maliciosamente con algunos hechos ciertos y disponiendo de muy poco tiempo, me limitaré por hoy a la falsificación de planos; y trataré de continuar, diariamente si es posible, con los demás puntos.

Para que prepare sus argumentos y estudie un poco más la materia (con lo cual me ahorrará mucho trabajo), le vuelvo a repetir lo que dije "El Mercurio" del 4 sobre Pampa Joya: Ni en esa Pampa, ni en 50 kilómetros a la redonda, ha habido jamás una sola reposición de linderos. Téngalo por cierto el "Diario Ilustrado", que como no podrá volver sobre este punto antes de una semana, se la doy de plazo para que emiende esta décima o vigésima planchita.

Planos falsificados.—Por centésima vez vuelve "El Ilustrado" a invocar el testimonio del señor Ministro de Hacienda, sin quever el señor Ministro lo desautorizó terminantemente en las columnas de "El Mercurio". El honorable señor Echenique llevó el croquis de "El Diario", es decir, el croquis del señor Cortés a confrontarlo con otra copia del mismo croquis que el señor Cortés, que sin que nadie sepa cómo, ha aparecido en el Ministerio, y naturalmente, el señor Ministro encontró que ambos se parecían mucho; si le hubiera presentado el mismo croquis al lado del plano de la delegación, el señor Ministro le habría dicho que también se parecían mucho, pero que una moneda falsificada debe parecerse a la legítima; pero, examinándolos con detención habría encontrado entre ambas diferencias sustanciales.

Yo he dicho y vuelvo a repetir que el croquis de conjunto que publicó "El Diario", el 14 de febrero, contiene defectos, confusión y contiene errores; y que el plano del cual lo copió mi acusador, el plano que ha aparecido misteriosamente en el Ministerio de Hacienda, el mismo que se han atrevido a exhibir ante Su Excelencia el plano firmado por don Servando Cortés, es un plano falsificado, un plano que se mandó fabricar como arma de combate para realizar un lucrativo chantaje sobre la pertenencia Cantinera, asunto del cual me ocuparé pronto.

"La Unión" ha reproducido ayer un croquis que manifiesta una de las adulteraciones: las descubridoras Cucalón y María Magdalena (seis millones de metros cuadrados), que según el plano oficial y según las actas de mensura están en un sólo cuerpo a pocos kilómetros al oriente de la estación Cerrillos, las ubica el plano de Cortés en dos grupos separados, y a varios kilómetros al poniente de la misma estación, con el plausible propósito de que así aparezca lejos del lugar indicado en los respectivos pedimentos.

No culpo del dolo al dibujante señor Cortés; según las explicaciones que él me ha dado, hizo un trabajo que le encargó y pagó el abogado de Antofagasta, don Manuel Vargas; copió el plano de la Delegación introduciendo las modificaciones que le indicó el interesado, sin averiguar con qué objeto se le pedían; entregó el original al señor Vargas, y vendió algunas reproducciones a los señores Ramón Vázquez Rey, Nemesio Vázquez y Gustavo Schelle, abogados los dos últimos de Vázquez Rey en el negocio de la Cantinera.

Si "El Diario" tuviera la humildad de recibir mis croquis en sus columnas podría mandarle algunas muestras más de adulteración, hasta convencerlo a él y a sus lectores de que han abusado indebidamente de su credulidad y de sus bríos. Esto sería mucho más útil que publicar certificados del conservador de minas que es más o menos como exhibir certificados de honradez.

## Tenemos encargo de vender Las siguientes propiedades:

Hermoso chalet con 1.400 metros de superficie, construcción sólida, cemento armado. MAIPÚ Núm. 1306. Precio: \$ 70,000. Deuda al Garantizador \$ 23,927.00.

Propiedad de renta ubicada en la Av. SILVA (Barrio Matadero). Ciudad de cuatro casitas a la calle y doce departamentos independientes. Mide 24 metros por 54. Precio: \$ 35,000. Deuda: \$ 10,000.

Propiedad MAIPÚ Núm. 630. esquina de Santo Domingo, con 35 metros por Maipú y 44 por Santo Domingo. Casa antigua de 8 piezas y mucho terreno para edificar por ambas calles. Distra dos cuadras de la plaza de Yungay. Precio: \$ 55,000. Deuda a la Caja, \$ 5,451.

Casita en UNION LITERARIA Núm. 881 (a pocos metros de la Av. Manuel Montt). Tiene 8.60 metros por 27.50. Consta de dos piezas y arboleda. Precio: \$ 3,000. Deuda a la Caja \$ 50,000.

## Banco Unión Comercial

### VIÑA EDWARDS DE GUILLERMO EDWARDS

Av. Irarrázaval 1605 — Teléfono Inglés 47, Ñuñoa

Precios de los vinos embotellados (sin envase):  
Corriente, tinto, 1/l..... \$ 6.60 docena \$ 55.00 por ciento  
Especial 1/l..... " 7.80 " " 65.60 " "  
Semillón blanco 1/l..... " 7.80 " " 65.00 " "

Descuentos por más de 100 botellas y por compras en bodega  
L. ALFREDO GABARROCHE D., Administrador.

chivos de Gobierno ese plano del señor Cortés, a modo de testigo falso y mudo, pero listo para hablar en el momento oportuno? He aquí una cuestión trascendental a cuyo esclarecimiento ayudará con la mejor voluntad, por que yo tengo tanto interés como "El Diario Ilustrado" en borrar hasta la más remota sospecha que pudiera empañar el brillo de un nombre ilustre, el nombre de uno de nuestros más representativos y más esclarecidos ciudadanos de un servidor público de primera talla. Volveré pronto sobre este tema.

Francisco J. CASTILLO G.  
Dr. Moraga Porras  
Medicina interna y gimnástica  
Huérfanos 1426

## TURF CLUB HIPICO DE SANTIAGO

Los trabajos de ayer

Priorato, montado por Bernal, trabajó una vuelta y 600 metros, en 3.8, haciendo la primera vuelta en 2.19.

Ragua, con Bernal, pasó una vuelta en 2.20.

Miquil, jineteado por A. Silva, corrió una vuelta fuerte.

Periquilauén, conducida por J. Pinto, pasó una vuelta en 2.17.

Alison, dirigida por Pinto, pasó 1,200 metros en 1.16 2/5.

María Antoleta, montada por Cornejo, trabajó 1,200 metros en 1.17 1/2.

Majestic, dirigido por Oteiza, movió 1,400 metros en 1.35.

Vigiero, jineteado por R. Silva, pasó 1,200 metros en 1.20 3/5.

Picaruella, conducida por Vergara, y Tonitúa, por H. Fuentes, trabajaron 1,400 metros en 1.35, ganando Picaruella por cinco cuerpos.

Morny, dirigido por un aprendiz, corrió una vuelta sin apuro, en 2.23 1/5.

Heparanda, conducida por un aprendiz, y César Borgía, con V. Jara, trabajaron 600 metros en 40. Llegaron iguales; siguieron la vuelta suave y repitieron en 41, llegando nuevamente iguales.

Polonia, dirigida por R. Díaz, Dune Site, con Cornejo, pasaron 600 metros en 39, llegando iguales. Siguiendo la vuelta suave repitieron la misma distancia en 39. Esta vez ganó Dune Site por cinco cuerpos.

Afterglow, montado por P. P. Quezada, movió 1,000 metros en 1.6 1/2.

Discreto, dirigido por Rebolledo, y Francesa, con P. P. Quezada, corrieron 1,000 metros en 1.6 1/2. Ganó Discreto por dos cuerpos.

Oncón y Macón, montados ambos por aprendices, trabajaron 1,400 metros en 1.34 3/5, ganando Macón por tres cuerpos.

Donnetta y Harry Lauder, ambos con aprendices, pasaron 1,400 metros en 1.39. Ganó Harry Lauder por medio cuerpo.

Marconi, montado por Cornejo, y Sol de Mayo, trabajaron una vuelta en 2.28, llegando iguales. Marconi no fué apurado.

Rafale, montado por H. Fuentes, movió 1,200 metros en 1.20 1/2.

Damsel, montada por J. Leiva, aprontó 1,000 metros en 1.8.

Sol de Oro, con P. P. Quezada, movió 600 metros en 42 1/2.

Orcado, con un aprendiz, pasó 400 metros en 2.00.

Gloria del Turf, montada por

Osoy, y Lady Violet, cotejaron 600 metros en 41 3/5, llegando iguales.

San Carlos, jineteado por un aprendiz, trabajó 1,000 metros sin apuro, en 1.19.

Barolo, dirigido por V. Jara, pasó 1,400 metros a voluntad, en 1.36.

Pisanella y Willow Branch, ambas con aprendices, aprontaron 600 metros en 41, llegando iguales.

Almond, montado por Oteiza, movió 1,200 metros en 1.20.

Merchant, dirigido por F. Madrid, trabajó 1,200 metros en 1.23 1/2.

Taburete, con un aprendiz, y Ocampo, con Bernal, pasaron 1,000 metros en 1.8. Ganó Ocampo por dos cuerpos.

Fernet, montado por Rebolledo, aprontó 1,000 metros en 1.7.

Tinkabelle, dirigida por Contreras, y Pichey, con un aprendiz, trabajaron 1,000 metros en 1.5 3/5, ganando Tinkabelle por un cuerpo.

Jerez, montado por Pinto, movió 1,200 metros en 1.20 1/2.

Pichuana, jineteada por H. Fuentes, trabajó 1,400 metros en 1.35.

Chirco, conducido por F. Madrid, aprontó 600 metros en 25. Siguiendo la vuelta suave repitió en 26.

Aliska, montada por el mismo jinete, trabajó 1,000 metros en 1.7 2/5.

Diana, llevada por aprendiz, movió 800 metros en 54 2/5.

El Inca, montado por Salfate, pasó 800 metros en 55 1/2.

Panamávida, jineteada por Oscar Pérez, trabajó 1,600 metros en 1.50. En los primeros 800 lo acompañó Oteiza.

Pasquin, dirigido por M. Pérez, y Gloire de Dijon, con un aprendiz, cotejaron 1,200 metros en 1.21. Ganó Pasquin por un cuerpo.

Beriberi, conducido por un aprendiz, y Verdú, con A. Silva, trabajaron 1,200 metros en 1.8, ganando el primero los dos.

Meedica, montada por Bernal, y Acelga, por un aprendiz, movieron 1,000 metros en 1.10. Ganó Acelga por medio cuerpo.

Rústico, con un aprendiz, y Bayaceto, con L. Montero, trabajaron 400 metros en 25 1/2, llegando iguales.

Indian Money, montado por Vergara, aprontó 1,200 metros en 1.22 1/2.

Bruges, con Cornejo, pasó 1,000 metros en 1.5.

Por la pista de salitos

Arequipa, montada por M. Soto; Pelentauro, con J. Jara, y Rubens, con C. Cancino, pasaron por los cuatro saltos grandes, saltando Arequipa bien, Pelentauro apenas regular y Rubens saltó muy bien el tercer salto en que cayó el jinete. Desgracia, siguió nuevamente saltando siempre mal.

Rocel, con C. Rojas, pasó una vuelta por las vallas, saltando apenas regular.

## COMERCIANTES

Papel blanco por resmas se vende en Agustinas 1269.

### Compañía de Salitres DE ANTOFAGASTA

Citacion a Junta General Ordinaria

Por acuerdo del Consejo Directivo, se cita a los señores accionistas de esta Compañía a una reunión general ordinaria que tendrá lugar el día 14 de Abril corriente, a las 3 P. M., en los salones de la Compañía, calle Prat número 141 (Galería Comercial), para darles cuenta del Balance y Memoria del último semestre ppto.

Valparaíso, 2 de Abril de 1917.

797-14-d EL GERENTE.

### El Cuerpo de Carabineros

Pide propuestas públicas para proveerse de 2,700 pares de zapatos y de 1,500 pares de polainas.

Por más detalles consúltese a la Intendencia del Cuerpo.

Las propuestas se abrirán el día 10 de Abril del presente año a las 3 P. M.

DELICIAS Núm. 238 10-d

### GUERPO DE CARABINEROS

Se piden propuestas públicas para proveer a este Cuerpo, durante el presente año, de los siguientes artículos:

1.º Artículos de escritorio.

2.º Impresos y libros en blanco.

3.º Máquinas de escribir Underwood.

Las propuestas deberán hacerse por separado y se abrirán el día 10 de Abril de 1917, a las 3 P. M., en las oficinas de la Dirección, Delicias 238, donde pueden verse las bases y antecedentes. 787-14-d

### EL RESFRÍO O GOSTIPADO

tanto en los niños como en los adultos, prepara el terreno para que entren en el organismo graves enfermedades que pueden comprometer seriamente la salud y aún la vida. Por consiguiente, toda persona cuidadora de su salud, en cuanto se sienta resfriada debe tomar las Cápsulas de Vial en las dosis indicadas para las diferentes edades y cada cajita, acompañada en esta forma, son de una eficacia casi matemática y no hacen mal.

LAS CAPSULAS DE VIAL obran también como el más rápido y seguro antineurálgico que se haya inventado, mejorando en unos cuantos minutos la jaqueca, dolores de cabeza, de dientes, entuertos y dolores periódicos del mes: como también todo dolor de origen nervioso o reumático.

LAS CAPSULAS DE VIAL son hasta este momento un secreto de invención del conocido profesional don Daniel E. Vial, quien a nadie ha revelado su fórmula y a los comandantes de no confundirlas con otras fabricadas posteriormente, que aunque las han hecho del mismo color rosado, son de composición y efectos enteramente distintos.

LA CIENCIA ESTA BASADA EN LA EXPERIENCIA y ésta ha demostrado con la venta de muchos millones de cápsulas a millares de personas del país y del extranjero durante más de 30 años, su eficacia en la fabricación, sin producir ningún mal.

LAS LEGÍTIMAS CAPSULAS DE VIAL llevan impreso en relieve en sus dos caras el monograma DEV, que ha sido registrado como marca de fábrica en conformidad a la ley. Se venden en las oficinas del Laboratorio Santiago, Gálvez 131 y en todas las droguerías y Boticas surtidas del país.

### AGUA MINERAL (Gaseosa)

## VICHY VANBERT

ES LA MEJOR Pídase: Capiapú 784. Teléfono 60.

### The Lebanon Shoc

Con sus precios módicos por depender directamente la elaboración, con materiales escogido es la única en su género para el calzado de señora.

Avenida Portales 2801 ESQUINA LIBERTAD 8-d

### Dinero

SOBRE HIPOTECA Tengo en partidas desde \$ 1,000, interés bajo, negocios rápidos. Presentar títulos a Carlos Latorre H., Catedral 1109 700-8-d

## Banco Francés de Chile

CORRESPONSAL EN CHILE DE LA SOCIÉTÉ GENERALE DE PARIS

SOCIEDAD ANÓNIMA CON CAPITAL DE 500 MILLONES DE FRANCO

Casa principal: 29 Boulevard Haussmann, Paris. 1,000 Sucursales en Francia

Sucursal en Londres: 53 Old Broad Street. E. C.

El Banco Francés de Chile abrirá sus puertas en Santiago, Huérfanos 1072 EL 9 DE ABRIL PRÓXIMO 8-d

### Compañía Cervecerías Unidas

De orden del Consejo Directivo de esta Compañía, se cita a los señores Accionistas a la Junta General Ordinaria, que tendrá lugar el

## JUEVES 12 DE ABRIL

corriente, a las 2 h. P. M. en el salón de la Gerencia (calle de Blanco número 681 en Valparaíso).

Los registros de traspaños de acciones quedarán cerrados desde el 1.º de Abril hasta el día 12 del mismo, ambos inclusive.

Valparaíso, 1.º de Abril de 1917. EL GERENTE. 812-3-d

### Inspección de Agua Potable y Desagües

Propuestas para la provisión de material

Pídense propuestas públicas para la provisión de material de fundición para los servicios de agua potable.

Las bases y especificaciones deben consultarse en las oficinas de la Inspección diariamente de 2 a 4 P. M.

Las propuestas se abrirán en las mismas oficinas, el 15 de Mayo próximo, a las 3 P. M.

Santiago, 13 de Marzo de 1917. EL INGENIERO DIRECTOR. 713-15-d

## MINISTERIO DE GUERRA PROPUESTAS

Se piden propuestas públicas para la provisión de los siguientes artículos para el uso de los conscriptos:

- 12,000 Pares de alpargatas
- 8,000 Paquetes de agujas
- 50,000 Cajas de betún
- 53,000 Pares de calcetines
- 9,000 Escobillas de calzado
- 9,000 Escobillas de ropa
- 9,000 Carretillas de hilo blanco
- 4,000 Tirantes
- 12,000 Servilletas
- 17,000 Toallas.

Las propuestas se abrirán ante el Jefe del Departamento Administrativo el día 9 de Abril a las 3 P. M.

Bases y demás antecedentes pueden consultarse en la Oficina General de Vestuario y Equipo, Santo Domingo No. 3317.

El Jefe del Departamento Administrativo. 756-9-d

## Enrique Lillo y Federico Long

Corredores de Comercio

Compra y venta de acciones, bonos, oro y propiedades. Contratan préstamos en la Caja Hipotecaria y Bancos. Conversión de deudas, etc., etc.

Galería Alessandri 21-B. — Teléfono 2122 30-d

## MINISTERIO DE GUERRA Propuestas

Se piden propuestas públicas para la provisión de uniformes para las tropas del Ejército.

Las propuestas se abrirán en el Departamento Administrativo el 10 de Abril próximo a las 3 P. M.

Bases y demás antecedentes pueden consultarse en la Oficina General de Vestuario y Equipo

## SANTO DOMINGO 3317

El Jefe del Departamento Administrativo. 749-10-d

# INFORMACIONES DEL EXTRANJERO

SERVICIO DE "THE UNITED PRESS" Y DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, EXCLUSIVO EN SUD-AMERICA PARA "LA NACION" DE BUENOS AIRES Y "LA NACION" DE SANTIAGO

## LA GRAN GUERRA

### La artillería británica destruye un enorme depósito alemán de municiones cerca de Arras

Nuevas informaciones revelan que el ataque alemán en el sector de Reims ha tenido proporciones considerables.—Las tropas alemanas atacaron sobre un frente de 2,500 metros, penetraron en algunos puntos de la línea francesa e hicieron 843 prisioneros.—Los alemanes están contra-atacando también en el sector entre el Somme y el Oise.

En la conquista de la cabeza de puente de Toboly sobre el Stokhod los alemanes hicieron prisioneros a 130 oficiales y 9,630 soldados rusos y se apoderaron de 15 cañones y 150 ametralladoras

#### Aeroplanos rusos bombardean las fortificaciones del Bósforo

### Los Estados Unidos entran a la guerra contra Alemania

El hundimiento del vapor "Paraná" presagia una grave crisis en las relaciones entre el Brasil y Alemania.—En los círculos oficiales de Río de Janeiro se admite que la situación es crítica.

#### EL PRESIDENTE DE CUBA PIDE AL CONGRESO QUE DECLARE LA EXISTENCIA DEL ESTADO DE GUERRA ENTRE CUBA Y ALEMANIA

Hay vivo interés en Washington por conocer la actitud que asumirán las demás repúblicas americanas

Dinamarca, Suecia y Noruega mantendrán su neutralidad

## La guerra germano-americana

### El Presidente Wilson anuncia al pueblo la existencia del estado de guerra entre los Estados Unidos y Alemania

LA CAMPAÑA DE LA LIBERTAD SONÓ TODA LA TARDE DE AYER EN FILADELFA ANUNCIANDO LA GUERRA. — EN WASHINGTON SE CREE QUE CHINA DECLARARÁ PRONTO LA GUERRA A ALEMANIA. — EL VAPORE ARMADO NOROCCIDENTAL "CANADIAN" ES HUNDIDO POR LOS SUBMARINOS. — LOS ESTADOS UNIDOS CONFISCAN LOS 61 BARCOS ALEMANES SURTOS EN PUERTOS NOROCCIDENTALES. — LOS PREPARATIVOS DEL MINISTERIO DE MARINA DE WASHINGTON SE DIRIGEN ESPECIALMENTE CONTRA LOS SUBMARINOS. — LOS ASTILLEROS NOROCCIDENTALES PODRAN CONSTRUIR 3,000 BARCOS PEQUEÑOS POR MES.—LAS FUERZAS NAVALES FRANCESAS DEL CARIBE RECIBEN ORDEN DE COOPERAR CON LAS NOROCCIDENTALES.— EN LA WALL STREET SE CREE QUE EN UN DIA SE SUSCRIBIRAN 1,000,000,000 DE DOLARES DE LA EMISION NACIONAL.

#### Declaraciones del Ministro de Marina de Francia

Ofrece a la marina mercante todas las facilidades.—Ha ordenado revelar a la marina norte-americana los secretos contra los submarinos

PARIS, 6.—El corresponsal envió hoy al almirante Lacaze, Ministro de Marina de la República francesa, y obtuvo de él las siguientes declaraciones:

“La entrada de los Estados Unidos a la guerra es el mayor estímulo que pudiera haber recibido Francia, desde el principio de la guerra.

“He dirigido telegramas al almirante Grasse y al comandante Godard, que se encuentra en las Antillas, para indicarle que informe al Departamento de Marina de los Estados Unidos de todo lo que crea necesario pedir sobre cualquier asunto en que la Marina de los Estados Unidos desee obtener facilidades de Francia está concedido de antemano.”

“El almirante Grasse tiene ya instrucciones de revelar a los norte-americanos los métodos empleados por la marina francesa para contrarrestar la acción de los submarinos.”

“Aceptamos complacidos la cooperación de los norte-americanos. Todos los puertos franceses se hallan a disposición de la marina norteamericana.”

“El reciente hundimiento del buque hospital “Gloucester Castle” y después del “Asturias”, demuestran que la lucha no es entre naciones, sino entre la humanidad y la barbarie.”

#### POR QUE ENTRARON LOS ESTADOS UNIDOS A LA GUERRA

#### Declaraciones del Embajador norteamericano en Roma

ROMA, 6.—El Embajador norteamericano ha declarado que los Estados Unidos hicieron todo lo posible para restablecer la armonía en el mundo, hasta que se vieron obligados a entrar en la guerra.

“Los Estados Unidos, agrega, han debido considerar que la guerra es una cuestión de defensa universal, por el mantenimiento de los principios humanitarios y políticos que forman la principal gloria de sus tradiciones.

“Los Estados Unidos contribuirían financieramente y militarmente por medio de un millón de soldados, al restablecimiento de la paz sobre bases seguras y permanentes y que permita eliminar a los armamentos excesivos.”

#### COMENTARIOS DE PERIODICOS ALEMANES SOBRE LA ACTITUD DE LOS ESTADOS UNIDOS

AMSTERDAM, 6.— El conde von Reventlow publicó recientemente en el “Tagess Zeitung”, de Berlín, un artículo en que dice:

“Los Estados Unidos no pueden causar más daños como enemigo que como neutral.”

“El ‘Morning Post’ dice que el Presidente Wilson ha precipitado a su país a la guerra porque si el Entente se arruina, no podrá pagar su deuda a los Estados Unidos.”

#### El corresponsal de la “United Press” entrevista al presidente Poincaré

#### Expresiones del Prcsidente sobre la actitud de los Estados Unidos

PARIS, 6.—El Presidente Poincaré recibió hoy en audiencia en el Elyseo al corresponsal de la “United Press”, a quien le dijo: “En el despacho que tuve el honor de enviar esta mañana al Presidente Wilson, expresé demasiado débilmente los sentimientos de toda Francia en estos momentos.”

“Considero que es el más alto honor el presidir los destinos de Francia en la misma época en que los destinos de Norte-América están regidos por estadistas de la talla del Presidente Wilson.”

“Nuestros países combatirán unidos por la libertad de los pueblos.”

“El futuro de la humanidad y los destinos del mundo están en juego.”

“Nos encontramos en el cruce de dos caminos: en uno se ve el espectro de la violencia y de la injusticia, y en el otro a alguien que señala el derecho y la futura paz de la tierra. Nuestra elección está hecha.”

“Nos sentimos orgullosos de marchar por un mismo y luminoso camino al lado del pueblo americano.”

#### HUNDIMIENTO DE UN VAPORE NOROCCIDENTAL ARMADO

#### PERECE SU CAPITAN

WASHINGTON, 6.—El Departamento de Estado ha recibido del cónsul de los Estados Unidos en Queenstown el siguiente despacho: “El vapor ‘Canadian’, norteamericano, que iba de Boston a Liverpool con un cargamento de caballos, fué hundido sin aviso anterior, a ocho millas de Ske...”

#### Grandes preparativos en el Ministerio de Guerra

Thomas Edison y otros grandes inventores trabajan activamente para poner en práctica nuevas invenciones

WASHINGTON, 6.— En el Ministerio de Marina se nota una actividad inusitada.

Thomas Edison y un grupo de grandes inventores se han instalado en sus establecimientos y trabajan activamente y sin descanso preparando nuevas armas poderosas destinadas a provocar el derrumbamiento del Imperio alemán.

El Gobierno les facilita toda clase de medios y ha puesto a disposición de ellos expertos navales, quienes prestan su concurso y experiencia para poner en práctica toda nueva invención.

En las oficinas del Ministerio de Marina reina un impenetrable misterio acerca de los grandes preparativos que se hacen, pero desde que el Gobierno admite que su principal interés es combatir a la campaña submarina, se considera un hecho evidente que sus miras van encaminadas a buscar la destrucción de tan formidable arma.

Entrevistado acerca de la forma

### Impresiones de Berlín

#### Comentarios del público y de la prensa sobre la actitud de los Estados Unidos

BERLIN, 6.— En todos los círculos se ha criticado asperamente la actitud del Presidente Wilson, y se hacen ácidos comentarios acerca de que en consecuencia el tratado por Inglaterra de destruir la dinastía de los Hohenzollern.

Los diarios berlineses comentan en distintas formas, pero siempre censurando, el discurso que el Presidente Wilson pronunció para pedir al Parlamento la declaración del estado de guerra con Alemania.

“Este es una mentira, una falsedad, y Wilson lo sabe, la historia no recuerda otra guerra como esta, en que un pueblo defiende su existencia contra todo el mundo.”

“Die Vossische Zeitung”, dice: “Quiénes antes dudaron de lo que Wilson era capaz, lo han conocido ahora, al tratar de separar al pueblo alemán de su gobierno.”

“Nada más perfido que su aseveración de que el Kaiser empujó a Alemania a la guerra por simples ambiciones de su dinastía.”

“Das Berliner Tageblatt”, refiriéndose a las mismas ideas del Presidente sobre la diferencia existente entre el pueblo y el gobierno de Alemania, dice:

“Millares de alemanes que antes de la guerra combatían el actual régimen imperial, luchan ahora en las trincheras con tanto ardor como todos sus demás compatriotas.”

“En el sufragio pereció únicamente el capitán de la nave. Los demás tripulantes desembarcaron en salvo en este puerto.”

“El ‘Canadian’ iba armado.”

#### EL CONFLICTO ENTRE ALEMANIA Y LOS ESTADOS UNIDOS

#### Extensos comentarios de la prensa norteamericana

RIO DE JANEIRO, 6.— Los diarios se ocupan extensamente del conflicto entre Alemania y los Estados Unidos, leído por el Presidente Wilson ante el Congreso norteamericano, ha sido muy comentado.

“Un diario local dice: ‘Se abre una nueva época que se puede llamar el comienzo del fin de la Europa.’”

“Mr. Wilson, agrega, muestra, como lo dijo el señor Barbosa, que no puede haber neutralidad entre la ley y el crimen.”

“La paz es preciosa; pero los pueblos deben castigar a aquellos que tienen demasiada confianza en las máquinas de muerte.”

#### COMENTARIOS DE LA Prensa DE BERLIN

“Ha dicho el Presidente Wilson que la guerra del Estado Americano no será contra los alemanes, sino contra el gobierno alemán, y Wilson lo sabe, la historia no recuerda otra guerra como esta, en que un pueblo defiende su existencia contra todo el mundo.”

“Die Vossische Zeitung”, dice: “Quiénes antes dudaron de lo que Wilson era capaz, lo han conocido ahora, al tratar de separar al pueblo alemán de su gobierno.”

“Nada más perfido que su aseveración de que el Kaiser empujó a Alemania a la guerra por simples ambiciones de su dinastía.”

“Das Berliner Tageblatt”, refiriéndose a las mismas ideas del Presidente sobre la diferencia existente entre el pueblo y el gobierno de Alemania, dice:

“Millares de alemanes que antes de la guerra combatían el actual régimen imperial, luchan ahora en las trincheras con tanto ardor como todos sus demás compatriotas.”

“En el sufragio pereció únicamente el capitán de la nave. Los demás tripulantes desembarcaron en salvo en este puerto.”

“El ‘Canadian’ iba armado.”

#### COMO ES RECIBIDA EN DINAMARCA LA ENTRADA DE LOS ESTADOS UNIDOS EN LA GUERRA

COPENHAGUE, 6.— La entrada de los Estados Unidos en la guerra no se puede decir que ha sido recibida favorablemente en Dinamarca.

La pérdida de apoyo moral de un país neutral como los Estados Unidos, dificulta el mantenimiento de la política de perfecta neutralidad entre ambos grupos beligerantes asumida por Dinamarca.

En muchos círculos se lamenta profundamente el paso dado por los Estados Unidos. Sólo los socialistas y socialistas democráticos critican la actitud de los Estados Unidos, caracterizándola como el resultado de la política del dólar y del vehemente deseo de obtener grandes ganancias procedentes de la guerra.

En la bolsa de comercio hubo una repentina baja de las acciones marítimas.

#### EL PUBLICO ALEMÁN ANTE LA GUERRA CON LOS ESTADOS UNIDOS

La censura alemana suprime partes del mensaje de Mr. Wilson.—Expectativa por la actitud de Austria, Turquía y Bulgaria

COPENHAGUE, 6.— El público alemán no ha tenido la más pequeña oportunidad para conocer detalladamente las causas que indujeron a los Estados Unidos a entrar en la guerra.

La censura alemana recortó del mensaje leído por el Presidente Wilson ante el Congreso, todo aquello que hacía alusión a la actividad de los agentes alemanes en los Estados Unidos y todas aquellas partes consideradas inconvenientes.

En los diarios alemanes aparecen publicadas sólo algunas partes del mensaje.

Reina gran expectativa en todos los círculos para saber si Austria, Hungría, Turquía y Bulgaria, per-

manecerán neutrales en el conflicto germano-americano.

La opinión que prevalece por el momento en todos los círculos y que concuerda con las noticias recibidas de fuentes dignas de fe, es que en los países nombrados no se desea intervenir en el conflicto germano-americano, pero que si Alemania insiste, ellos deberán ceder y declarar la guerra a los Estados Unidos.

#### ANTICIPAN DOSE A LA GRAN EMISION DE BONOS

Llamado de los banqueros y corretores a sus clientes

NUEVA YORK, 6.— En anticipación a la gran emisión de bonos que hará el Gobierno, los banqueros y los corredores de la bolsa de comercio, avisan a sus clientes que harán los trámites de suscripciones sin cobrar comisión a ellos ni al Gobierno.

Los mismos han hecho un llamado a los capitalistas para que inviertan su dinero en bonos, para ayudar así a obtener, lo que se ha predecido, 1,000,000,000 de dólares de suscripciones en un día.

#### CONDENAS DICHTAS CONTRA VARIOS ALEMANES EN LOS ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, 6.— El capitán von Kleis y el primer ingeniero Schmidt, ambos del vapor alemán “Friedrich der Grosse”, han sido condenados a dos años de prisión y a 500 dólares de multa, por haberse comprobado que se ocupaban de fabricar bombas para causar daños en los buques mercantes aliados.

Cinco ingenieros más que les ayudaban en esta operación han sido condenados a seis meses de prisión y 500 dólares de multa.

El capitán alemán Fritzen, de la reserva, y un reservista más de la reserva nacional, que confesaron ser culpables de haber conspirado para hacer volar el Weiland Canal, fueron condenados a 18 meses de prisión.

#### COMENTARIOS DE UN DIARIO ESPAÑOL SOBRE EL MENSAJE DEL PRESIDENTE WILSON

MADRID, 6.—“El Diario Universal”, órgano del Conde de Romanones, comentando la situación germano-americana, declara que el mensaje dirigido por el Presidente Wilson al Congreso al pedir la declaración de guerra, lo dictó el Presidente poniendo los ojos en un supremo ideal, que hará más rápida la terminación de la guerra por la fuerza espiritual que lo informa.

#### Mr. Mc Adoo pide un crédito adicional de 100 millones de dólares

WASHINGTON, 6.—El Ministro de Hacienda, Mr. Mc Adoo, pidió al Congreso un crédito adicional de 100 millones de dólares para “la seguridad y defensa nacionales.”

El Ministerio de la Guerra anuncia que este crédito será destinado únicamente para levantar, equipar y mantener a un ejército de un millón de hombres durante un año, pero no para cubrir los gastos del ejército en campaña.

#### Se declara públicamente la existencia del Estado de guerra entre Estados Unidos y Alemania

WASHINGTON, 6.—El Presidente Wilson ha hecho publicar una proclama por la cual declara la existencia del estado de guerra entre los Estados Unidos y Alemania.

#### AVISO A LOS BUQUES ALIADOS Y NOROCCIDENTALES EN VIAJE

NUEVA YORK, 6.—El Ministerio de Marina ha dirigido una circular radiotelegráfica a todos los

### En la Cámara de Representantes

#### Se aprueba la moción que declara la existencia del estado de guerra.—Los últimos esfuerzos pacifistas.

WASHINGTON, 6.— La Cámara de Representantes aprobó anoche después de largo debate la moción por la cual se declara la existencia del estado de guerra entre los Estados Unidos y Alemania.

Mr. Flood inició el debate, proponiendo la moción, en su calidad de presidente del Comité de Relaciones Exteriores.

“El Gobierno alemán, dijo, nos ha obligado a entrar a esta gran guerra. Pasó ya la hora de las discusiones y ha llegado la de la acción.”

“El pueblo norteamericano se acercará ahora al Gobierno y le prestará todo su apoyo con el mayor entusiasmo patriótico. Todos afrontarán el peligro como valientes.”

“Debemos ayudar a los aliados que luchan desde hace dos años por los fueros de la humanidad a destruir el militarismo y evitar que los Hohenzollern sigan perturbando la paz del mundo.”

Mr. Harrison le siguió en el uso de la palabra y dijo en parte: “No olviden los norteamericanos que para los alemanes los tratados y compromisos son sólo ‘papeles garabateados’. Aún sería tiempo de volver atrás y seguir fuera del horno de la conflagración, pero si no volvemos y vamos por el contrario a la guerra, iremos hasta el fin y la guerra no terminará sin que hayamos borrado de la civilización la mancha del militarismo.”

Los diputados pacifistas Mr. Britten, Mr. Stafford y Mr. Cooper, hablaron también en contra de la moción y provocaron con su actitud diversos incidentes.

Mr. Cooper dijo que convenía en que había un atropello de parte de Alemania al hundir los barcos norteamericanos, pero preguntó: ¿cuántos buques han sido hundidos por las minas británicas? Mr. Flood le contestó inmediatamente, declarando que las minas británicas no habían causado la pérdida de ningún buque norteamericano.

Mr. Cooper habló extensamente y declaró que no votaría moción alguna de guerra.

Mr. Britten provocó vivas protestas cuando dijo que estaba seguro de que por lo menos el 75 por ciento de los congresales no deseaban votar la moción de guerra, pero muchos se veían arrastrados a ello. Numerosos diputados le exigieron que retirara esas palabras, que consideraban ofensivas, pero Mr. Britten se negó a retirarlas.

En el curso del debate, el diputado señor Miller dio lectura a una parte de la nota dirigida por el Ministro de Relaciones Exteriores de Alemania, Herr Zimmermann, al Ministro en Méjico, ordenándole que gestionase la celebración de una alianza germano-méjicana contra los Estados Unidos.

Este párrafo dice, según Mr. Miller, así: “Sería conveniente conseguir que el Gobierno mejicano permitiera a Alemania establecer bases para submarinos, desde las cuales proveer de armas y municiones a todos los reservistas alemanes refugiados en Méjico, quienes podrían atacar a los Estados Unidos a lo largo de la frontera.”

El Secretario de Estado, Mr. Lansing, que estaba presente en la sesión, manifestó que no existía tal pasaje en la nota interceptada a Herr Zimmermann. Mr. Miller le contestó:

buques norteamericanos y aliados que navegan actualmente por la ruta comercial, entre Nueva York y el Cabo San Roque y otros puertos norte y sud-americanos, previniéndoles para que estén preparados para repeler a todos los submarinos alemanes.

#### PARA EL INCREMENTO DE LA PRODUCCION AGRICOLA EN LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 6.—El senador Redd ha presentado al Senado un proyecto de acuerdo, por el cual se pide al Ministerio de Agricultura que acepte un plan de aumento de la producción de artículos alimenticios agrícolas.

#### LA PROPAGANDA OFICIAL DE LA ECONOMIA

WASHINGTON, 6.—El Departamento de Agricultura ha manifestado a los jefes de las casas de comercio y de los bancos que acaba de pedir a los diarios que den preferencia a los boletines de ese

“Mr. Lansing niega eso por razones diplomáticas. Lo leído es una parte de la nota que no quiso publicar Mr. Lansing.”

“Mr. Lansing no quiere admitir como verdad lo que yo digo, porque ello comprometería al Presidente Carranza, a quien quizá el Gobierno desea darle su merecido.”

“Aadiré que esta noticia me la ha dado un hombre de los más honorables del país.”

A continuación, Mr. Roger dio lectura a una lista de los buques norteamericanos hundidos por los submarinos alemanes, y luego añadió:

“Cada nombre es una prueba de asesinato. Sin embargo, se ha dicho en esta Cámara que nos lanzamos a ciegas a la guerra.”

“Pleno con orgullo que en estos momentos los Estados Unidos cumplen, por fin, con su deber defendiendo a la humanidad libre contra las despiadadas autocracias.”

“Debemos emitir bonos para satisfacer el crédito pedido por el Gobierno.”

En seguida habló el anciano representante Mr. Joe Cannon. “Desde hace tres años, dijo, debemos habernos preparado para este momento. El Canal de Panamá debe ser protegido. Debemos recordar que preparamos condiciones de paz y de parte de Alemania se nos contestó advirtiéndonos que todo buque neutral que cruzara cierta línea sería hundido.”

“Tenemos bastante que hacer en el continente para mantener la doctrina Monroe; pero votaré por la declaración de guerra.”

El general Sherwood, veterano de la guerra civil, y que pasó de los 80 años, declaró que él objetaba la idea de enviar tropas a Europa, y que se oponía a aprobar la declaratoria de guerra en la forma presentada por la Comisión de Relaciones Exteriores.

Habló en seguida Mr. Borland, quien fué interrumpido, al dar comienzo a su discurso, por el presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores, Mr. Flood, para anunciar el hundimiento del vapor norteamericano “Missourian” por los submarinos alemanes.

Mr. Borland dijo entonces: “Una vez más sentimos el golpe de ese puño de hierro”

Mr. Ell se expresó en contra de la resolución de declaratoria de guerra, diciendo que la verdadera causa de la declaración de guerra era que se deseaba comerciar más ventajosamente con los aliados.

“No quiero, agregó, defender las acciones de Alemania, que me parecen censurables. Cuando la resolución sea aprobada, daré por terminada mi oposición.”

En seguida usó de la palabra Mr. Kennath, en los siguientes términos: “El Presidente Wilson propone que entremos en alianza con el Entente. Si el Presidente hubiera presentado esta proposición como plataforma cuando lanzó su candidatura a la Presidencia, yo seguro no hubiera conseguido un solo voto en un solo de los Estados de la Unión.”

“Los congresales que voten la guerra, no irán, seguramente, a Europa a combatir.”

Fina mente, atacó con rudas palabras los discursos de Mr. Britten y Mr. Kitchin, diciendo: “Si yo pronunciara alguno de esos discursos, renunciaría a mi banca en el Congreso.”

En seguida se puso en votación el proyecto de declaratoria de guerra y resultó aprobado por 373 votos contra 59 y 8 abstenciones. El proyecto será firmado primeramente por el presidente de la Cámara.

#### Departamento sobre el mejor modo de obtener economías y que serán publicadas frecuentemente.

Los astilleros de la Unión pueden producir mensualmente 3,000 barcos de madera, con un total de 200 mil toneladas

#### NUEVA YORK, 6.—Una investigación efectuada por el Ministerio de Marina de los Estados Unidos, ha revelado que los astilleros norteamericanos pueden producir mensualmente 3,000 barcos de madera con una velocidad de 12 a 14 nudos por hora, y con un total de 200 mil toneladas mensuales.

#### PRIMER RESULTADO DE LA PARTICIPACION DE LOS ESTADOS UNIDOS EN LA GUERRA

LONDRES, 6.— La reducción de la tasa del descuento de 5 1/2 al 5 por ciento anunciada por el Banco de Inglaterra, es el primer re-

# EDISON

**Este nombre recomienda por sí solo a las lámparas que lo llevan**

SE VENDEN

en todos los Almacenes Eléctricos y en la

## International Machinery Co

Morandé No. 530. Teléfonos Nos. 1191 y 1193

# Guía Profesional

## Abogados

**J. Raimundo del Río y J. Raimundo del Río Castillo** ABOGADOS Santo Domingo 1894.  
**Ladislao Errázuriz Lazcano** ABOGADO Alameda 1902, Teléfono 538.

**Arturo Alesandri** ABOGADO Estudio y domicilio: Delicias 1158, Teléfono Inglés 1414. Teléfono Nacional 183.  
**Claro y Cia.** ABOGADOS Luis Claro Solar Samuel Claro Espartero Héctor Claro Salas Fernando Claro Salas Teléfono 2355, Catedral 127

**Armando Quezada Acharan**  
**Pedro Aguirre Cerda**  
**Pedro Daza Brantes** ABOGADOS Casilla 2861, Morandé 432.

**Julio Piononka J.** ABOGADO Estudio: Huérfanos 1235, de 2 a 4.  
**Oscar Villalobos R.** ABOGADO Estudio: Huérfanos 1235, Casilla 2029.

**Agustín Vigorena Rivera y Abel Celis Maturana** ABOGADOS Apelaciones y casaciones de provincias, Morandé 450, Casilla 2853, Santiago.

**Ramón Gaete Valdés** ABOGADO Santo Domingo 1175. Domicilio: Santo Domingo 1227.

**Jorge Gallardo Nieto** ABOGADO Morandé 355, Teléfono 2348.

**José Ignacio Escobar** ABOGADO Morandé 281, Teléfono 362.

**Manuel Rodríguez Pérez** ABOGADO Morandé 412.

**J. Enrique Costa y Jorge Costa** ABOGADOS Teléfono 1976, Santo Domingo 1131

**Lieandro Santelices E.** ABOGADO Juicios sobre propiedades raíces y estudios de títulos. Estudio: Morandé 450, Of. 1.

**Moldes Poblete Troncoso** ABOGADO Casilla 375, Compañía 1235.

**Washington Bannen** ABOGADO Estudio: Catedral 1115. Atiende diariamente de 1 a 6.

**Humberto Trucco** ABOGADO Oficina Osandón, Huérfanos 1030.

**Victor Pincheira Rivas** ABOGADO Y PROCURADOR FISCAL Oficina: Teatinos 114. Teléfono Inglés 1659.

**Manuel Morino E.** ABOGADO Astura Prat 506. Estudio: Huérfanos 1235, Casilla 2407.

**Enrique Bermúdez** ABOGADO Catedral 1907.

**Carlos Contreras Puebla** ABOGADO Santiago, Compañía 1238 (Oficina 18), Casilla 1562.

**Tomás Ramírez Frías y Francisco Garcés Gana** ABOGADOS Huérfanos 1175, Teléfono 2683.

**Pablo Ramírez Gustavo Silva Campo** ABOGADOS Morandé 440.

**Carlos Alarcon** ABOGADO Galería San Carlos 27.

**Victor Bobillier** ABOGADO Cochran 615, Valparaíso.

**Roberto Espinoza** ABOGADO Copulaciones, informes, arbitrajes. Estudio de negociaciones financieras e industriales en proyecto, Estado 81, Casilla 2443, Santiago.

**Ramón Villalón Castillo** ABOGADO Compañía 1037, Casilla 2802.

**José Maza** ABOGADO Compañía 1238 (Oficina 21), Casilla 1562.

**Alfredo Mesa Campbell** ABOGADO Morandé 466, Casilla 3446.

**Nicolás Moreno Fredes** ABOGADO Estudio: Huérfanos 1235, Atiende de 4 a 5.

**Melquisedec Agüero** ABOGADO Estudio: Bandera 236.

**Bias A. Maira** ABOGADO Y PROCURADOR DEL NUMERO Oficina: Compañía 1207.

**Bellarzo Videla Prieto** ABOGADO Morandé 450, Casilla 2770, Teléfono Inglés 2315.

**Alfredo Cruzat** ABOGADO Estudio: Valparaíso, P. 135. Casilla 2821.

**Oswaldo Pacheco** ABOGADO Atiende con preferencia causas criminales. Nataniel 265.

**Arturo Matte Larraín**  
**Julio Garrido Matte y Eduardo Moral Herrera** ABOGADOS Huérfanos 1062, De 10 a 12, y de 3 a 5.

**Héctor Salas Ibáñez** ABOGADO Compañía 1238.

**Jorge Errázuriz Tagle** ABOGADO Morandé 434, Casilla 2592.

**Alfredo Urzúa U.** ABOGADO Bandera 220, Teléfono 1522.

**Alfredo Bonilla R.** ABOGADO Morandé 482.

**Viterbo Osorio** ABOGADO Bandera 220, San Diego 1283.

**Pedro Urzúa A.** ABOGADO Carmen 127.

**Filidor Mátus y Eduardo Grez Padilla** ABOGADOS Morandé 466.

**Enrique Burgos Varas** ABOGADO Estudio: Bandera 152, Domicilio: Ejército 542.

**Carlos Mira B.** ABOGADO Estudio: Bandera 152.

**Agustín Barros Jarpa** ABOGADO PROCURADOR DEL NUMERO Ernesto Barros Jarpa ABOGADO Estudio: Compañía 1238, Casilla 4014.

**Fanor Velasco** ABOGADO Antofagasta.

**L. Arturo Valenzuela** ABOGADO Galería Alexandri 25, Teléfono Inglés 183, Casilla 2130.

**Ramón Briones Luco** ABOGADO Estudio: Compañía 1034, Domicilio: Avenida Cummings 623.

**Julio Philippi** ABOGADO Moneda 1168, Casilla 327.

**Manuel Gaete Fagalde** NOTARIO ABOGADO Horas de oficina: de 9 A. M. a 6 P. M. Oficina: Huérfanos 1242, Teléfono Inglés N.º 1365. Domicilio particular: Vergara 261.

**Martín Figueroa Anguita** ABOGADO Ejército 484, Teléf. 145, Parque.

**Hermán Echeverría Cazotte** ABOGADO Huérfanos 1235, Domicilio: Carrera 172.

**Ramón Segundo Jiménez** ABOGADO Arturo Prat 287, Despacha: de 10 a 11 A. M. y de 3 a 5 P. M. Atiende apelaciones y casaciones de provincia.

**Fidel Muñoz Rodríguez** ABOGADO Argutinas 1922.

**Plácido Briones** ABOGADO Compañía 1065, (Oficinas 32 y 33), Casilla 3674.

**Carlos A. Ruiz B.** ABOGADO Ahumada 551.

**Exequiel Fernández H.** ABOGADO Bulnes 27.

**Antonio Tavolari L.** ABOGADO Valparaíso, Serrano 48, Casilla 665, Teléfono 168.

**Daniel Felis** ABOGADO Valparaíso, Casilla 466.

**Javier M. Silva M.** ABOGADO Compañía N.º 1213.

**Gustavo Kaltwasser Díaz** ABOGADO Estudio: Huérfanos 1153, Casilla 855.

**Galvarino Gallardo Nieto** ABOGADO Traslado su oficina a su casa-habitación, Ahumada 163, altos.

**Fernando Figueroa Vial y Carlos Viqueña Fuentes** ABOGADOS Estudio: Catedral 1355.

**Malaquías Concha**  
**Luis Malaquías Concha S.** ABOGADOS Casaciones, Apelaciones, Defensas, Negocios mineros.—Compañía 1065, Casilla 1088.

**Carlos Salas Herrera** ABOGADO Estudio: Catedral 1115, Casilla 3369.

**Luis Fidel Yáñez** ABOGADO Defensor de Ausentes y Obras Pías, Catedral 1878.

**Joaquín Prieto C.** ABOGADO Argutinas 1250, Teléfono 1767.

**Oswaldo Hevia L.** ABOGADO Morandé 244, Casilla 1831.

**Franklin Otero E.**  
**Benjamin Jiménez S.** ABOGADOS Bandera 328.—Casilla 2224.

**Enrique Donoso Urmeneta** ABOGADO Monjitas 754.

**Ramón Huideobro Gutiérrez** ABOGADO Santo Domingo 1235.—Teléfono 1015-1013

**Alberto Durán B.** ABOGADO Santo Domingo 1145.—Casilla 2614.

**José Montalva Viouña** ABOGADO Estudio Compañía 1065. Domicilio: Santa Rosa 279.

**Ricardo Sanja Cruz**  
**Luis Alamos Barros** ABOGADOS Huérfanos 1158.

**Lorenzo Montt** ABOGADO Ahumada 177.

**Francisco Walker L.** ABOGADO Teatinos 168.—Teléfono 622.

**Juan Antonio Iribarren** ABOGADO Estudio: Compañía 1324, Consultas: 1 a 4 P. M.

**Alejandro Greene Cruzat y Tulio Greene Cruzat** ABOGADOS Negocios mineros, salitreros, agrícolas e industriales; se encargan de colocar rápidamente con capitales nacionales o extranjeros, cogiendo con el estudio y arreglo de títulos, defensa de los juicios que incidan en dichos negocios, formación de sociedades, etc. Oficina Greene, Tagle y Cia., Teatinos 81, Casilla 5728, Teléfono 373.

**Dr. Meza Olva** ESTUDIOS EN EUROPA Medicina interna especialmente pulmón, corazón, riñones, sífilis. Laboratorio clínico. Consultas: 3-4, Dieciocho 268.

**Dr. Amenábar Ossa** Oculista. 14 años en Europa. 3 años médico-director del Hospital de Ojos, conde de Stafford (Inglaterra). Merced 516, Teléfono 602, 1 a 4, Regreso.

**Dr. Valentín Ossandón** Medicina general. Compañía 2409, 1 a 4.

**Dr. Arturo Valenzuela R.** Estudios en Europa. Tratamiento sin drogas. Cultura física. Medicación natural. Santo Domingo 545. Consultas: 2-4.

**Dra. Lulea Pacheco Pizarro** MEDICO CIRUJANO Enfermedades de señoras y niños. Consultas 1 a 3, Nataniel 265.

**Dr. Carlos A. Sommers** Consultas 1 a 3. — Agustinas 1876.

**Dr. Fierro Beytia** MEDICO-CIRUJANO Ginecología. Partos.—San Isidro 357.

**Dr. Armando Larraguibel** Merced 490, De 3 1/2 a 5.

**Dr. Montero** PROFESOR EN DERMATOLOGIA SIFILOGRAFIA Piel, sífilis, genito urinarias. Prat 309.

**Profesor Mujica** OCULISTA Recoleta 868, Consultas: 10-12, 1-3.

**Dr. Prunés** ESTUDIOS EN EUROPA Jefe de Clínica Dermatología, Sifilografía, Merced 490, Casilla 2834.

**Dr. Paulino Díaz** Agustinas 1732, Teléfono 1173.—Consultas 2-4.

**Dr. Pérez Molina** MEDICINA EN GENERAL Especialidad en enfermedades del pulmón y niños. Tratamiento de la tuberculosis. Consultas: 9 a 11 y de 2 a 5, Nataniel 180.

**Dr. P. Valenzuela Larraín** MEDICO-CIRUJANO Consultas: Martes, Jueves y Sábado, 1 a 3, Catedral 2052.

**Dr. Osvaldo Salas C.** GARCIA REYES 656 Medicina de adultos y niños. Sífilis. Consultas: 10 a 12.

**Dr. Manuel Bravo B** Clínica interna y enfermedades de niños. Huérfanos 2458, 2 a 4.

**Dr. Cienfuegos** ENFERMEDADES DE NIÑOS Consultas: 1-3, Rosas 1267.

**Dr. Aguiles Riveros** ESTUDIOS COMPLETOS EN EUROPA (7 AÑOS) Medicina general. Especialmente enfermedades de señoras y partos. San Diego 254, 1 a 4.

**Dr. Gutiérrez** Cirujía general, Partos y ginecología. Monjitas 636, Tel. Ing. 709.

**Dr. Manuel Camilo Vial** ESTUDIOS EN EUROPA Sífilis, venéreas, vías urinarias, 11 a 12 1/2 y 2 1/2 a 6, Teatinos 148.

**Dr. ESPINA** RAYOS X Estudios en Europa. Delicias 1239, esquina Gálvez. Teléfono Inglés 2102, Consultas: 1 1/2 a 3 1/2.

**Dr. Leonidas Aguirre A.** Especialista enfermedades de niños y afecciones pulmonares. Consultas: 10 a 11 y 1 1/2 a 3 1/2. San Francisco 116.

**Dr. Contreras Macaya** Medicina interna. Consultas: 10 a 12, Puente 593, Casilla 4341.

**Dr. García Collao** Ojos, nariz, garganta, oídos. Estudios Europa. 1 a 4, Agustinas 1133.

**Dr. Eduardo de Ramón** CIRUJIA, GINECOLOGIA Consultas 1 a 3, Maestranza 340.

**Dr. Julio Bustos A.** Medicina interna y enfermedades de niños. Consultas de 1 a 3, Recoleta 797.

**Dr. L. Molinare Reyes** MEDICINA INTERNA Consultorio: Moneda 1440, 3 a 5, Teléfono 1029. Domicilio: Lira 69, Teléfono 1484.

**Dr. Exequiel González Cortés** Profesor Extraordinario de Clínica Interna, Huérfanos 1492.

**Dr. Vargas Salcedo** CIRUJANO Se trasladó Teatinos 354, Teléfono 1060.

**Profesor Pardo** Cirujía y enfermedades de señoras.—Consultas: de 2 a 4.—Ejército 119.

**Dr. Castañeda Iglesias** Ex-médico residente Hospital Niños.—Catedral 1822.—1-3.—Regreso.

**Dr. Victor Wren** OJOS.-NAZIR.-GARGANTA. Monjitas 549.—3-6.—Policlínica. Monjitas 576.—8-10.

**Dr. Torres V.** Enfermedades señoras. Partos, sífilis.—Catedral 1245.—8 1/2 a 6.

**Dr. Fernando Romero Aguirre** Partos, enfermedades de señoras. Cirujía.—Catedral 2429.

**Dr. Amaral** ESTUDIOS EN EUROPA Partos, enfermedades señoras. Catedral 1944.

**Policlínica para Sífilis y Enfermedades Venéreas** LIRA 21 Servicio de 10 1/2 a 12 1/2, atendido por el doctor José S. Salas, destinado para obreros y empleados de modesta renta.

**Prof. Eduardo Moore** ENFERMEDADES GENITO-URINARIAS Y CUANEAS. Amunintieri 305. De 2 a 6.

**Dr. Aristides González C.** Profesor extraordinario de Obstetricia Partos y enfermedades de señoras. Consultas: 1 a 3 P. M. Casilla 1551, Teléfono Inglés 2789.

**Dr. Luis Quiñeros Encina** MEDICO.-LEGISTA Cirujía, Partos, 1-3, Alameda 239.

**Doctor Paredes** Especialmente enfermedades de señoras MEDICINA.-CIRUJIA Gmunitéguil 83. 2-6.

**Dr. Moraga Fuenzalida** MEDICINA Y CIRUJIA DE NIÑOS Cochran 118.—Teléfono 2801.—1-3.

**Dr. Pedro N. Cabezon** Especialidad enfermedades de niños. Ortopedia y cirugía. Consultas de 2 a 4.—Casilla 422, Dieciocho 289.

**Dr. Castro Oliveira** GARGANTA, NAZIR, OJOS. Estado 62, De 3 a 5.

**Dr. Ferrada Alexandre** PIEL.—SIFILIS.—URINARIAS. Catedral 1642.—Casilla 2868.—2-5.

**Dr. Juan Montenegro** ENFERMEDADES DE NIÑOS. Regreso.—Compañía 1770. Teléfono 2120.

**Dr. Herrera Roger** MEDICO HOSPITAL DE NIÑOS Delicias 2558, Teléfono 198, 1 a 3.

**Dr. Fuenzalida Montero** PULMON, VIAS URINARIAS Delicias 2819, 1 a 4.

**Dr. Carlos Ugarte J.** MEDICINA INTERNA. RAYOS X. Huérfanos 1741.—3 1/2-3.

**Dr. Alvaro Govarrubias P.** Riquelme 124.—2 a 4.

**Dr. Gustavo Undurraga S.** Corazón. Arterio esclerosis. Apendicitis. Reumatismo.—Agustinas 1230. Consultas: 1-3.

**Dr. Roberto Aguirre Luco** Profesor Escuela Medicina Santo Domingo 401.—1 1/2-3.

**Dr. Villalón** OCULISTA Estudios Europa. 21 de Mayo 578. 1-3. Domicilio: Huérfanos 2232.

**Dr. F. Landa Z.** Rosas 1050.—Piel, Partos. Enfermedades de señoras. Consultas: 1 a 4.

**Dr. Carlos Humeros C.** JEFE DE CLINICA ENFERMEDADES MENTALES Medicina interna, enfermedades nerviosas, mentales, adultos, niños. Compañía 1789, 1 a 2 1/2.

**Dr. A. Aguirre Sayago** MEDICINA INTERNA Lames, Miercoles, Viernes. Amunintieri 31. 2-4.

**Dr. Lea-Plaza** ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO Monjitas 303-1-2.

**Dr. Carlos Cañas O'Ryan** ESTUDIOS EUROPA Enfermedades niños.—Alimentación. Santo Domingo 1442.—1-4.

**Carlos Bolívar S.** MEDICINA GENERAL Alameda 294.—Consultas 1-3.

**Dr. Fuenzalida Bravo** PROFESOR ENFERMEDADES NIÑOS Merced 560.—Teléfono 1721.—1 1/2-3 1/2.

**Dr. Manuel A. Tórner** MEDICINA INTERNA GENERAL. SEÑORAS, NIÑOS. Catedral 2364.—1-2 1/2.

**Dr. Fonteolla** PULMON Y NERVIOS Estudios en Europa. Rayos X.—2 a 4.—Delicias 1626.

**Dr. Humberto Casali Monreal** MEDICINA INTERNA Especialmente pulmones, corazón Sotomayor 685, 1 a 3.

**Dr. E. FRAGA** Estudios en Europa. Medicina general. Enfermedades de señoras, Director del Instituto Médico DE FISIOTERAPIA Y DIAGNOSTICO Instalaciones modernas para el reconocimiento de las enfermedades y su tratamiento, por los métodos más eficaces en práctica en las clínicas europeas. Rayos X. Exámenes del corazón, pulmones, estomago e intestinos. Exámenes quimiocoe, microscópicos de la sangre, por Wassermann. Tratamiento de la arterio-esclerosis. Esterilidad. Impotencia. Enfermedades nerviosas y de la piel. Vejiga, Recto, Páralisis, Tumores del útero, sin operación. Consultas de 2 a 4. Delicias 540-A, frente al Cerro Santa Lucia.

**Polisson** DENTISTA Muchos años de práctica garantizan sus trabajos.— Av. Rosario 1096, bajos.

**Federico Luhr A.** DENTISTA San Pablo 3267.

**Bernardino Ossa Nebel** Ayudante Clínica Quirúrgica Prof. Valenzuela Basterrica, Claros 491.

**C. Valencia Courbis** DENTISTA Consultas, menos los Sábados: Santo Domingo 269.

**B. Toro Guzman** DENTISTA Especialista elaboración dentaduras.—Rosas 1018.

**Dr. Vicente Real D.** DENTISTA Agustinas 1240.—Regreso.

**Federico Casas Basterrica** DENTISTA Consultas 2 1/2 a 7 1/2. Regreso.—Ahumada 17.

**Manuel Guzman A.** DENTISTA Ausente en Europa. Sus clientes han quedado recomendados al dentista Bolton, Moneda 869.

**José Garay Fernández** DENTISTA Consultas: 8 a 12 y 1 1/2 a 6. Regreso, Teatinos 18.

**Ernesto Carvallo Castellon** DENTISTA Fuente 640.

**Enrique Moreno**  
**Félix Sanfuentes Smith**  
**Guillermo Valenzuela** DENTISTAS Policlínica y Laboratorio, Puente 837.

**Luis Lagos Zúñiga** DENTISTA de las Universidades de Chile y Pennsylvania.—Especialidad porcelana y extracciones. Moneda 1312.

**Vassil & Emilfork** DENTISTAS Regresaron. Delicias 868.

**A. Long H.** DENTISTA Ayudante de operatoria Escuela Dental.—Catedral 1275.

**E. Escala C.** DENTISTA Ayudante Escuela Dental.—Compañía 1737.—Regreso.

**Luis Pellisea** DENTISTA Puentes, planchas, coronas.—Se trasladó Moneda 723, bajos.

**Dr. Guillermo Velasco M.** DENTISTA Estudios en Philadelphia.—Catedral 1261.

**E. P. Roco Vergara** C Silva Campos DENTISTAS Ahumada 56.

**Pedro Vidal Silva** DENTISTA Puentes, planchas, coronas, instalaciones.—Delicias 2688.

**J. A. Castro Oliveira** DENTISTA Estado 62.

**José Luis Cabrera M.** DENTISTA Teatinos 549, entre Catedral y Santo Domingo.

**Salazar-Rojers** DENTISTA Alameda 219. Dentaduras artificiales, diferentes estilos en 3 días.

**F. Castro C.** DENTISTA Ex-ayudante Escuela Dental.—Estado 256.

**G. Pardo Correa** DENTISTA Moneda 1495.

**Jorge Canepa P.** DENTISTA.—MONJITAS 786 Graduado en Philadelphia. Coronas, Puentes, Porcelanas, Extracciones.

**Jorge Villaseca M.** DENTISTA.—MONJITAS 785 Graduado en Philadelphia. Puentes, Coronas, Porcelanas, Extracciones.

**J. E. Daroch** DENTISTA Especialidad Extracciones. Avenida Brasil 58.

**Ingenieros**  
**Domingo Matte Larraín** INGENIERO CIVIL Agustinas 1419.

**Oscar A. Navarro R.** INGENIERO CIVIL Sotomayor 70.—Casilla 2322

**Alberto Larenas F.** INGENIERO Bandera 633, Casilla 429, Santiago.

**Enrique García Frías** INGENIERO CIVIL (De la Universidad de Chile) Estudios en Estados Unidos.—Mensuras, tasaciones, proyectos regado, fuerza motriz, concreto armado.—Galería Alexandri 25, 4.º piso.

**Santiago Cruz Guzmán** INGENIERO CIVIL Y ARQUITECTO Construcciones económicas de ferro y concreto armado contra incendios y terremotos. Mensuras, tasaciones, topografías, etc. Ahumada N.º 1554.

**Eduardo Tasso** Construcciones económicas en concreto impermeables. Edificios para rentas. Agustinas 1260.

**Ricardo González Cortes** ARQUITECTO Huérfanos 1692, Casilla 2425.</

Neosalvarsan a precio fuera de competencia. Recibió la BOTICA FRANCIA ESTADO 154 EXAMEN COMPLETO DE URINA

La campaña de la libertad, de Filadelfia, anuncia la declaración del estado de guerra.

FILADELFA 6. - La campaña de la Libertad, del "Independence Hall", estuvo sonando toda la tarde, para anunciar la declaración del estado de guerra entre los Estados Unidos y Alemania.

ECOS DE LAS MAQUINACIONES ALEMANAS EN MEXICO. Sobre una declaración del representante Miller respecto de la nota de Herr Zimmermann.

WASHINGTON 6. - Un alto funcionario de Gobierno ha declarado que la expedición hecha por Mr. Miller en la última sesión de la Cámara de Representantes respecto de cierto pasaje de la nota de Herr Zimmermann al Ministro alemán en México, pasaje cuya existencia fue negada por el Secretario de Estado, hoy, Leasing, tiene una especial importancia por el hecho de ser dicho parlamentario miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara.

VON BISSING HABRÁ RESUELTO INTERVENIR A TODOS LOS NORTEAMERICANOS DE 17 A 45 AÑOS DE EDAD.

LA HAYA 6. - Informaciones llegadas de la frontera con Bélgica hacen saber que el gobernador militar general von Bissing, ordenará la internación de todos los norteamericanos entre los 17 y 45 años de edad residentes en Bélgica, y los envía a la Alemania occidental.

El gobierno norteamericano confisca todos los barcos alemanes.

WASHINGTON, 6. - El Gobierno ordenó la confiscación de todos los barcos alemanes refugiados o internados en los puertos norteamericanos.

EL VICE-PRESIDENTE FIRMA LA PROCLAMACION DEL ESTADO DE GUERRA CON ALEMANIA.

WASHINGTON, 6. - El vicepresidente de la República, Mr. Marshall, firmó hoy, a las 12.13 P. M., la proclamación del estado de guerra con Alemania.

El presidente Wilson firma la proclamación del estado de guerra.

WASHINGTON, 6. - El Presidente Wilson firmó la proclamación del estado de guerra con Alemania a las 1.13 P. M.

El canal de Panamá queda cerrado al tráfico durante la noche.

Los barcos no podrán acercarse a menos de dos millas de los puertos durante la noche.

NUEVA YORK, 6. - El canal de Panamá y los puertos terminales de Cristóbal y Balboa, han sido cerrados a la navegación desde la puesta hasta la salida del sol.

INTERES DEL GOBIERNO NORTEAMERICANO POR LA ACTIVIDAD DE LOS ESTADOS DE LA AMERICA DEL SUR.

Algunos opinan que Sud-América debe pegarse a los Estados Unidos en contra de Alemania.

WASHINGTON, 6. - En esta capital hay grande interés por las noticias relativas a la actitud del Brasil y de Bolivia en el actual conflicto. Se estima que no es difícil que estos dos Estados se unan a los Estados Unidos en su actitud respecto de Alemania.

El gobierno norteamericano está vivamente interesado respecto de la actitud de todos los países sudamericanos ante la presente lucha, en la que los Estados Unidos entran a tomar parte en defensa de la libertad y en nombre de las democracias del mundo.

Este interés estriba, principalmente, en el concepto generalmente sustentado aquí de que si Alemania pudiera, por cualquier motivo, ganar la guerra, no hay duda que los alemanes extenderían su colonización preferentemente sobre Sud-América, destruyendo la libertad de los latinos en beneficio propio.

El número de norteamericanos muertos por los submarinos.

WASHINGTON, 6. - En el debate de anoche en la Cámara de Representantes, el diputado Mr. Rodgers anunció que 220 ciudadanos norteamericanos habían perecido.

MARQUÉS Cigarrillos Habanos

Actualmente hay unos dos mil norteamericanos en Alemania; pero la mayoría de ellos son más o menos alemanes que yanquis.

PROCLAMA DEL ALCALDE DE NUEVA YORK. Prevención contra el delito de traición.

NUEVA YORK 6. - El alcalde ha publicado una proclama impresa en todos los idiomas que se hablan en Nueva York, y que dice: "La pena que señala la ley por el crimen de traición es la de muerte o la de prisión por no menos de cinco años y no menos de 10,000 dólares de multa."

EL 13 NUMERO DE SUERTE PARA EL PRESIDENTE WILSON.

WASHINGTON, 6. - La hora en que el Presidente Wilson firmó la proclamación de la guerra, la 1.13 (13.13), debería ser solemnemente festejada, puesto que el número 13 ha sido siempre para él un número de suerte.

Los generales Foch y Eydoux son retirados del servicio activo.

LOS BARCOS ALEMANES CONFISCADOS.

WASHINGTON, 6. - Los funcionarios públicos señalan que con la confiscación de los barcos alemanes, el desplazamiento de la flota mercante de los Estados Unidos ha aumentado grandemente.

Se cree que la reparación de los buques, cuyas maquinarias han sido dañadas, se completará dentro de cuatro meses. Sus tripulaciones serán tratadas como inmigrantes, si piden admisión para residir en los Estados Unidos, pero cada caso se decidirá separadamente.

EL NUMERO DE LOS BARCOS CONFISCADOS ASCIENDE A 91, Y SU DESPLAZAMIENTO TOTAL A 594,696 TONELADAS.

NUEVA YORK, 6. - El número de barcos alemanes confiscados asciende a 91 y tienen un desplazamiento total de 594,696 toneladas.

En el frente Occidental. COMUNICADO ALEMÁN.

BERLIN 6 (Oficial). Via Londres. - En la noche de Toly en poder de nuestras tropas, fué hecho prisionero una brigada rusa compuesta por 3,650 hombres, 130 de los cuales eran oficiales. Además, nos apoderamos de cinco cañones, 150 ametralladoras y municiones, y una gran cantidad de material bélico.

PETROGRAD, 6. (Oficial). - El martes, a consecuencia de una batalla que fué desfavorable a nuestras armas y que se desarrolló en la ribera izquierda del Stokhod, en la región de Toly-Hellenn, nuestras tropas ocuparon la ribera derecha del río.

El enemigo bombardeó violentamente la primera, segunda y última línea en el sector de Pienaki-Tepel-Zvishen, en dirección de Zlocloff.

En el frente Occidental. COMUNICADO RUSO.

PETROGRAD, 6. (Oficial). - Después de una preparación del terreno con el fuego de la artillería y de arrojar bombas con gases asfixiantes, los alemanes asumieron la ofensiva y lograron tomar una parte de nuestras trincheras en el este de Plakaen, localidad situada a 12 millas al sur de Niga.

La guerra en el Mar. El hundimiento del vapor brasileño "Paraná".

Nuestro correspondiente entrevista al Cancellor Müller. Hay noticias de que el buque "perdido" tres marineros. - La situación es grave.

RIO DE JANEIRO 6. - El correspondiente obtuvo hoy un extracto de la Misión de Relaciones, señor Lauro Müller, a quien le fue con el objeto de obtener algunas informaciones relativas al hundimiento del vapor brasileño "Paraná", anunciado por los diarios de la mañana.

El doctor Müller respondió que había recibido un telegrama en el que el Ministro del Brasil en París le comunicaba que acababa de recibir del cónsul en El Havre una información en la que se anunciaba que el vapor "Paraná" había sido torpedeado la noche anterior, sin aviso, por un submarino alemán, a diez millas de la costa, y que la tripulación se había salvado, con excepción de tres hombres, que se habían ahogado.

En el frente Occidental. COMUNICADO FRANCÉS.

PARIS 6 (Oficial). - En el frente comprendido entre el Somme y el Oise, la lucha de artillería ha continuado sosteniéndose con bastante violencia.

En la noche, los alemanes, después de un violentísimo bombardeo de nuestras posiciones, emprendieron varios contra-ataques contra las trincheras francesas del norte de la granja de La Folle. Nuestros fuegos "de barrida" los hicieron fracasar fácilmente.

En las inmediaciones de la colina 116 y al noreste de La Folle se han producido frecuentes combates entre las patrullas. También han estado muy activas las avanzadas en la región de Beautour, al suroeste de La Pêre.

Nuestras tropas realizaron considerables progresos al norte de Landrecy.

Entre el Ailette y el Aisne no ha habido cambios.

En el frente Occidental. COMUNICADO FRANCÉS.

PARIS, 6. (Oficial). - Al noreste de Reims, un ataque alemán entre Spignuel y la granja de Gobat que se desarrolló sobre un frente de 2,500 metros de largo, fracasó en la mayor parte del sector de ataque.

Enorme depósito de municiones cerca de Arras. La vibración de la atmósfera en las cercanías del depósito fué tan grande que los aeroplanos que volaban dentro de un amplio radio fueron volcados por efecto de la concusión.

Caracen en absoluto de fundamento los radiogramas alemanes que anunciaron que las tropas alemanas habían hecho en la región de Noreuil 200 prisioneros británicos, de los cuales 240 habrían sido muertos en seguida por las tropas británicas.

Los generales Foch y Eydoux son retirados del servicio activo.

El hundimiento del "Paraná" y sus consecuencias diplomáticas.

Indignación de la prensa brasileña. - El Ministro alemán en Brasil cree que se trata de una mina.

RIO DE JANEIRO, 6. - El correspondiente estuvo hoy en el palacio de Hamarari, donde se le informó de que aún no habían llegado las noticias pedidas al Ministerio en Francia respecto del hundimiento del vapor brasileño "Paraná".

Así que estas informaciones lleguen, el cancellor, doctor Müller, se dirigirá a Petrópolis para resolver con el Presidente lo que debe hacerse.

La Cancillería ofrece un aspecto de angustiada animación. Entre los numerosos personajes que hoy acudieron a conversar con el doctor Müller, se vio a los Ministros de Alemania y de la República Argentina.

La Compañía de Comercio de Navegación, propietaria del "Paraná", ha recibido desde Cherburgo, un telegrama en el que el capitán de la nave hundida informa: "El "Paraná" fué hundido por un submarino, sin aviso, a medianoche del 4 del corriente. A consecuencia de la explosión del torpedo, murieron el cuarto maquinista y dos fogoneros y varios tripulantes más resultaron heridos. Los restantes nos salvamos en los botes de la nave, y después de estar cerca de doce horas a merced de las olas, nos recogió un torpedero francés que nos desembarcó en Cherburgo."

Este despacho fué enviado inmediatamente al cancellor Müller. El "Paraná" estaba asegurado en 2,869 contos en diversas compañías.

Los armadores del "Paraná", remitieron hoy al capitán naufrago la suma de 30,000 francos para que atienda a la alimentación y curación de sus compañeros.

El Ministro de Alemania fué entrevistado hoy por el correspondiente. Manifestó que le parecía imposible que el buque hubiese sido hundido por un submarino.

"Hasta ahora, agregó, han pasado sin inconveniente varios otros buques brasileños por la zona bloqueada. Creo más bien que este buque ha sido hundido por efectos de la explosión de una mina situada en la embocadura de algún puerto francés."

"Hace pocos días no más, el vapor "Gurupy", de la misma compañía, fué intimado por los submarinos a abandonar la zona de bloqueo, lo que efectivamente hizo, yéndose de arribada a Vigo."

La mayor parte de los diarios comentan editorialmente el caso del "Paraná" y se manifiestan unánimemente partidarios de una pronta y enérgica reclamación ante la Cancillería germanica.

En su editorial de la edición de la tarde, dice "O Jornal do Comercio": "Nuestro Gobierno debe actuar con prontitud y altivez en defensa de la dignidad nacional vilipendiada por el golpe que estupidamente acaba de asestarse en un navío mercante y contra brasileños inermes."

"A la locura sangüinaria y trágica de Alemania le faltaba un hecho concreto para manifestarse con respecto del Brasil, y ahí está el rudo y brutal asesinato de tres ciudadanos brasileños."

Se extiende luego en diversas consideraciones, y termina: "El Brasil quedará lleno de apuro si no protestara de un modo menos platónico contra la brutalidad de Alemania."

"O Correio da Manhã" demuestra que el hundimiento del "Paraná" es una flagrante transgresión del derecho internacional.

"O Imparcial" sostiene que el Gobierno debe proceder con rapidez y firmeza.

"Nuestra neutralidad, dice, ha sido echada a pique con la bandera brasileña ondeando al tope del "Paraná".

"O Paiz" opina que la situación es gravísima, y añade: "Nuestra decisión debe ser exigir el desagravio inmediato."

ULTIMA HORA. Texto de la proclama del Presidente Wilson.

WASHINGTON, 6. - El Presidente Wilson lanzó hoy al país una proclama en que declara la existencia del estado de guerra con Alemania.

Después de citar los artículos 4,067, 4,069 y 4,070 de la Constitución norteamericana, que indican que deberá hacerse en caso de una guerra y lo que debe hacerse respecto de la guerra, dice la proclama: "Yo, Woodrow Wilson, Presi-

ARRIENDO. Espléndida casa calle Ejercito \$ 600.00. VENTA. Casa residencia situación central \$ 250,000. VENTA. 3 fundos en el Ramal de Melipilla de \$ 320,000, 360,000 - y \$ 1,000,000 -

Ordenes de compra: 100 VACAS mestizas gordas. 200 BUEYES mestizos gordos de 700 kilogramos arriba, entrega Mayo, Junio, Julio y Agosto. 300 NOVILLOS mestizos gordos, de 500 y 550 kilos arriba, entrega pronto o hasta Julio.

El BUQUE DE CAZA "SEADLER" SE ENCONTRARIA NAVEGANDO ENTRE PUERTO RICO Y EL PARA.

RIO DE JANEIRO 6. - Llegó hoy a este puerto, procedente de Nueva York, el buque "Rio de Janeiro" el cual, durante el viaje, recibió un radiograma de un crucero inglés que le avisaba que entre Puerto Rico y Pará andaba el barco de caza alemán "Seadler".

El hundimiento del "Paraná" y sus consecuencias diplomáticas.

Indignación de la prensa brasileña. - El Ministro alemán en Brasil cree que se trata de una mina.

RIO DE JANEIRO, 6. - El correspondiente estuvo hoy en el palacio de Hamarari, donde se le informó de que aún no habían llegado las noticias pedidas al Ministerio en Francia respecto del hundimiento del vapor brasileño "Paraná".

Así que estas informaciones lleguen, el cancellor, doctor Müller, se dirigirá a Petrópolis para resolver con el Presidente lo que debe hacerse.

La Cancillería ofrece un aspecto de angustiada animación. Entre los numerosos personajes que hoy acudieron a conversar con el doctor Müller, se vio a los Ministros de Alemania y de la República Argentina.

La Compañía de Comercio de Navegación, propietaria del "Paraná", ha recibido desde Cherburgo, un telegrama en el que el capitán de la nave hundida informa: "El "Paraná" fué hundido por un submarino, sin aviso, a medianoche del 4 del corriente. A consecuencia de la explosión del torpedo, murieron el cuarto maquinista y dos fogoneros y varios tripulantes más resultaron heridos. Los restantes nos salvamos en los botes de la nave, y después de estar cerca de doce horas a merced de las olas, nos recogió un torpedero francés que nos desembarcó en Cherburgo."

Este despacho fué enviado inmediatamente al cancellor Müller. El "Paraná" estaba asegurado en 2,869 contos en diversas compañías.

Los armadores del "Paraná", remitieron hoy al capitán naufrago la suma de 30,000 francos para que atienda a la alimentación y curación de sus compañeros.

El Ministro de Alemania fué entrevistado hoy por el correspondiente. Manifestó que le parecía imposible que el buque hubiese sido hundido por un submarino.

"Hasta ahora, agregó, han pasado sin inconveniente varios otros buques brasileños por la zona bloqueada. Creo más bien que este buque ha sido hundido por efectos de la explosión de una mina situada en la embocadura de algún puerto francés."

"Hace pocos días no más, el vapor "Gurupy", de la misma compañía, fué intimado por los submarinos a abandonar la zona de bloqueo, lo que efectivamente hizo, yéndose de arribada a Vigo."

La mayor parte de los diarios comentan editorialmente el caso del "Paraná" y se manifiestan unánimemente partidarios de una pronta y enérgica reclamación ante la Cancillería germanica.

En su editorial de la edición de la tarde, dice "O Jornal do Comercio": "Nuestro Gobierno debe actuar con prontitud y altivez en defensa de la dignidad nacional vilipendiada por el golpe que estupidamente acaba de asestarse en un navío mercante y contra brasileños inermes."

"A la locura sangüinaria y trágica de Alemania le faltaba un hecho concreto para manifestarse con respecto del Brasil, y ahí está el rudo y brutal asesinato de tres ciudadanos brasileños."

Se extiende luego en diversas consideraciones, y termina: "El Brasil quedará lleno de apuro si no protestara de un modo menos platónico contra la brutalidad de Alemania."

"O Correio da Manhã" demuestra que el hundimiento del "Paraná" es una flagrante transgresión del derecho internacional.

"O Imparcial" sostiene que el Gobierno debe proceder con rapidez y firmeza.

"Nuestra neutralidad, dice, ha sido echada a pique con la bandera brasileña ondeando al tope del "Paraná".

"O Paiz" opina que la situación es gravísima, y añade: "Nuestra decisión debe ser exigir el desagravio inmediato."

ULTIMA HORA. Texto de la proclama del Presidente Wilson.

WASHINGTON, 6. - El Presidente Wilson lanzó hoy al país una proclama en que declara la existencia del estado de guerra con Alemania.

Después de citar los artículos 4,067, 4,069 y 4,070 de la Constitución norteamericana, que indican que deberá hacerse en caso de una guerra y lo que debe hacerse respecto de la guerra, dice la proclama: "Yo, Woodrow Wilson, Presi-

GRAN EXPOSICION DE FRUTAS Y LEGUMBRES. QUINTA NORMAL DE AGRICULTURA. Continúa abierta al público diariamente de 9 a 12 M. y de 2 a 7 P. M. Valor de la entrada \$ 1.00

berán abandonar el país si el Presidente se los pide. "Ningún extranjero enemigo de entrar a los Estados Unidos, salvo con las restricciones prescritas por el Presidente. "Si es necesario para impedir la violación de este reglamento, todos los enemigos extranjeros serán obligados a inscribirse. "El extranjero que quien fuere fuere se crea que ayuda o intenta ayudar al enemigo, o el que por sus actos llegue a constituir un peligro público, o el que viole, intente violar o haya motivos razonables para creer que está próximo a violar cualquier reglamento promulgado por el Presidente o cualquier ley criminal de los Estados Unidos o de los Estados, será sujeto a su arresto, arresto y prisión. "Esta proclama y sus reglamentos tendrán vigencia y aplicación en todas las tierras y aguas continentales e insulares que se encuentran bajo la jurisdicción de los Estados Unidos."

El Gobierno toma severas medidas. NUEVA YORK 6. - En los círculos del Gobierno se admite que se están tramitando complotos entre los negros que trabajan en las minas y en los establecimientos industriales. Se cree que los negros tratarán de contrarrestar los esfuerzos del Gobierno para aumentar la producción de municiones y que para realizar sus propósitos recurrirán a la simonía. Se espera que en los distritos de Birmingham se estacionarán las fuerzas necesarias para prevenir cualquier atentado de la gente de color. Se sabe que ayer fué arrestado por la policía en Birmingham, Estado de Alabama, un agente alemán y un negro que alegaba a los negros inestables a unirse a los alemanes; les ofrecía buena paga y la seguridad de obtener después de la guerra igualdad de derechos civiles y sociales. Se sospecha que este sujeto, en unión del agente alemán, tramaba una conspiración para hacer volar la gran fábrica de municiones establecida en esa ciudad. El presidente de Cuba solicita del congreso la declaración de la existencia del estado de guerra entre Cuba y Alemania. NUEVA YORK, 6. - La Oficina de Informaciones de la República de Cuba anuncia oficialmente que el Presidente Menéndez ha pedido al Congreso que declare la existencia del estado de guerra entre Cuba y Alemania. Sobre el proyectado Congreso Americanista. "La Prensa" afirma que algunas naciones han contestado aceptando la invitación argentina. BUENOS AIRES, 6. - "La Prensa" publica hoy un artículo en que dice: "Aunque oficialmente no se ha dado a conocer la noticia, se sabe que varios gobiernos han contestado a la Cancillería aceptando la invitación hecha para una próxima conferencia que se celebrará en que se cambiarán ideas y se formularían votos relativos al comercio y a los derechos de los neutrales. "Podemos informar que el gobierno de México ha encontrado buena la iniciativa argentina, y ha resultado aceptar la invitación. "Parece ser que el gobierno mejicano, al igual que no pocos de la América del Sur, insinuará al argentino que vería con agrado que el Congreso realizara sus sesiones en Montevideo. "El Ministro Plenipotenciario de México, que ayer salió de Chile con destino a Buenos Aires, se reunirá el Lunes o el Martes próximo con los miembros de nuestro gobierno, y según se asegura, con el objeto de comunicarle la resolución del gobierno de México respecto del asunto citado". LA SITUACION INTERNACIONAL DE LA ARGENTINA. Artículo de "La Nación". BUENOS AIRES, 6. - "La Nación" se ocupa hoy de la situación internacional creada a raíz del conflicto germano-norteamericano. Entre otras cosas, dice: "La situación internacional ha de agravarse cada vez más. Las noticias que nos llegan del Brasil son de tal gravedad, que la neutralidad argentina, que se debe mantener a pesar de todo, prouca nada nos impone la necesidad ni la conveniencia ni la obligación moral de abandonar la, corre sin embargo, mayores riesgos cada vez, porque el estallido seguro de un conflicto en falta respecto a esa actitud, no lo estamos acerca de la prudencia, serenidad y respeto que observen los beligerantes en el ardor de la acción."

# Señoras y Señoritas

Antes de comprar sus SOMBREROS visiten

## LA SIGNESE

Salón de Venta: Alameda esq. Estado

Fabrica: San Isidro numero 80



### Sastrería y Camisería

### LAS NOVEDADES

DE FEMENIA y C.a

DELICIAS 2602, esq. MOLINA - SANTIAGO

Gran surtido de casimires ingleses y franceses, especialidad en el corte y confección de prendas de talle.

SE RECIBEN HECHURAS 30-2

Falta un Ministro de Relaciones Exteriores en el Ministerio que en estos momentos tiene el derecho de ser medido en todos sus componentes, menos en el que carga con las funciones especializadas de esa cartera.

Las vacaciones y la efímera tranquilidad de nuestros gobernantes ante las cosas grandes y terribles que suceden en contraposición de la inquietud y diligencia que demuestran en las cosas pequeñas, denuncian una miopía complicada de daltónismo que invierte las sensaciones de color haciéndonos ver negro lo rosado.

70.000 BELGAS HARRIAN SIDO ENVIADOS A CAVAR TRINCHERAS PARA LOS ALEMANES

BERNA 6. — Algunos ciudadanos norteamericanos llegados recientemente de Bélgica declaran que 70.000 súbditos belgas han sido enviados a la zona de peligro del norte de Francia a cavar trincheras y construir caminos y ferrocarriles.

LA CONFERENCIA DE LOS EMPERADORES AUSTRIACO Y ALEMÁN Y LA PAZ

COPENHAGUE 6. — El "Pester Lloyd" anuncia que la conferencia que celebran los Emperadores de Austria y Alemania en Homburg no tendrá influencia alguna en la presentación de nuevas proposiciones de paz.

EL EMBAJADOR DE ALEMANIA EN LA CANCELLETERIA ESPAÑOLA

MADRID 6. — El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Gimeno, recibió hoy en audiencia al Embajador de Alemania, con quien celebró una larga conferencia.

### ESPAÑA

FALLECIMIENTO DE UN ESCRITOR

MADRID, 6. — El conocido autor teatral don Francisco Flores García sufrió hoy una operación, consistente en la amputación de ambas piernas. Momentos más tarde dejó de existir.

Probable organización de un gabinete nacional

MADRID, 5. — Se asegura que una vez pasadas las circunstancias actuales, el conde de Romanones planteará al Rey la cuestión de confianza.

MADRID, 6. — Las obras públicas. — El señor Gasset anuncia que en breve dará mayor impulso a las obras públicas, con el objeto de contrarrestar la crisis obrera.

Accidente desgraciado.—Hoy en la estación del Mediodía, mientras el escritor y crítico teatral, señor Francisco Flores García, cruzaba la vía, fué cogido por una máquina que estaba manobrando, la que le destruyó ambas piernas.

Tranquilidad en toda España. — El conde de Romanones confirió con los Ministros.

### RESTAURANT NIZA

Huérfanos ASD, calle Estado y San Antonio. — Teléf. Ing. 536

El local más amplio, elegante y cómodo de Santiago con su GRAN PARQUE anexo, cancha de TENNIS y TIRO AL BLANCO

Espaciosos salones para BANQUETES y comidas especiales

Desde hoy el SERVICIO será solo a la CARTA. Habrá platos desde \$ 0.60 en adelante. Completo surtido de mariscos y pescados del día.

Escogida orquesta durante las horas de almuerzo y comida

### VIDA SOCIAL

El Presidente de la República.

El Presidente de la República señor don Juan Luis Sanfuentes se trasladará hoy desde Camarico al fundo fiscal "El Culenar", acompañado del Ministro de Guerra y del general Bari.

En Suiza. — Se encuentra en Suiza, acompañada de sus hijos, la señora Julia Valdés v. MacClure.

A Francia. — En breve se dirigirá a Francia el señor Luis Valdés Alfonso.

De Europa. — Se encuentran en Lima, en viaje de Europa a Chile, el señor don Guillermo Errázuriz Vergara y señora María Edwards de Errázuriz, el doctor Puga Borne, ex-Ministro en Francia y su familia.

El Ministro Alemán. — El Lunes próximo regresará a Santiago el Ministro de Alemania. El Excmo. señor von Erckert se encuentra en el sur.

Viajeros. — Por asuntos profesionales se ha dirigido a Antofagasta el Senador don Eliodoro Yáñez.

Mañana partirá a la provincia de Coquimbo, en viaje de estudio y por negocios industriales el señor don Horacio Echegoyen.

Ha regresado de Buñ la señorita Videla Balcázar.

Ha regresado de San Bernardo el doctor Juan B. Miranda.

Ha partido a su fundo San José en Concepción, los señores Francisco y Carlos Victoriano Valdivieso.

Después de una larga ausencia veraniega, ha regresado a Santiago el señor José M. Ruiz Tagle y su familia.

A Villa del Mar se ha dirigido por una corta temporada, el señor Demetrio Rodríguez Peña.

### POLITICA

AGRUPACION DEMOCRATA

Esta noche celebra sesión el directorio de la Agrupación Democrática de Santiago, para ocuparse de varios asuntos pendientes.

Próximamente habrá asamblea general para oír la cuenta que de su mandato debe dar el regidor del partido, hoy segundo alcalde, don Juan B. Martínez. La asamblea considerará también los ataques de que en el último tiempo ha sido objeto el mencionado regidor de parte de uno de sus colegas conservadores.

CENTRO DE LA JUVENTUD DEMOCRATA

Debido a la iniciativa de un grupo de jóvenes democratas, se trata de fundar un centro de propaganda con completa independencia de grupos y personas.

Esta entidad se reunirá en la próxima semana para proceder a la elección de directorio y fijar su labor, ceñida estrictamente a no hacer política de círculo.

Sus iniciadores trabajan con entusiasmo para conseguir el mayor número de adhesiones.

### Por las comunas

El paseo de Recoleta

Conforme a un plan definido en pro del adelanto local, ayer hemos continuado nuestras visitas a las comunas de Santiago, recorriendo la quinta.

Tuvimos la suerte de efectuarla con un espléndido día, de radiosa hermosura, lo que, como es natural, contribuyó a intensificar nuestro espíritu optimista; pero esta óptima disposición de ánimo, no pudo neutralizar el mal efecto que nos produjo tal visita.

En efecto, la comprobación objetiva del abandono en que yace el jardín de la Recoleta, produce una penosa impresión. Hermoso paseo, tanto por su distribución como por su situación misma, debería ser objeto de las preferentes ocupaciones de un Municipio celoso de sus deberes y del adelanto y hermosamiento de la ciudad.

En las cercanías del Mapocho, que le concede una amplia perspectiva hacia el sur; el magnífico panorama de la cordillera de Los Andes, por el este, y finalmente el amplio edificio del Instituto de Higiene por el oeste, y una nueva construcción por el norte, son elementos más que suficientes para contribuir al hermosamiento de este importante paseo; sin embargo, todo esto está completamente perdido, por el abandono en que se mantienen sus jardines. Y si no, ahí está la parte comprendida entre la Avenida La Paz e Independencia; aquí el abandono marca sus extremos límites, sugiriendo, se especulando, la idea de cosa muerta.

La situación de esta parte del paseo, frente al Instituto de Higiene, a un paso de la estación Mapocho, no sólo pide, sino que exige su pronto arreglo y embellecimiento.

Unese a la indigencia en mantener los jardines en forma decente, la absoluta falta de agua que se manifiesta en las pilas, que así como van las cosas con el tiempo pasarán a ser depósitos, de basuras.

Continuamos nuestra inspección por la Avenida La Paz. Su aspecto y estado no puede ser más lamentable.

Ex una lista que desta importante avenida, mejorada con algunas cuantas construcciones modernas, se vea tan poco favorecida por el asero y la higiene. Pavimentación no existe; en algunas partes la misma calle hace de vereda. En cuanto al alumbrado, en nada tiene que envidiar al que existió en tiempo de la colonia. Los "clásicos" faroles a parafina, difunden aquí su amarillenta y mortecina luz, en las noches oscuras, con tanta modestia y recato, que el viandante, si no posee clarividencia de un médium, corre el riesgo de medir el suelo con su humanidad.

Por lo que llevamos dicho, no se trata de crear que la Avenida La Paz,

### La elaboración del salitre

OBSERVACIONES DEL PROFESOR SEÑOR DÍAZ OSSA

Los esfuerzos de los inventores.—Falta la acción del Estado.—Lo que debe hacerse.—La Ciencia auxiliando a la Naturaleza en oposición a la Ciencia contra la Naturaleza.

En el último tiempo se han verificado varios experimentos y ensayos de maquinarias para la elaboración del salitre en forma que su producción se haga con un costo menor que el que exige a la fecha.

Invariablemente se citan gran-



Don Belisario Díaz Ossa

des esperanzas en cada uno de los ensayos, pero desgraciadamente los procedimientos examinados no se llevan a la práctica con evidente perjuicio de nuestra principal industria.

El deseo de tomar informaciones autorizadas sobre el particular nos llevó ayer a visitar al profesor de la cátedra de salitre de la Universidad de Chile, don Belisario Díaz Ossa.

Amablemente se prestó a complacerlos.

El distinguido profesor nos dijo:

—Constantemente, en efecto, se ensayan y se prueban métodos variados para la elaboración del salitre. En estos experimentos, los particulares gastan fuertes sumas, y mucho tiempo y no pocos sacrificios. Todos los esfuerzos de los inventores tienden a mejorar los métodos a fin de que el costo del tratamiento de los caliches se reduzca a su máximo y se logre un rendimiento mayor que el que hoy día se alcanza.

Verdaderamente, los esfuerzos empleados no son compensados con los resultados obtenidos. Esto se debe a múltiples razones entre las cuales se nota principalmente una: la falta de continuidad en los ensayos.

También es digna de anotarse la pérdida de tiempo que significa la repetición de unos mismos procedimientos. Esto último se debe a la ignorancia que hay acerca de lo hecho anteriormente por otros investigadores que buscan los mismos resultados. En efecto, se practica poco publicidad a los ensayos realizados y en tal forma los que llegan después repiten los mismos que se hizo anteriormente.

Hay, pues, falta de programa para estos estudios, carencia de conocimiento acerca de lo ya hecho.

—¿Y cuál sería el remedio? preguntamos.

El señor Díaz Ossa nos respondió:

—Esto se debe a la falta de acción del Estado, que deja hacer sin tomar ingerencia en estos plausibles esfuerzos particulares.

Se necesita para remediar los malos efectos anotados, la creación de un organismo nacional que estudie científicamente y prácticamente estos problemas y forme un plan completo y amplio de futuras investigaciones, y experimentación. Este organismo debe-

está situada en los extremos urbanos de la ciudad; nada de eso! La Avenida La Paz, está en pleno centro, a unos cuantos centenares de metros de la Plaza de Armas.

—Y la Municipalidad—preguntarán nuestros lectores—¿cómo ignora esto? Para el caso, de lo mismo! Pues, con su ignorancia de ello, pasará mucho tiempo para que la Ilustre, tome alguna resolución que beneficie a esta avenida.

En nuestra próxima crónica hablaremos de los convullos de este barrio.

### Colonia Suiza

Fiesta campestre

La fiesta campestre que debía desarrollarse el Domingo pasado en la quinta Los Castaños, Independencia esquina Avenida Francia (carros N.º 6, La Palma) y que debió postergarse a causa del mal tiempo, tendrá lugar el Domingo próximo 8 del corriente en la misma quinta, a la misma hora, con el siguiente programa, ya anunciado:

A las 10 a. m. Apertura de la fiesta por la "Fanfarré Suizo" y principio de los siguientes fuegos: Lotería Marzotín, Rueda de la fortuna.

Juegos de los cachillos, Juegos de los escudos, Tiro al blanco, Con hermosos premios a los vencedores.

A las 12 m. almuerzo general, para lo cual se ruega a las familias llevar provisiones de boca.

Para los concurrentes que no lleven provisiones, habrá una cantina bien surtida, con toda clase de comestibles y refrescos.

A las 3 p. m. Concierto por la "Fanfarré Suizo" y continuación de los juegos y otras diversiones.

A las 5 p. m. Baile familiar, A las 5 p. m. Distribución de premios a los vencedores.

### Municipalidad de Providencia

LAS ÚLTIMAS INCIDENCIAS

El Alcalde de Providencia ha enviado al Intendente de Santiago un informe sobre las últimas incidencias ocurridas en la Municipalidad de aquella Comuna.

Se refiere en él, en primer término a la borrascosa sesión del 8 de Marzo último, la que calificó de conato de sesión

### Ponce y Berguño

El segundo aniversario de su muerte



Teniente Tucapel Ponce A.



Teniente Emilio Berguño M.

Hoy se conmemora el segundo aniversario de la trágica muerte de dos jóvenes e inteligentes oficiales de nuestro ejército, los tenientes don Tucapel Ponce y don Emilio Berguño.

Se efectuaban las maniobras de 1915. El teniente Ponce, piloto aviador y el teniente Berguño, oficial observador, recibieron orden de efectuar un vuelo de exploración, vuelo trágico, que como todos sabemos, costó la vida a los esforzados oficiales.

La República entera recibió consternada la fatal nueva. Nuestra naciente aviación militar, sufrió un duro golpe, perdiendo a uno de sus mejores pilotos.

Dos hombres jóvenes ofrecieron a la Patria el holocausto de sus vidas en la conquista de una ciencia nueva para nosotros, señalando a sus compañeros el camino de la gloria y el deber.

Es justo, pues, que hoy que se cumple el segundo año de su muerte, los recordemos, como un homenaje a quienes merecieron por su espíritu de sacrificio, la admiración y el respeto de sus compatriotas.

Solo nos resta ahora formular nuestros votos, porque cuanto antes sean una realidad los deseos del comité monumento Ponce-Berguño, que se levantará en Molina.

Sabemos que dicho comité ha pedido propuestas para la fundación del monumento, propuestas que están actualmente en estudio y que deben resolverse en este mes.

La "maquette" es obra del escultor señor Simón González.

El señor Arturo Manilla, adelantado vecino de Curicó, ha ofrecido gratis toda la piedra que se necesite para el fin indicado.

Ya que por diferentes causas ha sido imposible inaugurar hoy ese monumento, como se había acordado, es de esperar que a más tardar dicha ceremonia se celebre en nuestro próximo aniversario patrio.

### Las festividades de Semana Santa

La sociedad católica de Santiago ha conmemorado, como todos los años, las festividades de Semana Santa.

Durante todos los días de la semana, los principales templos de la ciudad se han visto muy concurridos de fieles, especialmente los días Miércoles, Jueves y Viernes.

A la procesión de la tarde de ayer asistió una enorme concurrencia.

### Cable West Coast

En esta oficina hay sobranse un cablegrama de París, para Salazar, San Diego 1445.

### En Comisión

Se ha comisionado al señor Raúl Valdés Alfonso para que se traslade a Francia a fin de que perfeccione sus estudios de enseñanza comercial.

### LOTERIA ARGENTINA

\$ 120,000 m/n.

Se sortará el 17 de Abril de \$ 80,000, serie B de \$ 40,000. La combinación de ambas series vale en moneda argentina \$ 32 o francos 75 en giro postal.

El billete de 80,000 pesos \$ 19 o francos 43, 40,000 " " 13 " " 30

Pedidos a la antigua agencia de

Constantino Rizzo, Cangallo 799, esquina Esmeralda, Buenos Aires 781-9-4

Una madre no debe comprar el alimento más barato para su gurgu: debe obtener el mejor que es, según los especialistas más eminentes, la

"HARINA LACTEADA NESTLÉ" El alimento que llega siempre fresco con todos los vapores

TEATRO DE LA COMEDIA

ARELLANO :: :: :: TESADA

Empresa: Horacio Cadelago -HOY-

SARADO 7 DE ABRIL MATINEE

a las 3.15 P. M.

Programa altamente cómico 1.º Los tres mayores éxitos del actor cómico Antonio DAGLIO

quien lo dedica al mundo infantil. PRIMERA: Fachabrupta.

SEGUNDA: Cambio de Frente.

TERCERA: Los Vividores.

GRANDIOSA

Vermouth

a las 6.15 P. M.

Reprise de la comedia en cuatro actos, original de Gregorio de Laferrère:

Las de Barranco

tomando parte Angela Tesada, Herminia Mancini, Enrique Arellano y partes de la Compañía.

NOCHE

A las 9.15. Programa de gran hilaridad

Interesante estreno por esta Compañía a pedido general. ¡Por única vez! La chistosa comedia en 3 actos.

Las d'Enfrente

Creación de la Señora: Herminia Mancini.

Colosal estreno cómico Reprise interesante El sainete lírico en 1 acto de Carlos Pacheco:

Los Disfrazados

Don Prieto Enrique Arellano. Pelagatti-Antonio Daglio

Tomar parte toda la Compañía.

NOTA: Mañana Domingo 8 tres grandes funciones. Matinée: Los Mirasoles. Vermouth:

Jaulas de Oro. Noche: El Tango en París

TEATRO ROYAL

HOY—Sábado de Gloria, a las 9.15 P. M.—HOY

INAUGURACIÓN DE LA TEMPORADA OTOÑO-INVIERNO

DEBUT—De la Compañía Española de Comedias—DEBUT Dirigida por el 1.er actor Casimiro Ross

TEATROS

Del autor de "El querer vivir". Hemos recibido la siguiente carta: "Señor cronista de teatros de "La Nación"—Muy señor mío: Me dirijo a usted para rogarle tenga a bien publicar las siguientes líneas:

En una crónica hecha en otro día a raíz del estreno de mi drama "El querer vivir", he encontrado un párrafo, que no sé si tenga intención malévola, pero que, a mi juicio, estoy en el deber de aclarar.

Dice el párrafo en cuestión: "Presenta un caso muy parecido al de Ibsen en "Los Espectros". El joven autor no sólo se ha inspirado en la citada obra, sino que al escribirla, lo ha hecho bajo la inmediata influencia del escritor noruego".

Que el autor de la crónica conozca "Los Espectros", no quiero ponerlo en duda; he de suponer, por lo tanto, que hace mucho tiempo que vio representada o leyó la obra, y que por ese motivo, al jugar mi insignificantísimo trabajo me honro recordando al gran dramaturgo. Tanto me enorgullozaba aquella amable comparación que pensé quedarme callado y así hacerme la ilusión que era verdad, pero como poco después agregaron: "De sus maestros no tiene sino una valentía que es fácil tener a los veinte años, pero que es difícil conservar a los 50, y si estas valentías se toleran o se admiten en Ibsen, es porque hay en él un cerebro..." y esto, naturalmente, ya no me parece bien, pues llega a la conclusión que a juicio de él, yo como discípulo de Ibsen no he escrito más que... "Los Espectros". Es considerarme un alumno demasiado... aprovechado!

Es falso. Me he leído con detenimiento la obra en cuestión, recuerdo al honor que me han querido dispensar, y tengo el atrevimiento de asegurar, libretos en mano, que la obra "El querer vivir", basada en un caso real, no tiene absolutamente ningún punto de contacto con la antes citada obra; en su argumento, en sus tipos, ni en su ambiente; ni en una sola frase, ni tan siquiera en una idea. El caso patológico del Osvaldo es completamente diverso en su origen, y por consiguiente en su forma al del Alberto que presento.

A no ser que las obras se parezcan en que "Los Espectros" no prueba nada y "El querer vivir" tampoco; en que el Osvaldo es un degenerado por la herencia de una enfermedad venérea y Alberto es tuberculoso por excesos sexuales en la edad de la pubertad; en que el Cap. Alving y esposa son padres criminales y Javier y Lucía no lo son; no se me ocurre más parecido que el ser todo lo contrario.

No se crea después de esto que trato de rebeldar en contra de la crítica. ¡No, señor, tamaño insolencia! Lo hago sólo por el público que no asistió al estreno o que no conoce "Los Espectros".

Para con la crítica no tengo más que gratitud, ella me ha juzgado benevolamente. No soy un "profesional" sino un modesto hilvanador de escenas teatrales y las paternales y sanas consejos que me dan y los errores que me señalan son una enseñanza para mí y puedo asegurárselo que lo tomaré muy en cuenta y haré todo lo posible por corregirle en lo futuro.

Aprovecho esta oportunidad para hacer público mi agradecimiento a la Cía. Abad-Ares, que presentó la obra con todo cariño y corrección.

Reconocido de su bondad, señor

casimiro Ross

Cronista, soy de usted su Atto. y S. S.—Armando Mookk, Catedral 1872, casilla 853, Santiago.

Teatro de la Comedia.—Añoche, con teatro lleno, se representó por última vez "La Pasión y Muerte de N. S. Jesucristo".

Para hoy se anuncia en la matinee "Fachabrupta", "Cambio de frente" y "Los Vividores".

En la vermouth se reprisa la comedia de Gregorio de Laferrère titulada "Las de Barranco"; y en la noche se estrenan las obras "Las d'Enfrente" y "Los Disfrazados".

Teatro Santiago.—Hoy se estrena en la función nocturna de este teatro la chistosa comedia "Préstame tu mujer". Empezará el espectáculo con el sainete "Al pié de la vaca" de los conocidos autores Carola y Frontaura.

El actor Díaz de la Haza.—Hoy debe estrenarse en Buenos Aires, en el Teatro Victoria, nuestro conocido don Manuel Díaz de la Haza y su compañía. La obra elegida para el estreno es "La alegría de vivir".

Teatro Royal.—Como teníamos anunciado, hoy sábado, se verificará el debut de la Compañía Ros, con el siguiente programa:

1.º La divertida comedia de los hermanos Quintero: "Puebla de las mujeres", desempeñando el papel de Concha Puerto la señora Taberner y el de don Cecilio Casimiro Ros.

Después se estrenará el juguete cómico de Ventura de la Vega "La Hija de mi Papá", siendo el protagonista Casimiro Ros.

Y por último Amparo Taberner cantará tonadillas y couplets nuevos cuidadosamente elegidos.

Los dos primeros días o sean sábado y domingo, las funciones de la noche serán completas a tres pesos las lunetas y desde el Lunes los espectáculos serán por tandas.

Garden Theatre.—Tres funciones habrá hoy sábado en este teatro: Matinee a las 3.15 P. M., en la que se exhibirá el drama de aventuras en 20 partes, titulado: "Maciste". Sección especial, a las 6.15 P. M., el drama de Victoriano Sarcón interpretado por Bertini, titulado: "Odette". En la nocturna "Los Misterios de Myra". Las series que se estrenan llevan los números 7, 8 y 9.

Mañana Domingo en matinee del drama de aventuras "Se salvará Paulina". En selecta, a las 5 se repiten las series de "Los Misterios de Myra", en la sección especial se estrena el drama de amor interpretado por la Mistin.

ESPECTÁCULOS MAX GLUCKSMANN

Brasil: La pequeña sombra. Garden: Maciste. American Cinema: Flor de París por Mistinguett.

Coliseo Nacional: La mala estudiante, gran película de aventuras en 25 partes.

Atenas: Flor de París, por Mistinguett.

Carmen: Quo Vadis? Delicias: especial, Hernán el aventurero, noche, La culpa, por Pina Menichelli.

Imperial: matinee, Quo Vadis? noche, El Sombro Silencio, por Clara Kimball.

Iris: especial, Diana, por Bertini, noche, Un crimen misterioso.

Gran Circo: Ravengar 13, 14, 15. Palace: El Sombro Silencio, por Clara Kimball. Selecta: Ravengar 13, 14, 15.

Teatro Alameda HOY MACISTE ALPINA

guett "Flor de París" y en la nocturna se estrena el drama de aventuras "Figurana", creación de la "Terrible Gonzalez".

La reglamentación de las construcciones

INTERESANTES INFORMACIONES DE UN ARQUITECTO.—LAS HABITACIONES URBANAS.—SUS DEFECTOS PARA LA HIGIENE Y LA SALUD.—UN REGLAMENTO MUNICIPAL EN PROYECTO.—LOS CONSTRUCTORES DEBEN SER ARQUITECTOS.—DIVERSAS CONSIDERACIONES.

Desde hace algún tiempo en la prensa se ha escrito con frecuencia acerca de la necesidad de reglamentar en debida forma la construcción de casas habitación y en general de todo edificio urbano. Se han invocado razones de seguridad y de salubridad que no deben ser desatendidas.

El espíritu de economía o la sordidez de los propietarios hace que en la mayor parte de las casas destinadas al arriendo de las familias no se consulten las más elementales reglas de la higiene y que ellas sean del todo inadecuadas para cobijar a sus moradores.

Todas las ciudades importantes del mundo tienen en vigencia estrictos y sabios reglamentos de construcciones y nuestra capital reclama uno con sobrada urgencia.

Ayer hemos tenido oportunidad de conversar con un profesional distinguido, arquitecto de la Universidad de Chile, el cual se ha preocupado de estudiar el asunto.

—Y qué defectos principales encuentra Ud. a nuestras construcciones? le preguntamos.

—Hay que advertir, nos dijo, que la mayor parte de los arquitectos y constructores se van entorpecidos en todo momento por las imposiciones de los propietarios que edifican, de tal modo que no pueden hacerlos edificios que se les encarga en la forma racional que quisieran. Deben reducirse primeramente las proporciones por lo general reducidas de los presupuestos con saldos de autoempeño, y en segundo término tener presente las imperiosas instrucciones de los mismos propietarios. En las casas edificadas no se consulta, pues, la extensión que la higiene exige para patios abiertos, ni la disposición requerida en las diversas habitaciones tal que la salubridad no sufra. Las casas son alquiladas a las familias días después de su precipitada terminación, cuando las obras de albanilería están aún impregnadas de humedad y su ocupación es absolutamente nociva. Es así como vemos desencadenarse graves enfermedades en esas mismas familias, tal que muchas veces comprometen la salud de todos los miembros y especialmente la de los niños.

Y para comprender todo lo dicho agregó:

—Se impone la dictación de un reglamento completo de construcciones que contemple todas las exigencias de la vida moderna de las grandes ciudades.

—Tengo subido continúa, que la Dirección de Obras Municipales ha confeccionado dicho reglamento el cual aun no ha sido discutido por la Municipalidad.

En tal reglamento, se deben consultar no sólo las prescripciones que atañen a las ordenanzas relacionadas con el exterior mismo de los edificios, sino, muy principalmente con la solidez de

"MY LORD" CIGARRILLOS HECHOS CON TABACO MARYLAND 417-14-d

MUEBLES Los mejores, a precios convenientes, los hallará usted en la Casa Bresciani 93 ESTADO 93 X

COMPRO Motor a gas pobre Véase avisos económicos José R. Alviso—Pillanuelun—CASILLA 4 800-21-d

COMPRO Motor a gas pobre Véase avisos económicos José R. Alviso—Pillanuelun—CASILLA 4 800-21-d

JABON PALOMA

sión de conversar algunos minutos con el señor Gareia. —¿A qué obedece su viaje a la capital?—le preguntamos. —Mi viaje tiene por objeto hacer una presentación a S. E. el Presidente de la República sobre el verdadero estado actual del departamento de mi mando, donde se ha perdido por completo el principio de autoridad. —Y respecto de los indígenas, ¿ha ocurrido últimamente alguna novedad? —Felizmente ninguna, pero existe la necesidad absoluta de crear un protectorado de indígenas, que ventile y solucione las dificultades que se presentan entre los indios. —¿Qué otro punto preocupa su atención, señor Gareia? —El servicio de policía, que debe arreglarse lo más pronto posible. Observen ustedes que Osorno tiene una población de 18 mil almas y sólo cuenta con 40 guardias de policía. La instrucción primaria se encuentra también en un estado lamentable, y hay que reorganizarla lo más pronto posible. Hay que crear también un segundo juzgado. Yo he preparado una exposición detallada sobre estos asuntos, que presentaré a S. E. el Presidente de la República el Lunes próximo.

Exportación de frutos del país En el Ministerio de Hacienda se ha recibido la siguiente nota de la Superintendencia de Aduanas, relativa a la exportación de frutos del país en lo que va corrido del año: "El jefe de la Oficina de Estadística de esta Superintendencia en oficio N.º 24 del actual, me dice: "En cumplimiento de lo ordenado por el Ministerio de Hacienda en nota N.º 329 de 31 del pasado, acompañado los cuadros N.º 1 y 2, comprendiendo el 1.º a la exportación de los productos nacionales que se indican, en los meses de Enero y Febrero pasados; no comprendiendo a Marzo por no haber llegado aún ningún documento de ese mes, pues se reciben ordinariamente en la primera quincena del siguiente. El número 2 contiene la exportación desde el 1.º al 22 de Marzo último, por solo Valparaíso, dato que se ha creído conveniente anotar para mayor conocimiento del objeto de la nota indicada. Tan luego se reciban los avisos semanales, se formarán las anotaciones en el acto para ser transmitidas a esa Superintendencia. Lo que transcribo a U.S., para su conocimiento y en respuesta al oficio de U.S. N.º 329, de 31 del mes ppdo., acompañado los cuadros a que se hace referencia en la comunicación precedente".

Se acompaña a ella dos cuadros que indican la exportación total había en Enero y Febrero de arvejas, cebada, fregoles, harinas, lentejas y trigo, y la exportación habida de los mismos artículos por Valparaíso, en el mes de Marzo. Los datos de las demás Aduanas correspondiente a este último mes se enviarán en breve, como también los relativos a papas y avena. Las cantidades exportadas son las siguientes: EN ENERO Y FEBRERO Arvejas 801 toneladas, 746 kilogramos. Cebada 1,585 toneladas, 634 kilogramos. Fregoles 2,210 toneladas, 826 kilogramos. Harinas 245 toneladas, 640 kilogramos. Lentejas 876 toneladas, 916 kilogramos. Trigo 974 toneladas.

FOR LA ADUANA DE VALPARAISO EN MARZO Arvejas 296 toneladas, 359 kilogramos. Cebada 398 toneladas, 950 kilogramos. Lentejas 130 toneladas. Fregoles 3,028 toneladas, 442 kilogramos. Trigo 24 toneladas.

Osorno y sus necesidades Con el Gobernador don Bellisario García Se encuentra en Santiago el Gobernador de Osorno, don Bellisario García. En la tarde de ayer tuvimos ocasión de trasladar a su nueva residencia calle MERCED 463

El Dr. Gustavo Bauer se trasladó a su nueva residencia calle MERCED 463

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

Dr. P. ORTEGO F. Civiliano-Peduro (callista)—Estudios en Europa 168, SAN ANTONIO 168.—(Frente al Teatro Municipal) En este consultorio, que cuenta con los aparatos e instrumental más modernos, se extirpan las durezas, callos ojos de gallo o de perdiz; se perfeccionan las más mal conformadas; y se sanan en poco tiempo los úteros o niñas encamadas, sin necesidad de arrancar la úña. Horas de consulta: de 8 a 12 M. y de 2 a 6 P. M. Días festivos, de 8 a 12 M.

En el Parque Forestal Por falta de vigilancia se cometen actos inmorales

UNA NOTA DE LA INTENDENCIA La Intendencia ha dirigido una nota al Prefecto de Policía, en la cual le da cuenta de haber recibido numerosos denuncias de parte de personas responsables, acerca de las inmoralidades que a diario se cometen en el Parque Forestal de esta capital, radio de la ciudad cuya vigilancia está encomendada a la 1.ª comisaría.

"Son ya innumerables, dice la nota, los denuncias que sobre este mismo punto ha recibido el infrascrito, y las personas que se han quedado a esta oficina, han expresado que así lo han hecho saber al Comisario respectivo, sin que éste, hasta la fecha, haya tomado medida alguna para evitar hechos que son una verdadera vergüenza para la moralidad pública.

Cree la Intendencia que ha llegado el momento que Ud. tome las medidas energicas más necesarias a juicio de esa Prefectura para hacer cesar un estado de cosas que es inaceptable.—Dios que a Ud. F. A. Urzúa.

El Prefecto de Policía, visitó este pasado, pero, naturalmente, después de recibida la nota y tomadas las medidas momentaneas por el Comisario, señor Valenzuela, no encontró observaciones que hacer a este respecto. Pero no consideramos correcto aquello de que las autoridades superiores y el público sean los encargados de ejercer la vigilancia del orden, cuando esta labor corresponde a las comisarias, que son las que deben velar, en forma minuciosa, por la moralidad pública; y peor aún, que los Comisarios sean negligentes y no cumplan, con la actividad y energías debidas, las funciones que se les ha encomendado, como sucede con el señor Valenzuela, según dice la nota del señor Intendente.

Sociedad Empleados de Comercio COMISIÓN DE SANIDAD Esta Comisión celebró sesión el día 3 del presente, siendo presidida por don Rafael Vargas y con asistencia de los señores Luis A. Rosell y Carlos A. Olivares Z. tomando los siguientes acuerdos: PAGO DE CUENTAS A los Médicos de la Sociedad. \$ 496.00 A las Farmacias. 90.10 Al Pensionado del H. del Salvador por pensión, operación y derechos de Pabellón a un socio. 447.50 Por ayuda a un socio en estado de campestre. 40.00 Viáticos a enfermos en cama. 180.00

Se tomó conocimiento de existir en el día de la fecha diez socios enfermos en cama, algunos de ellos de cierta gravedad.

EDUCACION LICEO DE NIÑAS N.º 2.—CURSOS DE BRÉS DE GIMNASIA.—Como en años anteriores, el 16 del presente empezarán en el Liceo de Niñas N.º 2 de esta ciudad, las clases de gimnasia para niñas de 10 a 13 años, cuyos padres de sean completar la educación física de sus hijas.

Las clases estarán a cargo de profesores competentes y bajo el control del doctor Alfredo Sánchez Cruz, a quien le corresponde el honor de haber sido el iniciador de estos cursos. Habrá dos secciones paralelas. Las clases del primer curso tendrán lugar los días Lunes, Miércoles y Viernes. Los del segundo los Martes, Jueves y Sábado de 5 a 6 1/2 p. m.

Desde el Lunes 9, la Directora hará la matrícula de las niñas que traigan el certificado de sanidad que expide el doctor Sánchez Cruz, Moneda 1810.

Carnet de "La Nación" —Ayer a las 3 p. m. se abrió, en el Ministerio de Justicia, las propuestas para proporcionar al almacén de dicho departamento, 2600 metros de alfombra azul para la confección de capotes, 1120 metros para la confección de pantalones para gendarmería de las prisiones.

Se presentó Nissen Fisher y Cia. ofreciendo dicho patio a razón de \$14 el metro. —En el Ministerio de Relaciones se necesita al señor Pedro Alvarez Sánchez. —Se nombró juez de la 2.ª subdelegación de Azapa, Arica, al señor German Aravena. —Se aceptó la única propuesta de rancho para los reos de la sección cárcel del Cuartel de Policía de Achno, presentada por la señora Dolina Andrade de Andrade.

Ayer se dirigió a Camarico el señor Edesio Torreblanca llevando, para la firma de S. E. el despacho del Ministerio de Instrucción. —El Secretario de S. E. señor Alfonso Bülmes que se trasladó a Camarico llevando despacho para la firma del Presidente, regresó ayer a esta capital.

DOCTOR LUIS HUTH Pedicuro-cirujano.—Puento 558 Curaciones sin dolor de todas las enfermedades de los pies. También callos, verrugas, uñas encarnadas, transpiración excesiva, etc. El paciente queda inmediatamente aliviado y luego libre de toda molestia por antigua que sea. Atiende de 9 a 12 y de 2 a 6 Días festivos: 9 a 12 M.

Dr. GIANELLI, Estudios en Europa Especialista en sífilis, piel, vías urinarias 21 de Mayo 562 Consultas: de 9 a 11 y de 2 a 5 1/2.

LA FLOR DE CABAÑAS Cigarrillos Habanos Extra Finos 418-14-d

J. DENIS LAY DENTISTA Ahumada 68.—Resreg.

TEATRO de la COMEDIA

Grandioso éxito de la Compañía ARELLANO- TESADA

HOY -- Sábado 7 de Abril -- HOY 3 GRANDES FUNCIONES 3

Matinée a las 3.30 P. M.—Los tres mayores éxitos del aplaudido Actor Cómico Antonio Daglio

Dedicados a los niños de nuestra Sociedad. Sección Especial a las 6 P. M.—Programa selecto dedicado a las familias.—La imponderable creación artística de HERMINIA MANCINI

LAS DE BARRANCO

Noche a las 9.30 GRANDIOSA FUNCIÓN DE GALA—La chistosísima comedia en tres actos

LAS D'ENFRENTE GRAN SUCESO

El mayor éxito del teatro cómico argentino:

LOS DISFRAZADOS en cuya interpretación ha alcanzado su mayor triunfo artístico el celebrado actor cómico ANTONIO DAGLIO

para quien fué escrita especialmente dicha obra. Mañana Domingo sensacional estreno de la comedia lírica de García Velloso:

EL TANGO EN PARÍS

Teatro Delicias HOY - Sábado 7 de Abril - HOY Sección Especial a las 6.15 Hernan el aventurero Hermoso drama de aventuras, 15 partes. NOCHE a las 9.15.—Estreno: LA CULPA por Pina Menichelli. 24 partes

Teatro Unión Central HOY - Sábado 7 de Abril - HOY Sección Especial a las 6.15 LA CORSARIA por María Jacobini. NOCHE A las 9.15 función completa. Estreno de las series 14, 15 y 16. LA MONEDA ROTA

# Hemos recibido Radiadores Eléctricos

Económicos en consumo — Muy livianos y hermosa apariencia — Se empalman a cualquier enchufe. Muy prácticos y útiles

En venta en la

## Casa Santiago Webb y Co.

Estado 156-158-170

Casilla 1767 — Teléfono Inglés 598-560

### Fallecimiento de un bombero

A las 9 de la noche de ayer falleció el voluntario de la 3.ª Compañía de Bomberos, señor Víctor Álvarez. El señor Álvarez poseía algunos premios de antigüedad y era bastante considerado por sus superiores debido a su actividad y entusiasmo en el servicio. Sus funerales se efectuarán mañana, a las 10 A. M.

### Obras Públicas y Ferrocarriles

**ISLA DE RENGÓ.**—Se ha concedido la suma de \$ 1,200 para los trabajos de defensa de la Isla de Rengó. **CÁRCEL DE ANGOL.**—Para llevar a cabo diversas reparaciones en la cárcel de Angol, se ha pedido la suma de \$ 1,135.77. **REGIMIENTO COBRACEROS.**—El comandante del Regimiento Cobraceros ha remitido a la Dirección de Obras Públicas el presupuesto para la instalación de una nueva sección en la enfermería de este cuartel. El presupuesto asciende a la cantidad de \$ 2,700. **HERRAMIENTAS.**—Se ha destinado la suma de \$ 4,772.35 para reparar las herramientas del servicio de carpenteros de la Dirección de Obras Públicas. **EN IMPERIAL.**—El gobernador de Imperial ha comunicado a la Dirección de Obras Públicas que los caminos del departamento se encuentran en muy mal estado, y hay necesidad de repararlos a la mayor brevedad. **LOCOMOTORAS MALLET.**—El 1.º de Mayo en la sub-secretaría de Ferrocarriles se abrirán propuestas públicas para la adquisición de tres locomotoras estilo Mallet.

### Noticias de Valparaíso

(De nuestro corresponsal)

**Incidente entre autoridades.**—Es motivado por una nota de la Compañía Inglesa de Teléfonos transcrita por la Intendencia a los señores jueces del crimen. Con motivo de repetidos robos de alambres que ha sufrido la Compañía Inglesa de Teléfonos en el distrito de Valparaíso, la Superintendencia dirigió al señor intendente una nota, quejándose de la poca eficacia acción que se han prestado los señores jueces del crimen, llegando a decir que "la justicia es este puerto no nos ha amparado como creíamos que debe hacer, pues ha dejado impunes a los autores o cómplices de robos a quienes se ha sorprendido con las especies robadas en su poder". Termina la nota solicitando de la Intendencia el requerimiento a los señores jueces "para que den su aplicación más estricta a la ley y, especialmente a la que les faculta para proceder en conciencia en el juzgamiento de esta clase de delitos". El señor Pinto Cruz transcribió la nota aludida a los tres juzgados del crimen, y agrega que tiene el agrado de poner en conocimiento de los señores jueces. Estos funcionarios la han contestado colectivamente en la siguiente forma: "Verdadera extrañeza nos ha causado, señor Intendente, la comunicación de U.S. que acusa un grave olvido en lo que se refiere a las relaciones de subordinación en que se halla el poder judicial

respecto de U.S. y por cuyos fueros y prerrogativas debemos estrictamente velar, ya que, según nuestra Constitución y leyes de ella derivadas, la administración de justicia es un ramo del servicio público encomendado exclusivamente a ese poder que lo desempeña con absoluta independencia de cualquiera otro, y de la cual es responsable en la forma y en los casos que la ley determina y ante las autoridades que la misma ley designa para juzgarlos. No entraremos pues, a considerar los cargos que, en términos desconocidos e inconvenientes nos hace ante U.S. el representante de la Compañía Inglesa de Teléfonos, porque, al ser ellos delitos, imputarían verdaderos delitos por los cuales se nos podría encausar, y ante nuestros jueces deberíamos dar cuenta de los procedimientos delictuosos que nos atribuye ese representante; pero no podemos menos de lamentar

o enviará próximamente al Presidente del Comité que tiene a su cargo los trabajos relacionados con la creación de la Universidad de Concepción, el siguiente telegrama, firmado por ciudadanos de todos los partidos políticos y de todas las gerarquías sociales. "Pueblo de Linares, adhiero entusiastamente al movimiento iniciado por Universidad Concepción". **Pepe Vía.**—Actúa con éxito en esta ciudad la compañía que dirige este popular actor.

## INFORMACIONES DEL PAIS

### SERVICIO ESPECIAL DE PROVINCIAS

**VALLENAR.**—Producción de mármoles.—Con verdadera satisfacción se impondrá al público del hecho de haberse remitido en el tren que hoy partió al sur con rumbo a Santiago, dice un diario de ValLENAR, el primer cargamento de mármol explotado por don Miguel Rivera. Conocíamos al señor Rivera como un energico y estorzado político, como él lo ha demostrado en el servicio de su partido y en el Parlamento al servicio del país. Hoy dice el mismo diario—lo vemos desplegar esa misma energía en la explotación de unos grandes y poderosos yacimientos de mármoles de diversos colores y de muy buena calidad que él posee en este valle a 22 kilómetros de ValLENAR hacia el interior. En mes y medio de trabajo, el señor Rivera ha podido instalar una faena de operarios competentes, faena que él ha atendido personalmente venciendo todas las dificultades con que tropieza todo negocio nuevo. Hemos visto hoy más de veinte trozos de mármol de varios colores y oímos a técnicos la opinión de ser de espléndida calidad. Los trozos mismos presentan buen aspecto.

**SAN FERNANDO.**—Fundación de un Centro Artístico.—La juventud española de esta ciudad, se reunió en asamblea con el objeto de echar las bases para la organización de un Centro Artístico. El fin principal de esta nueva institución sería proporcionar a la juventud entretenimientos agradables, instructivos y cultos. También prestaría su concurso artístico a las instituciones que lo solicitan. El directorio ha quedado compuesto de las siguientes personas: Presidente y tesoro, don Felipe Martínez; secretario y bibliotecario, don Ramón Barandica; directores artísticos y de recaudación, los señores José Simó y Ma-

## A LOS LECTORES

Encarezco a las personas interesadas en jugar a la Lotería Argentina no se dejen ilusionar por ninguna otra oferta y crean sinceramente, pues lo puedo asegurar sin que sea aventurado, que mi casa fundada desde el año 1890, es la única que vende en el mundo en cada sorteo de dicha Lotería. Esto puede comprobarlo el lector confiando a mi casa sus pedidos. Si Ud. compra a otras firmas donde no es suficientemente favorecido está en su interés conocer como lo trata la suerte en mi casa. Ultimamente he vendido importantes premios en Santiago, Temuco, Punta Arenas, Quino, Valparaíso, Chillán Viejo, Concepción, Osorno, etc., y muchos medanos y venenos en las mismas localidades citadas y otras más. No doy a la publicidad los nombres de los agraciados, porque no sería correcto. El primer premio de la combinación de la lotería que se sorteará el 17 de Abril es de \$ 120,000 argentinos

La combinación con la cual se pueden ganar \$ 120,000 argentinos vale \$ 34 argentinos o \$ 70 papel chileno o giro postal de 73 francos.

El billete de \$ 30,000 argentinos para esa misma fecha vale \$ 20 argentinos o \$ 42 chilenos o giro postal de 41 francos. El quinto con el cual se pueden ganar la quinta parte de \$ 80,000 argentinos vale \$ 5 argentinos o \$ 11 chilenos o giro postal de 11 francos.

El billete con el cual se pueden ganar también el 17 de Abril \$ 40,000 argentinos vale \$ 14 argentinos o \$ 29 chilenos o giro postal de 29 francos; el medio billete de \$ 40,000 argentinos vale \$ 7 argentinos o \$ 15 chilenos o giro postal de 16 francos.

La combinación con la cual se pueden ganar \$ 100,000 argentinos en el sorteo del 24 de Abril vale \$ 28 argentinos, 58 chilenos o giro postal de 62 francos. El billete y el quinto de \$ 80,000 argentinos para el 24 de Abril vale lo mismo que para el del 17.

El billete de \$ 20,000 argentinos para el 24 de Abril vale \$ 8 argentinos, 17 chilenos o giro postal de 18 francos.

Tanto con la combinación como con el billete, medio billete y el quinto, se pueden ganar los primeros premios que en cada caso cito o uno de los 4,699 premios restantes que comprende cada uno de los dos sorteos a que hago referencia.

El importe puede remitirse en papel moneda, giro postal o por intermedio de Bancos, o en billetes, aunque no hayan sido vendidos por mi casa. Despacho a vuelta de correo por certificado todo pedido que se me haga acompañado de su importe. A cada comprador remito la lista oficial de premios.

Dirigir la correspondencia y giros a

**R. MORALES** Calle Alsina 1168. BUENOS AIRES

## LOTERIA ARGENTINA

Prefera Ud. para sus pedidos la Agencia Chilena LEONIDAS ROJAS, que lo atenderá a vuelta de correo.

En los días 17, 24 y 30 de Abril, habrá sorteo de 80,000 nacionales.

El billete entero vale: \$ 20 argentinos o \$ 42 chilenos o 44 francos por giro postal. Se despacha desde un quinto al precio de \$ 5 argentinos o \$ 10 chilenos u 11 francos.

A todo comprador se le envía la lista oficial de números premiados.

Ordenes y giros deben enviarse a **Leonidas Rojas** Corrientes 435 - Cas. 1047 BUENOS AIRES

o enviará próximamente al Presidente del Comité que tiene a su cargo los trabajos relacionados con la creación de la Universidad de Concepción, el siguiente telegrama, firmado por ciudadanos de todos los partidos políticos y de todas las gerarquías sociales. "Pueblo de Linares, adhiero entusiastamente al movimiento iniciado por Universidad Concepción". **Pepe Vía.**—Actúa con éxito en esta ciudad la compañía que dirige este popular actor.

**CHILLAN.**—La política en la instrucción.—Con este título se ocupa el diario "La Idea" de Chillán, de criticar la labor del ayudante de escuela Genaro Torres, quien en estos últimos tiempos, ha estado haciendo una tenaz campaña política en favor de la Coalición.

**CONCEPCION.**—La Inspección de Instrucción Primaria.—El Sur de Concepción se ocupa editorialmente de la nueva comisión que ha recibido don Luis Díaz Lira, de estudiar los locales en que deben construirse los edificios para escuelas públicas; y cree que esta nueva designación del señor Lira, es originada por la política que pretende alejar a este funcionario de la Inspección General de Instrucción Primaria.

**LINARES.**—Historia de la cabeza de una estatua.—Hace algún tiempo, cuando se efectuaba en la plaza de Armas de esta ciudad, una poda de los árboles del jardín, se desplomó un grueso tronco y cayó sobre una de las estatuas que adornan el paseo, separándole la cabeza por efectos del golpe.

Al principio creyó que este hecho había sido casual; pero, después, comenzaron a circular ciertos rumores de que la cabeza había sido cortada mediante un golpe maestro, propinado de manera tal que evitara toda sospecha respecto a su intención, y se le atribuyó a un califateo. Andrés Antolisei a quien llevó a esa ciudad el Intendente Rojas Valdes con un fin determinado acerca de un testamento.

Después de unos meses resultó que la cabeza de la estatua, que se conservaba para pegarla en la mejor forma posible, cuando se restituyese la estatua a su antiguo lugar, desapareció sin que sea dado a saber su paradero.

Pero uno de estos días la Municipalidad ha descubierto que la cabeza había sido robada por el puleño Andrés Antolisei, contra quien se hizo denuncia al Juzgado del Crimen de ese departamento, acompañado de las pruebas suficientes para comprobar plenamente el robo.

En vista de este proceso, el Juzgado expidió orden de prisión contra Antolisei y a estas horas la policía debe haber cumplido con tan importante diligencia.

Universitaria de Concepción.—El pueblo de Linares ha enviado

Se dió lectura a la siguiente comunicación: "Abril 4 de 1917.—Adjunto, tengo el agrado de remitir a Ud., para su conocimiento y fines consiguientes, una carta dirigida al infrascripto por el distinguido caballero de esta ciudad, don Celedonio del Río, por medio de la cual se sirve manifestar su decisión de contribuir con la suma de cinco mil pesos (\$ 5,000), en favor de la futura Universidad de Concepción.

Se dió lectura a la siguiente comunicación: "Abril 4 de 1917.—Adjunto, tengo el agrado de remitir a Ud., para su conocimiento y fines consiguientes, una carta dirigida al infrascripto por el distinguido caballero de esta ciudad, don Celedonio del Río, por medio de la cual se sirve manifestar su decisión de contribuir con la suma de cinco mil pesos (\$ 5,000), en favor de la futura Universidad de Concepción.

**TRAIGUEN.**—Acaparamiento de cereales.—Se dice que las casas fuertes compradoras de granos en el país, están acaparamiento los cereales de la reciente cosecha para imponer, de acuerdo, los precios y embarcarlos, esperando buenas negociaciones.

**TEMUCO.**—Un carro urbano mata a un niño de 6 años.—Ayer, como a las 11 de la mañana, un carro urbano atropelló al niño de seis años Juan Bautista Rojas, hijo de María Díaz y de Nazario Rojas.

**Congreso Pedagógico Alemán.**—Sesión.—Con asistencia de todos los delegados y numeroso público celebró este Congreso su tercera sesión.

**CHILLAN.**—La política en la instrucción.—Con este título se ocupa el diario "La Idea" de Chillán, de criticar la labor del ayudante de escuela Genaro Torres, quien en estos últimos tiempos, ha estado haciendo una tenaz campaña política en favor de la Coalición.

**CONCEPCION.**—La Inspección de Instrucción Primaria.—El Sur de Concepción se ocupa editorialmente de la nueva comisión que ha recibido don Luis Díaz Lira, de estudiar los locales en que deben construirse los edificios para escuelas públicas; y cree que esta nueva designación del señor Lira, es originada por la política que pretende alejar a este funcionario de la Inspección General de Instrucción Primaria.

**LINARES.**—Historia de la cabeza de una estatua.—Hace algún tiempo, cuando se efectuaba en la plaza de Armas de esta ciudad, una poda de los árboles del jardín, se desplomó un grueso tronco y cayó sobre una de las estatuas que adornan el paseo, separándole la cabeza por efectos del golpe.

Al principio creyó que este hecho había sido casual; pero, después, comenzaron a circular ciertos rumores de que la cabeza había sido cortada mediante un golpe maestro, propinado de manera tal que evitara toda sospecha respecto a su intención, y se le atribuyó a un califateo. Andrés Antolisei a quien llevó a esa ciudad el Intendente Rojas Valdes con un fin determinado acerca de un testamento.

Después de unos meses resultó que la cabeza de la estatua, que se conservaba para pegarla en la mejor forma posible, cuando se restituyese la estatua a su antiguo lugar, desapareció sin que sea dado a saber su paradero.

Pero uno de estos días la Municipalidad ha descubierto que la cabeza había sido robada por el puleño Andrés Antolisei, contra quien se hizo denuncia al Juzgado del Crimen de ese departamento, acompañado de las pruebas suficientes para comprobar plenamente el robo.

En vista de este proceso, el Juzgado expidió orden de prisión contra Antolisei y a estas horas la policía debe haber cumplido con tan importante diligencia.

Universitaria de Concepción.—El pueblo de Linares ha enviado

## CAZADORES

UN BONITO surtido de Escopetas y Cartuchos encontrarán a precios bajos en la

## Sección Especial

## MORRISON & Cía.

65 AHUMADA 65 Casilla Núm. 212

EN EXISTENCIA CONSTANTEMENTE: Rifles Savage, Winchester y Colt. Revólvers Smith & Wesson y Colt. Pistolas Savage y Colt. Carabinas Winchester. Puñales Rodgers.

## BALAS

Para toda clase de Armas.

5.º "El Suicidio", monólogo por el señor Clemente Muñoz. 6.º "Los truchasadores", coro jocoso por jóvenes del Centro La Salle. Segunda parte.—Lo Pleza para piano, por la señorita Castillo. 2.º "La senenita", monólogo por el señor Luis Heredia. 3.º "El ave y el niño", romanza por el señor Juan B. Cuevas, acompañado al piano por el señor Almirante Soto. 4.º "Sueño de amor", vals por la Estudiantina Alberto Echeverría. 5.º "Don Ecolón", diálogo por los señores R. Danosa y N. Cáceres. 6.º "Santa Cecilia", marcha final por la Estudiantina Alberto Echeverría. Tercera parte.—Zapateo americano por el señor Juan Flores, y gran baile social en honor de las familias asistentes. Unión La Palma F. C.—Siguen abiertos los registros para los que no han firmado y jóvenes que simpatizan con esta institución, pueden pasar a firmarlos diariamente, de 11½ a 12½ P. M., en Pablo Urdía 188. Toda correspondencia debe ser dirigida al secretario a casilla 1222. Asociación de Football José Arrieta.—Se cita a sesión de directorio para hoy Sábado 7 del presente, a las 8.30 P. M., en Av. Italia esq. de Fucapel. Se ruega avisar los presidentes de la primera serie y de 1.º pesos la segunda, teniendo como premios cada serie artísticas medallas de plata. Britania F. C.—Avisa a los socios que aún no han firmado los formularios de la Asociación Nacional, deben pasar a la brevedad posible a Santa Filomena 151, o en la junta general de hoy, por tener que entregarlos inmediatamente el Lunes a la Asociación. Maestrana Concepción F. C. versus Maestrana Atlético F. C. de Santiago.—Por acuerdo de la 2.ª y 3.ª Zonas Ferroviarias, la partida de fútbol que debería jugarse en Valparaíso, se jugará en Santiago, el Sábado 7 del presente en la Escuela de Artes y Oficios, a las 3 P. M., en punto. Esta interesante partida ha despertado gran entusiasmo, debido a la falta de sus jugadores que actúan en el equipo de intercity. El equipo penquista viene preparado en forma brillante, según informaciones, viene también tomando parte en él, el conocido futbolista Eutimio Fuentes. El equipo santiaguino cuenta con jugadores muy conocidos del público de Santiago, entre ellos, se destacan Quinteros, Rosales y Córdoba, Gacitúa (capitán), Ramírez, Urbina, Drago y Araya. A este match por la competencia de la copa "J. Alder" asistieron los jefes de la Empresa y muy en particular nuestro presidente honorario don Rodolfo Jaramillo, caballero que ha demostrado gran entusiasmo por el sport. Todo el personal de la Maestrana se reunió hoy Sábado por la tarde, a las 3 P. M., en la cancha de la Escuela de Artes y Oficios. Las entradas se expendieron frente a la Avenida Ecuador, frente a la 11.ª Compañía y valdrá 40 centavos. Santos Dumont F. C.—En junta general extraordinaria celebrada el día 5 del presente mes, se eligió el siguiente directorio para la temporada presente: Presidente honorario, don Erasmo Martínez (reelegido). Presidente efectivo, don Domingo Díaz (reelegido). Vice-presidente efectivo, don Bartolo Osse. Secretario, don Francisco Pelt (reelegido). Pro-secretario, don Alfonso Maturlana. Tesorero, don Manuel Silva (reelegido). Sub-tesorero, don Pedro N. Ortiz. Capitán, don Guillermo Troscos (reelegido). Vice-capitán, don José Guerrero. Directores de contabilidad, señores Uldarico Castillo, Rafael Gajardo y Manuel Tapia (reelegidos). Competidor Atlético F. C.—El directorio que registró los destinos de esta institución durante la presente temporada es el siguiente: Presidente, M. Labra (reelegido). Vice-presidente, O. Maura. Secretario, A. Navarro. Tesorero, P. Alfaro. Capitán, S. Zárate. Vice-capitán, S. Hernández. Directores: C. Silva, M. Martínez, V. Fuenzalida. Acuriosos.—El team en la Asociación Comercial serie libre. 2.º Cobrar una cuota de \$ 1 anual y que todo socio o aspirante a socio que no pague, no será considerado como tal. 3.º La primera cuota será de dos pesos y se pagará al firmar los registros que están a disposición de los interesados en Espartero, 711, de 12 a 1 P. M. y de 8 a 9 P. M., todos los días. 4.º Citar a junta general para hoy Sábado, a las 8 1/2 P. M., y nombrar diario oficial "La Nación". Esperanto F. C.—En su última sesión ha elegido el directorio que a continuación se expresa: Presidente, don Eduardo Huidobro. Vice-presidentes, don José R. Moya, Secretarios, señores Eduardo Cabillos y Nicanor Díaz. Tesorero, don Victor Poblete. Pro-tesorero, don Aurelio Muñoz. Directores, señores C. Ronda, A. Rivas, L. Maluén, S. Castillo, R. Honorato y H. Plumarita. Delegados, señores Eduardo Huidobro y Aurelio Muñoz. Entre los numerosos acuerdos aprobados, se acordó publicar los siguientes: 1.º Cuota de un peso de incorporación para los que ingresen antes del 15 del presente mes, y de dos para los que lo hagan después de esa fecha. 2.º Cuota de cuatro pesos, derecho de camiseta a los jugadores del primer equipo. 3.º Cuota de 50 centavos de multa a todos aquellos socios, que sin excusa justificada, insistan en dos sesiones en el mes. 4.º Separación del club, a los que sin cancelar su cuota de multa, reincidieren en la inasistencia. 5.º Celebrar sesión de directorio el Sábado 7 del presente, en la secretaría, Nataniel 480, a las 8 1/2 P. M. 6.º Celebrar un práctico con la Escuela Normal en la cancha del Centro de Artes el Domingo 8. Los socios que desearan pertenecer a la Asociación Infantil Santiago—Partida final de la segunda serie que se jugará mañana Domingo, a las 2 P. M., en la cancha Independencia. Arbitrarán don Carlos Panta. Director de turno, señor Eduardo Huidobro. 1.º de Mayo con Mayflower. —El Lunes no habrá sesión de directorio, pero el Jueves próximo se constituirá en sesión de consejo en los salones de "El Mercurio". Se advierte a los clubs que deseen competir por esta asociación que deben apresurarse a retirar los formularios cuanto antes, pues el número de ellos es limitado, y pueden hacerlo en los mismos locales donde se reciben las inscripciones. Manuel Acevedo F. C. v. "Acto

## Pieles

Acabamos de recibir otra partida

ZORROS todos colores

Astrakan, Binnas, Skungs, Chinchilla, Arminios, Opsum, NUTRIAS, Etc. Etc.

Todas legítimas y garantidas

Precios fuera de toda competencia.

Gran surtido en cueros. Imitación de todas clases desde \$ 6. Se reciben composturas, hechas por maestros europeos.

GOLCHAS DE VICUÑA grandes a \$ 170

Muchos surtidos en TIRAS.

Gran Peletería "EL TIGRE" ESTADO 288 y por mayor Ahumada 174

Nota: Recibimos encargos para todo de la República. Exportación 0-1

HOY SABADO

La Casa permanecerá abierta hasta las 12 M.

GATH y CHAVES Ltd.

via Nacional, de Puente Alto.—El Domingo 8 del presente se llevará a efecto el intercity por la Copa Fumagalli entre los clubs arriba nombrados...

Beneficio. — Próximamente se dará el beneficio y velada que todos los socios del Centro Familiar acordaron hacerle al boxeador señor Manuel Aránguiz...

Esperanto Infantil F. C.—En su última sesión de junta general esta institución tomó los acuerdos que siguen: 1.º Competir en la actual temporada deportiva por la Asociación Infantil de Football Santiago...

Capitán Scott F. C.—Cita a una reunión en Maestranza 332, para hoy sábado, a las 8 P. M., en el Parque Cousiño...

Capitán Scott F. C.—Cita a una reunión en Maestranza 332, para hoy sábado, a las 8 P. M., en el Parque Cousiño...

Unión Gráfico F. C.—Cita a los señores Miguel Cornejo, Almirante Aguirre, Guillermo Pizarro, Luis Machuca, Lucas Valdés, Eduardo González, Alfonso Castro, David Castro, Julio Carvajal, Luis Aquilera, Luis A. Bravo, José R. Melo, Heriberto Henríquez, Luis Brito, Carlos Rodríguez, Carlos Vargas, Abraham Bravo y a todos los que componerán el 2.º equipo...

Strong-Boy F. C.—Cita para el Domingo 8 del presente, a las 12 P. M., en la cancha de la Quinta Normal de Agricultura...

Pieltes - Pieltes Si Ud. no se ha proveído de Pieltes para la presente temporada de Invierno, ruego visitar sin pérdida de tiempo "LA PELETERIA AUSTRIA" San Diego 156

queme, Quezada, V. Elorza, V. Sarmiento, J. Hernández. Britania F. C.—Cita a junta general extraordinaria para hoy sábado, a las 8.30 P. M., en la Avenida La Paz 236.

Felipe Casas Española F. C.—Cita a los jugadores del team para jugar con el Iris Sporting Club el Domingo 8 del presente, a las 2 P. M., en su cancha...

Small Star F. C.—Cita para mañana a las 2 P. M., en su cancha, para jugar con el Sportivo Libertad F. C.

Porqueño F. C.—Cita para mañana Domingo, a las 8 P. M., en la cancha de Los Carrera F. C.

Capitán Scott F. C.—Cita a una reunión en Maestranza 332, para hoy sábado, a las 8 P. M., en el Parque Cousiño...

Unión Gráfico F. C.—Cita a los señores Miguel Cornejo, Almirante Aguirre, Guillermo Pizarro, Luis Machuca, Lucas Valdés, Eduardo González, Alfonso Castro, David Castro, Julio Carvajal, Luis Aquilera, Luis A. Bravo, José R. Melo, Heriberto Henríquez, Luis Brito, Carlos Rodríguez, Carlos Vargas, Abraham Bravo y a todos los que componerán el 2.º equipo...

Strong-Boy F. C.—Cita para el Domingo 8 del presente, a las 12 P. M., en la cancha de la Quinta Normal de Agricultura...

Pieltes - Pieltes Si Ud. no se ha proveído de Pieltes para la presente temporada de Invierno, ruego visitar sin pérdida de tiempo "LA PELETERIA AUSTRIA" San Diego 156

En los dobles, es donde ha habido ocasión de ver mejores jugadas. Así, hemos visto en el match Villegas y Vogt contra los hermanos Astaburuaga...

El match Harnacker - Osdand con Münch-Henschel fué corrotísimo. De los singles, los que más llamaron la atención fueron los de Vogt-Astaburuaga, Fletcher-Henschel, Topper-Münch...

De los singles sin ventaja quedan Harnacker, Villegas, Osdand y Astaburuaga, Fletcher-Henschel, Harnacker, Osdand, Villegas y otros.

Las semi-finales de los dobles tienen mucho atractivo. Es de notar que en éstas los jugadores del Internado Barros Arana, pues los dos equipos de dobles compiten hoy en las semi-finales...

El domingo 8 del presente se exhibirá la primera parte de una serie de concursos a saber: presentación de un programa alusivo al acto.

En la edición próxima daremos más detalles de esta velada. Centro Recreativo La Cisterna. Hoy sábado 7 a las 9 P. M., dará principio un gran baile familiar...

Para este baile se tiene preparado un lucido carnet de bailes que será del agrado de la concurrencia.

Mañana Domingo, como de costumbre, habrá tertulia, dando principio a las 9 P. M., para la cual invitamos a los socios y sus familias.

Centro Moisés Castillo (Cuadro Artístico Viña Mackenna). El Domingo 8 de Abril, a las 9 P. M., tendrá lugar la fiesta a beneficio del Centro Moisés Castillo...

Se invita a todos los socios y su familia, como también a los socios de todos los Centros Nacionales.

Rectificando una información. — El señor secretario del Congreso Social Obrero, en un extracto de un artículo que ha publicado ayer, dice: "Silva Ponce, que expone sus ideas favorables al Congreso Latino-Americano..."

El Congreso Obrero debió desde su principio resolver si el Congreso Latino-Americano tenía o no derecho para tomarse la representación de las clases trabajadoras...

Entre los números del programa figura el gran concurso de toda clase de baile entre el eximio danzante señor Garreto y nuestro popular campeón señor Escobar...

Esta fiesta se hará en el extenso salón-teatro de la Sociedad Comerciantes del Mercado Central, calle Andrés Bello N.º 951, al llegar a Independencia...

Siendo ésta segunda citación, habrá sesión con el número que asista. Liga del Trabajo.—El Domingo 8 de Abril se llevará a efecto la velada literario-musical que nuestra Sociedad ha organizado...

Krumenaker, Luis Novoa, Edmundo Larenas, Atilio Vega y Héctor Stille. Dejar en tabla las siguientes solistas señores Pablo Espinosa, Hipólito Hernández, Juan Inostroza, Ricardo Kirten y Glicelio López.

3.º Nombrar las siguientes comisiones: profesores de baile, señores Antonio Aras, Alberto Ibarra, Rodolfo Ibarra, Almirante Soto, Eduardo González, J. Manuel Martínez, Abelardo Cádiz.

Revisora de libros: señores, Guillermo Krumenaker, César Garay y Almirante Soto. De Estatutos: señores, Luis Novoa, Almirante Soto, J. Manuel Martínez y Alberto Ibarra.

4.º Llenar la vacante de dos directores, saliendo elegidos para ellos los señores: Luis Novoa y Juan A. Verdugo.

Hoy sábado de Gloria dará esta Academia una gran tertulia, dando comienzo a ella a las 9 P. M., a la que tenemos el agrado de invitar a nuestras relaciones sociales.

El Domingo a las 4 de la tarde se efectuará la matinee, que se prolongará hasta las 7 1/2 P. M., para continuar a las 9 P. M. con el baile familiar que semanalmente dedicamos a las familias del barrio...

En la edición próxima daremos más detalles de esta velada. Centro Recreativo La Cisterna. Hoy sábado 7 a las 9 P. M., dará principio un gran baile familiar...

Para este baile se tiene preparado un lucido carnet de bailes que será del agrado de la concurrencia.

Mañana Domingo, como de costumbre, habrá tertulia, dando principio a las 9 P. M., para la cual invitamos a los socios y sus familias.

Centro Moisés Castillo (Cuadro Artístico Viña Mackenna). El Domingo 8 de Abril, a las 9 P. M., tendrá lugar la fiesta a beneficio del Centro Moisés Castillo...

Se invita a todos los socios y su familia, como también a los socios de todos los Centros Nacionales.

Rectificando una información. — El señor secretario del Congreso Social Obrero, en un extracto de un artículo que ha publicado ayer, dice: "Silva Ponce, que expone sus ideas favorables al Congreso Latino-Americano..."

El Congreso Obrero debió desde su principio resolver si el Congreso Latino-Americano tenía o no derecho para tomarse la representación de las clases trabajadoras...

Entre los números del programa figura el gran concurso de toda clase de baile entre el eximio danzante señor Garreto y nuestro popular campeón señor Escobar...

Esta fiesta se hará en el extenso salón-teatro de la Sociedad Comerciantes del Mercado Central, calle Andrés Bello N.º 951, al llegar a Independencia...

Matucana, causándole dano de consideración en las partes delanteras. El Juzgado ordenó instruir sumario. INFRAGANTI.—Oscar H. Surján Gomero, San Francisco 628, fué sorprendido ayer por el capitán don Carlos García, robándose el plomo de la reja que circunda los Arsenales de Guerra...

Robo.—Ayer penetraron ladrones a la casa número 1039 de la calle Herrera, de propiedad de doña Guadalupe Ovalle Santibáñez, y se robaron varias aves.

Los hechos deslucen celebrar la Reunión con susculentas casuales. REMISOS.—La policía ha aprehendido a varios infractores al servicio militar.

El momento de la detención, se presentaron los señores Manuel González Bustamante, Manuel Rodríguez y Matías Ovalle, quienes perseguían a caballo al cochero Lemus...

Una vez en la Comisaría, el detenido propuso una serie de impropiedades al oficial de guardia.

Se dio cuenta del hecho al Juzgado de turno. TRIBUNALES.—Hoy no funcionarán ni los Tribunales de Alzada ni los Juzgados, a excepción del Juzgado de turno que despachará desde las doce del día.

COMISARIAS DE SANTIAGO.—El Ministerio del Interior ha expedido un decreto que fija los límites de la 2.ª y de la 12.ª comisarias en la siguiente forma:

Modificase el decreto número 3136, de 26 de Julio de 1916, que fija los límites de las comisarias de la policía del orden de esta ciudad...

Segunda comisaría: Limitará al norte por una línea que tomará el eje del río Mapocho, desde la Avenida Condell hasta el punto Pío IX...

Doceava comisaría: Limitará al norte con la Avenida Matía, inclusive, desde la línea del ferrocarril de circunvalación hasta la calle Santa Rosa...

Informaciones comerciales. Precios corrientes. Trigos: Blanco del centro, los 72 k., s.s., en estación de Providencia...

Blanco de la zona de Linares, los 76 k., s.s., en estaciones de procedencia, compradores a \$ 21. Blanco corriente de la frontera, los 100 k., s.s., en estaciones, compradores a \$ 26.

Candela fina: transacciones a \$ 18, en estaciones y compradores. Candela ordinaria, los 74 k., s.s., transacciones a \$ 17.50.

Harinas: Los 46 k., s.s., en carros Alameda: Flor fina de cilindro, transacciones a \$ 20.75. Segunditas, vendedores a \$ 17.

Candela, vendedores a \$ 16.50. Cebadas: Los 72 k., s.s., en carros Alameda: Chevalier, transacciones a \$ 14.25. Cervecería, nominal a \$ 10.25.

Maíz colorado, los 80 k., a \$ 16. Mantequilla, los 46 ks., a \$ 200. Pasto, Ter. corte, los 100 k., a \$ 4.50.

Pasto, 2.º corte, los 100 k., a \$ 5.80. Quesos, los 46 k., a \$ 97. Quillay, los 46 k., a \$ 18.

Cotizaciones de productos en Londres, según cable recibido por los señores Valdés, Ferrera y Cia. Trigo blanco: 82 chelines, los 227 kilos.

Chevalier: 82 a 83 chelines los 203 kilos. Cebada del país: 80 a 81 chelines los 203 kilos.

Mercedo igual, sin transacciones, precios nominales por el control del Gobierno. Los fletes a Liverpool por vapor, valen \$ 16 la tonelada de 1,016 k.

Valdés, Ferrera y Cia. Comisionistas.—Huérzanos 1180. FERIA DEL MATADERO. Placer 960, Estación San Diego, Santiago.

Ventas al peso en la Feria del 5 de Abril de 1917. 3 bueyes con 1980 Kilos a 0.72 peso. 5 con 3,500 a \$ 0.69 1/2

7 con 4,250 a 0.69. 1 con 510 a 0.69. 5 con 3,985 a 0.68. 1 con 685 a 0.68.

7 con 4,310 a 0.67 3/4. 8 con 3,540 a 0.67. 1 con 640 a 0.66. 1 con 695 a 0.64.

2 con 925 a 0.54. 1 vaca con 580 a 0.73 1/2. 10 con 5,080 a 0.72 1/4. 11 con 5,020 a 0.71 1/2.

10 con 4,150 a 0.71. 8 con 3,270 a 0.71. 1 con 457 a 0.70 1/2. 10 con 4,370 a 0.69.

10 con 3,950 a 0.68 3/4. 9 con 4,110 a 0.68 1/2. 10 con 4,050 a 0.68. 10 con 3,470 a 0.67 3/4.

10 con 3,825 a 0.67 1/2. 11 con 3,570 a 0.67 1/2. 10 con 4,575 a 0.67 1/2. 10 con 3,470 a 0.67 1/2.

6 con 1,970 a 0.67. 10 con 3,100 a 0.66 1/2. 10 con 3,639 a 0.66 1/4. 10 con 3,750 a 0.66. 10 con 4,140 a 0.65 1/2.

11 vacas con 4,130 a 0.65 1/4. Ventas de cerdos en privado en el establecimiento Santa Rosa 2222. 54 cerdos con 5,812 Kilos \$ 0.95.

54 con 6,189 a 0.90. 56 con 5,285 a 0.90. 27 con 2,752 a 0.90. 7 con 1,055 a 0.90.

40 con 3,410 a 0.90. 59 con 5,616 a 0.85. 13 con 1,011 a 0.84. 23 con 2,295 a 0.83.

28 con 2,746 a 0.82. 12 con 1,799 a 0.80. 22 con 4,819 a 0.77. 14 con 1,266 a 0.76. 16 con 1,318 a 0.75.

15 con 1,276 a 0.75. 11 con 872 a 0.72. 13 con 1,009 a 0.73. 10 con 926 a 0.72. 11 con 696 a 0.69.

21 con 1,340 a 0.67. 15 con 1,026 a 0.65. 3 con 155 a 0.68. MATADERO PUBLICO. Abril 7 de 1917.

Encierra para hoy: Vacunos Ovejunos Cerdos. Entrados... 489 1,264 148. En vara... 62 0 0.

Suma... 481 1,264 148. Retiras vivos... 0 0 0. Total beneficiados... 481 1,264 148. Tornos: 42.

Municipalidad de Santiago

MATRICULA DE PATENTES PROFESIONALES E INDUSTRIALES En conformidad a la Ley 3,165 de 22 de Diciembre de 1916

SUBDELEGACION 4.ª

MARTILLEROS TITULADOS O SIN TITULO

Juan Escobar Sanv... Fuente 785... 1.a 200.00. Enrique Wittig Riquelme, Compañía 1091... 2.a 200.00.

FABRICAS DE TENDIDOS DE LANA

Vicente Albrighi, Estada 26... 2.a 100.00. Pedro Ortega, Ahumada 176... 2.a 100.00.

FABRICAS DE PASAMANERIAS

Armando Silva, Pasaje Matte 37... 1.a 100.00.

FABRICAS DE OBJETOS DE CUERO

Gustavo Piacier, Moneda 1091... 2.a 100.00. A. Manzur, Ahumada 49... 2.a 100.00.

TALLER DE GRABADORES

R. Despret e hijo, Pasaje Matte 5... 1.a 200.00. Luis Pino, Bandera 341... 3.a 50.00.

FABRICAS DE ORNAMENTACION DE YESO

Juan de Dios Célis, Rosas 1073... 2.a 50.00.

TALLER DE CARPINTERIA

Fernando Concha, Moneda 1030... 4.a 30.00. José Laplechade, Santo Domingo 1025... 1.a 100.00.

FABRICAS DE CIGARROS Y CIGARRILLOS

Avilés Hnos., Moneda 1042... 3.a 200.00.

FABRICAS DE MARCOS PARA CUADROS

Silvino Massero, Santo Domingo 971... 2.a 50.00.

FABRICAS DE COLCHONES

Mercedes Q. de Lear, Moneda 943... 1.a 100.00. The Olympia Bedding Co., Fuente 754... 1.a 100.00.

SASTRIERIAS

Elías Chanut, Ahumada 364... 1.a 500.00. Luis Chanut, Pasaje Matte 21... 1.a 500.00.

J. Francisco Courreges, Huérzanos 1039... 3.a 100.00. A. y R. Palaballa, Ahumada 78... 1.a 500.00.

Errázuriz y Sullivan, Bandera 179... 1.a 500.00. Víctor M. Gazitúa, Huérzanos 947... 1.a 500.00.

Vicente Albrighi, Estada 26... 2.a 100.00. Pedro Ortega, Ahumada 176... 2.a 100.00.

Cronica policial

SUICIDIO FRUSTRADO.—Se ha remitido a la Asistencia Pública a Rosa Carrasco Alvarado, con graves contusiones en el cuerpo inferidas a consecuencia de haber sido atropellado en Matucana, esquina de Santo Domingo, por el tren número 4 que hacia viaje de la Estación Central a Yungay.

Según declaración de la herida hecha al oficial de servicio de la 7.ª Comisaría, don Ernesto Ortiz, ante varios testigos, ella se lanzó voluntariamente a la línea en el momento que pasaba el tren, con intención de suicidarse.

La Carrasco tomó esta resolución por estar cansada de la vida. LA MUERTE DEL CHIFFRETE.—A pesar de las activas gestiones practicadas por la Sección de Seguridad para dar con el autor o autores de la muerte del chauffeur Manuel López Castillo, nada de práctico se ha conseguido.

Pieltes - Pieltes Si Ud. no se ha proveído de Pieltes para la presente temporada de Invierno, ruego visitar sin pérdida de tiempo "LA PELETERIA AUSTRIA" San Diego 156

FABRICA DE CALZADO			
Jose M. Cisternas, Santo Domingo 857. ....	3.a	200.00	
FABRICA DE CAMISAS			
Jorge Jullerat, Agustinas 1055. ....	2.a	200.00	
FABRICA DE CORBATAS			
Ciell y Cia., Estado 40. ....	1.a	209.00	
FABRICA DE CORSES			
J. Sordo y Cia., Estado 110. ....	2.a	100.00	
TINTORERIA			
Fañador Ruoppolo, Moneda 1031. ....	1.a	100.00	
LAVANDERIAS			
Francisco Buitenez, San Pablo 1063. ....	2.a	50.00	
Elena Pérez Espinola, San Pablo 1044. ....	2.a	50.00	
María Valenzuela, Spr Pablo 1066. ....	2.a	50.00	
PELUQUERIAS			
Augusto Falco, Portal Fernández Concha. ....	1.a	200.00	
Pedro N. Godoy, Ahumada 191. ....	1.a	200.00	
Ramón Guitart, Ahumada 254. ....	1.a	200.00	
Luis Correa B., Deheia 979. ....	2.a	100.00	
Luis Le Cunff, Compañía 1083. ....	2.a	100.00	
Mmanuel J. Flores, Puente 619. ....	2.a	100.00	
Mayer y Riepel, Agustinas 969. ....	2.a	100.00	
J. A. Potin filis, Ahumada 150. ....	2.a	100.00	
José M. Ahumada, San Pablo 950. ....	2.a	50.00	
Luis Castillo, San Pablo 1051. ....	2.a	50.00	
José del C. Díaz, S. Domingo 1032 (y anexos). ....	3.a	65.00	
Ramón Espinosa, San Pablo 1048. ....	3.a	50.00	
Tránsito Valenzuela, Zañartu 1068. ....	3.a	50.00	
Manuel Almaraz, Mapocho 1084 (y anexos). ....	4.a	45.00	
Elias Caviness, Bandera 861. ....	4.a	30.00	
José S. Leyton, Mapocho 910 (y anexos). ....	4.a	45.00	
Fernando Mardaschi, San Pablo 1030. ....	4.a	30.00	
LOCALES DE LUSTRA-BOTA			
J. Luis Guzmán, Huérfanos 957. ....	1.a	50.00	
J. Luis Guzmán, Ahumada 319. ....	1.a	50.00	
Rafael Muñoz, P. Fernández O. 932. ....	1.a	50.00	
Alejandro Peragallo, Ahumada 164. ....	1.a	50.00	
Fernán Rodríguez, S. Domingo 916. ....	2.a	80.00	
USINAS DE GAS			
Compañía de Gas, S. Domingo s/n. ....	1.a	500.00	
ARTICULOS ELECTRICOS			
Empresa Eléctrica Chileno-Alemana, S. Domingo 1050	1.a	500.00	
IMPRENTAS LITOGRAFICAS			
Juan Calvo M., Bandera 155. ....	1.a	100.00	
Julio Godoy, Bandera 171 (y anexo). ....	2.a	150.00	
TALLER TIPOGRAFICO			
Micasa Hidalgo, Zañartu 1084. ....	4.a	50.00	
ENGUADERNACION			
Hugo Weiser, Rosas 941. ....	2.a	50.00	
Ricardo Pietsch, Moneda 927. ....	2.a	50.00	
FOTOGRAFIAS			
Ober W. Heffer, Estado 156. ....	1.a	300.00	
Miguel P. Uruchaga, Puente 623. ....	2.a	200.00	
Jorge P. Videla, Rosas 949. ....	2.a	100.00	
Gustavo M. Uruchaga, San Pablo 964. ....	3.a	100.00	
Rodolfo Boock B., Catedral 1069. ....	4.a	50.00	
Manuel A. Márquez, San Pablo 1054. ....	4.a	50.00	
FABRICAS DE JOYAS			
Eleuterio Barrera, Moneda 937. ....	3.a	100.00	
Ramón Galis, Compañía 1033. ....	4.a	300.00	
CASAS IMPORTADORAS			
Cía Smea-Chilena, Estado 32-35. ....	1.a	6,000.00	
Duncan, Fox y Cia., Bandera 529. ....	1.a	6,000.00	
Augusto Samhaber, S. Domingo 1074-80 (y anexo). ....	4.a	1,500.00	
Juan Hase, Rosas 922 (y anexo). ....	4.a	1,125.00	
Eduardo Sánchez, Bandera 203 (y anexo). ....	4.a	1,100.00	
Schacht y Cia., Bandera 575. ....	4.a	1,000.00	
Soc. M. E. S. Curphey, Estado 202. ....	4.a	1,000.00	
Somaviva y Velarde, Bandera 643. ....	4.a	1,000.00	
Styles y Cia., Bandera 123. ....	4.a	1,000.00	
Federico Langer, Estado 142. ....	4.a	1,000.00	
Sibbs y Cia., Catedral 1037. ....	4.a	1,000.00	
W. B. Grace y Cia., Huérfanos 1067. ....	1.a	6,000.00	
William Rowe y Cia., Bandera 275. ....	1.a	6,000.00	
Rutman Maurer y Cia., Moneda 1065. ....	1.a	6,000.00	
Casa Francesa, Estado y Pasaje Matte. ....	1.a	6,000.00	
Williamson Balfour y Cia., Bandera 503. ....	1.a	6,000.00	
Otto Becker, Ahumada 113. ....	2.a	3,000.00	
Betley y Cia., Puente 565. ....	2.a	3,000.00	
Luis Guera y Cia., Bandera 575. ....	2.a	3,000.00	
Hirman Hnos., Rosas 1021. ....	2.a	3,000.00	
Hermann y Cia., Bandera 559. ....	2.a	3,000.00	
Bernardo Maino, Rosas 1062. ....	2.a	3,000.00	
Maisonnave y Cia., Bandera 547. ....	2.a	3,000.00	
Morrison y Cia., Ahumada 637 y 77. ....	2.a	3,000.00	
Ralph Rogers, Bandera 577. ....	2.a	3,000.00	
Saavedra, Bérard y Cia., Bandera 419. ....	2.a	3,000.00	
Schultz y Cia., Bandera 543. ....	2.a	3,000.00	
Siemens Schukert Ltd., Huérfanos 1017/29. ....	2.a	3,000.00	
United States Steel, Bandera 575. ....	2.a	3,000.00	
Weir Scott y Cia., Puente 574. ....	2.a	3,000.00	
Wing on Chong y Cia., Ahumada 147. ....	2.a	3,000.00	
Becker y Cia., Bandera 615. ....	3.a	2,000.00	
Pellegrino Carola Giuffardi, S. Domingo 1066. ....	3.a	2,000.00	
Cía. Sud-Americana de Electricidad, Bandera 575. ....	3.a	2,000.00	
Otto Fuhrmann, Bandera 537. ....	3.a	2,000.00	
P. C. Fischer y Cia., Bandera 601. ....	3.a	2,000.00	
Arturo Renard, Bandera 207. ....	3.a	2,000.00	
Sociedad Cooperativa Dental, Moneda 1053. ....	3.a	2,000.00	
Grote y Cia., Ahumada 367. ....	4.a	1,000.00	

**ENFERMAS, NO COBRO INTERVENCIÓN...** especialista en enfermedades de la vejez. San Diego 67. 9-d

**CLINICA PARA SEÑORAS, PARTOS...** asistencia completa. \$ 60. San Diego 67. 9-d

**ARRIENDO ESQUINA MUY COMERCIAL...** excelente posición. Victoria. Haemel 1405. 1738-8-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**COMPRO PLATINO, ORO O PLATA...** en peso, monedas, medallas, chafalonía; pago su valor exacto.—Estado 70. 1704-16-d

**DE OPORTUNIDAD VENDENSE...** 50 acciones de la Fábrica Manufacturadora de Vidrios, ubicada en Avenida Vicuña Mackenna 1247. Tratar: Esmeralda 752. 451-3-d

**COMPRO Y VENDO MUSICA...** nueva y usada, novelas y Nick Cartes.—San Diego 136. 1680-9-d

**SE NECESITA COMPRAR UN AUTOMOVIL...** con facilidades de pago. Esmeralda 752. 450-9-d

**COMPRO MOTOR A GAS PORRE...** que tenga poco uso y en perfecto estado, de 40 a 60 caballos de fuerza efectiva, con su planta generadora apropiada para trabajar con carbón de leña. Lías ofertas serán indicadas el tiempo de uso que haya tenido, y a ser posible fecha de fabricación, la fuerza efectiva, la marca y tipo del motor, el consumo total de carbón en diez horas de trabajo y el precio puesto sobre carro del ferrocarril. Se pide precio instalado y funcionando en esta estación. Pago al contado.—Jose R. Alvisio. — Pillancubun, Casilla 4. 789-22-d

**ALMENDRAS DULCES, AMARIGAS...** compran buen precio. Ofertas: Casilla 28, Butín. 1648-7-d



**COMERCIO**  
**ECHAUREN 20**

**SIEMPRE DE TURNO, BOTICA...** indispensable el año entero; turno permanente Botica Belga. 390-27-d

**BOTICA BELGA, SAN DIEGO...** 591, la más surtida del barrio. 390-27-d

**NEUMATICOS Y ARTICULOS DE GOMA...** Vulcanizadora, repara y reconstruye "The American Tyre". Primeras y única casa especialista que cuenta con los cementos indispensables para hacer trabajos buenos, durables y baratos.—H. Leiva A. Morandé 632. 15-d

**QUIAS A BAJO PRECIO, VENDEN...** la Barraca y Fábrica Morales, Esperanza 51. 416-8-d

**BOTICA BELGA, SAN DIEGO...** 591, la más surtida del barrio. 390-27-d



**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**SE NECESITA UNA PERSONA...** que toque guitarra y cante para fuera de Santiago. Tratar Eyzaguirre 791. 1737-7-d

**COMERCIO**  
**ECHAUREN 20**

**PLUMEROS DE PLUMA TEJIDA...** 50% más baratos que cualquiera otra fábrica, garantizada su duración por ser hechos a mano.—Echaurren 20. 4-d

**PARA LA ESTACION DE INVIERNO...** tejidos con anilina alemana legítima, sobretodos, abrigos de señoras, ternos, trajes de niños en colores o negro luto. Desmanchamos toda clase de ropa.—Tintorería Parisiense, San Antonio 75.—Fontecilla 150. 276-16-d

**ANTIGUA TINTORERIA FRANCESA...** Agustín Chancocne.—Moneda 2102, esquina Fontecilla. Se tiene, se limpia toda clase de ropa en negro y colores, cortinas. No tiene sucursales. 15-d

**VARIOS**  
**EL ADMINISTRADOR DEL CLUB...** Militar desea ver con don Conrado Luis Aguirre por asuntos de una biblioteca. De 10 a 11 1/2 A. P. M. y de 3 a 4 P. M. 1717-8-d

**SE NECESITAN MIL PESOS...** dando en garantía 50 acciones de la Fábrica Manufacturadora de Vidrios. Pago buen interés. Esmeralda 752. 459-9-d

**DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS...** Midense propuestas públicas para la ejecución de los trabajos de mejoramiento de la aducción del agua potable de Rancagua, las que se abrirán el 2 de Julio próximo a las 3 P. M. en la Inspección de Hidráulica, donde se pueden consultar los antecedentes.—Santiago, Abril 3 de 1917.—El Secretario General. 1697-10-d

**REMATE...** EL 18 DEL PRESENTE, a las 2 P. M., ante el comisionario señor Horacio Muñoz Labbé, en la oficina del actuario señor Alfonso, se rematará la propiedad del Sr. Roca, 602. Su precio mínimo de \$ 16,000. Bases y datos en la oficina del actuario y Arturo Prat 711. 668-7-d

**ECONOMICOS**  
DENTISTA 20 AÑOS PRACTICA. Planchas para la masticación perfecta, desde veinte pesos. Puente, Coronas, Alameda 2183. (Portal Granello). 23-d

**APARADORAS COMPETENTES...** encontrarán ocupación en la fábrica calzado Gálvez 1043.

**APARADORAS NECESITA PARA...** trabajar en su casa la fábrica calzado Gálvez 1043.

**COMPRO ALHAJAS CON BUI...** diamantes, perlas, esmeraldas, zafiros, rubíes, piedras preciosas, anillos, corales, joyas de valor.—Estado 70 1704-16-d

**COMPRA-VENTAS**  
**LEÑA PARA COCINA EXCELENTE...** calidad, tiene para vender constantemente REYES Y GARCIA, Vicuña Mackenna número 1151. 460-29-E

**INSTRUCCION**  
**IDIOMAS BERLITZ ENSEÑANZA...** rápida. Lección ensayo gratuita. Facilidades de pago.—1963 Agustinas. 1678-13-d

(3) **FOLLETIN**  
**Bajo el cielo de Marte**  
por Norman Bean.  
(Traducción especialmente hecha para "La Nación" de Santiago)

Fue entonces cuando por primera vez noté que de la cueva se desprendía un ligero vapor, pero era tan tenue, que sólo podía verse contra la luz proveniente del exterior. También sentí que llegaba a mis narices un olor acre, picante, de donde deduje que mi organismo se encontraba bajo la acción de algún gas venenoso, causa de su inmovilidad, pero, si así fuese, ¿cómo podía ser que mis facultades mentales no hubiesen sufrido la menor alteración?... Realmente no acertaba a explicarme este fenómeno.

Había, pues, caído al suelo, como he dicho, y yacía tendido en la misma posición que en un principio. Desde donde estaba, dominaba con la vista la boca de la cueva y el sendero que a ella conducía hasta donde formaba el recodo. El ruido de los caballos había cesado y de

ello colegí que los indios ya se habrían desmontado, dejando sus cabalgaduras en la explanada y no tardarían en estar sobre mí. Un nuevo esfuerzo que hice para levantarme, no tuvo mejor resultado que el anterior y recuerdo perfectamente la angustia que se apoderó de mí, al pensar que los fieros peludos rojos no tendrían conmigo para mucho tiempo.

No tuve mucho que esperar. Momentos más tarde, atrajo mi atención un ruido que se aproximaba y en el recodo del sendero aparecieron los rostros rojos y feroces de dos de mis perseguidores, mirándose fijamente. Contra todo lo que esperaba, no pasaron más adelante y pude notar que en sus siniestras fisonomías se operaba un gran cambio. La sonrisa ávida de sangre y la ferocidad de sus ojos al descubrirse se habían trocado súbitamente en un terror indecible que no acertaría a describir. Poco a poco fueron apareciendo otros y otros, acomodando las cabezas por sobre los hombros de sus compañeros que, igualmente que éstos, se detuvieron, en sus rostros reflejados el terror y espanto.

De pronto un sonido quejumbroso y lastimero se dejó oír desde las profundidades de la cueva que me servía de tumba, que así como llegó

que se pasara este estado de inmovilidad de la misma manera que me había sorprendido.

Bastante avanzada la tarde, mi caballo, que había permanecido a pocos pasos de la boca de la cueva con las riendas sueltas, se alejó por el sendero, evidentemente en busca de agua o alimento, dejándonos a mí e invisible compañero que había sentido moverse en el fondo de la cueva, solos con el cadáver de Powell, que continuaba en la misma posición en que lo había dejado en la mañana temprano.

Desde la partida de mi pobre animal hasta la media noche, positivamente, todo quedó en el más completo silencio, el silencio de la muerte.

De pronto, dejé oír nuevamente el fúnebre sonido de la mañana e igualmente llegó a mis oídos desde el fondo de la cueva, el ruido castizo producido por ese ser invisible que se movía en la oscuridad. El choque que experimenté mi excitado sistema nervioso fué terrible en extremo y haciendo un esfuerzo sobrehumano, traté de romper las invisibles ligaduras que me aprisionaban.

Fué un esfuerzo de la imaginación, de la voluntad, de los nervios y no de los músculos, pues, si no me era posible mover la punta de mi

dedo pequeño, mal podría haber intentado mover todo mi cuerpo.

No sabría explicar lo que pasó, pero momentáneamente sentí una especie de náuseas y un extraño erizamiento como el de un cable de acero que se rompe produciendo un ruido agudo, y me encontré de pie, apoyada la espalda contra una de las paredes del pasillo, mirando hacia donde parecía que se ocultaba mi desconocido enemigo.

La luz argentada de la luna iluminó en ese momento la entrada del socavón y pude ver ante mí tendido mi propio cuerpo, tal como yacía desde algunas horas atrás, con la vista dirigida hacia la entrada de la cueva, las manos apoyadas en el suelo.

Miré primeramente hacia mi cuerpo inanimado, botado ahí a lo largo, y después, cuando acerté a largarme a mí mismo, con profundo asombro descubrí que estaba completamente desnudo, como cuando vine al mundo, mientras mi otro cuerpo conservaba toda mi vestimenta y armas.

La transición había sido tan violenta, tan insperada, que por largo rato me olvidé de todo, no acordándome sino de la extraña metamorfosis que acababa de experimentar.

Mi primera pregunta fué: ¿es esta la muerte?... ¡He pasado, pues, por la muerte a la otra vida...!

No pude creerlo, sin embargo, por que sentía que mi corazón latía con violencia, no repesté mi sistema aún del supremo esfuerzo que había hecho para recobrarme del letargo que había sufrido. Respiraba sin interrupción como cualquier ser vivo, al mismo tiempo que de todos mis poros se desprendía un sudor helado. Haciendo una antigua experiencia que obra sobre la sensibilidad, vine a darnme cuenta de que sólo era un fantasma.

Nuevamente atrajo mi atención el lígubre sonido que tan intensamente había excitado mi sistema nervioso poco antes, y que no por encontrarme libre, dejó de producirme menos impresión.

Desnudo y desarmado como estaba, no tenía deseos de encontrarme cara a cara con el desconocido y misterioso enemigo que me amenazaba.

Mis pistolas continuaban en el cinturón de mi cuerpo petrificado y no sé qué poderosa fuerza me obligaba a abstenerme de tocarlo. Mi carabina había quedado colgada del hombro de la montura y habiéndose marchado el caballo, no podía contar con sus buenos servicios.

La única salvación posible era la huida y, por una coincidencia, el

Ser Gerardo número setecientos cuarenta y cuatro por seis barras habilitadas, a Usía doceimo; que en la subdelegación veintidós, Titul de este departamento, en el fundo La Pinca, de propiedad de don Teobaldo Rugevold, su el cerro coincide con el nombre de La Boa o el Melón, donde se encuentra una veta de minerales de cobre que corre al parecer de oriente a poniente, y cuyas vistas principales son: por el norte da vista a las minas del Chivuto, por el sur al morro de Martínillo, por el oriente da vista a las casas del fundo La Pinca y a la mina del Bronce y por el poniente al mismo cerro de La Boa o del Melón, donde está ubicada la veta. Desiendo igual trabajos mineros, a Usía igual campos se sirva concedernos, o sea descubridores en cerro conocido, y sus pertenencias mineras de cinco hectáreas cada una, que denominamos Chacabuco Primero, Chacabuco Segundo y Chacabuco Tercero, y ordenar que se tramite esta petición conforme a la ley—Daniel E. Vial.—Presentado hoy, a las once ante meridiano.—Santiago, quince de Febrero de mil novecientos diecisiete.—Por el señor Alfonso N. Arco, receptor.—R. Ahumada M.—Por el señor Alfonso N. Arco, receptor.—En quince de Febrero de mil novecientos diecisiete, a las tres pasado meridiano, rotificó a don Daniel E. Vial y no firmó.—Por el señor Alfonso N. Arco, receptor.—Conforme con su original, que archivo bajo el mismo número que el del presente registro, correspondiendo la presente inscripción a la pertenencia denominada Chacabuco Primero.—E. Altamirano T.—Concorda con su original.—Santiago, diecinueve de Febrero de mil novecientos diecisiete.—E. Altamirano T.

CITACION. — POR DECRETO del juez don Filidor Rodríguez, el 6 de Abril de 1916, se decretó la mensura de la mina "Aminita" de este departamento, con citación de los colindantes. No habiendo podido ser notificados personalmente a Sr. Juan Martínez Carmona, Luisa y Ernesto Pinto Madrid, dueños de la mina "Africanca", se les cita por el presente aviso a la mensura solicitada.—El secretario. 1713-7-d

APERTURA DE SUCESION.—Esta abierta la sucesión en los bienes de la señora Elvira Benavente de Quinteros, Delicias número 218. 10-d

APERTURA DE SUCESION.—Esta abierta la de don Juan B. Farrago ante el abogado don Lorenzo Montt, calle Ahumada 177. —Los herederos. 1698-10-d

POR AUTO DEL SEÑOR JUEZ del 4.º Juzgado en lo Civil de Santiago, se ha ordenado citar a los parientes de la supuesta interdicta doña Amalia Reyes para el 10 de Abril de 1917, a las 2 P. M. en la sala del Juzgado con el objeto de oírlos acerca de la designación de curador y lo demás que proceda. 1697-7-d

INVENTARIO SOLEMNE. — POR acuerdo de los interesados en la liquidación de la sociedad conyugal que existió entre don Patricio Moreno Correa y doña Carolina Seco de Moreno y partición de los bienes quedados al fallecimiento de este último, citase a la facción de inventario solemne de éstos que se efectuó por el Notario infrascripto el día 16 del presente mes de Abril, a las 4 P. M., en la casa de la calle de Huérfanos N. 1524. —Santiago, 2 de Abril de 1917.—M. Gaete Fagade, notario-actuario. 1677-15-d

CITASE A LOS PARIENTES Y al curador de don Guillermo Shial Walker, a un comparendo que se verificará el día 30 de Abril a las 1 P. M. en el 5.º Juzgado civil de esta ciudad, para proceder a su habilitación de edad.—El secretario. 1674-d

Resonando, interiormente, no pude desconocer que por largas horas había estado tendido en el interior de la cueva; pero nada me había molestado, y la mejor prueba de ello se manifestaba, era que podía razonar libremente y con acierto